

goiena

DEBAGOIENDARROK DIOGUNA



2011-06-24
EGUBAKITZA
470. ZENBAKIA
11. URTEA
DOANEKOA
GOIENA.NET
TOKIKOM

Irizar eta Velasco Tourrera



Markel Irizar.



Iban Velasco.

Debagoienak lehenengoz izango ditu bi ordezkari ziklismo proba handiengan | 28

Irakurzaletasunaren Astea deitu du Jardun euskara elkarteak | 16



Eskubide guztien defentsan, Eleak ekimena abiatu dute | 17



12:00etan irtengo da parrokiatik Oñatiko Corpusetako prozesioa | 22

Lurraldebusek igo egingo ditu tarifak uztailean

%1,8 euro garestiago izango da | 4



Uda ona izango da, zaparrada handi eta bero zakar barik | 4

"Aralar prest dago Bilduri lagundu eta bultzada emateko aldaketari"



Rebeka Ubera | Aralarko batzarkidea | 8

Saharako eta Txernobilgo 13na ume datoz gurera | 5

SINADURAK

JUAN MARTIN ELEXPURU | 6

6 | MIRIAN BITERI

ANDER ETXEBERRIA | 13

20 | NESTOR ARANA

LIERNI ALTUNA | 26

40 | MIKEL IRIZAR

ASTEKO GAIA 2 | DEBAGOIENA 4 | IRITZIA 6 | ELKARRIZKETA 8 | HERRIAK 11 | KIROLA 28 | KULTURA 31 | ZURE IRAGARKIAK 35 | TELEBISTA-IRRATIA 36 | EZKONTZAK 37 | ESKELAK 37 | NON-ZER 38



HASI DIRA SANJUANAK ARRASATEN!

Atzo ezkerro jaietan murgilduta daude arrasatearrak. Asteburu osoa dute aurretik, eta ekintza ugari jaiak ondo pasatzeko. Martitzenean, berriz, Eskoriatzako sanpedroek hartuko diete lekukoa. | 12

Txosnagunean jaurti zuten, atzo eguerdian, jaiari hasiera emateko etxafuegoa. | JOKIN BEREZIARTUA

'Heltzen' jaio da, errepidean biktima bat ere egon ez dadin

- ▶ Bideko segurtasuna hobetzea da haren misioa
- ▶ Jendartearen topagune izateko sortu dute
- ▶ Oñatiko Cegasa enpresa patronatuko kidea da

LEIRE KORTABARRIA | ARRASATE

Trafiko Zuzendaritzak urte hasieran jakinarazitako datuen arabera, iaz, euskal errepideetan, 2009an baino istripu gutxiago izan ziren (55, hain zuzen, 2009an baino bederatzigutxiago), baina horien ondorioz hildakoen kopurua ez da txikitu (bieten, 67), eta hori, azken urteotan kopuru hori urtetik urtera txikiagoa izan ondoren.

Larritzeko moduko beste datu batzuk argitaratzen dira Trafiko Zuzendaritzaren beste txosten baten: 1.600 gidariri egindako galdeketa baten, gizonezkoen %43ek onartu zuten alkoholaren edo drogen eraginpean gidatu izan dutela; eta 18 eta 25 arteko gazteek, bereziki, hainbat jokatibide arriskutsu izaten dituzte -abiadura-mugak gainditzea edo telefonoz hitz egitea gidatzen dabiltzan bitartean.

Argi dago zer hobetua bada goela bide-segurtasunean. Eta horretan aurrera bultzatzea egiteko aurkeztu zuten joan den astean Heltzen Fundazioa (www.heltzen.org). "Jendarte zibilaren topaleku" izateko bokazioarekin jaio da, eta helburu nagusiak hauek ditu: "mugikortasun segurua lor-

tu, bideko arriskuen gaineko kontzientzia piztu eta istripuak galarazi". Euskadi Fundazioko presidente Miguel Madariaga eta Trafiko zuzendari izandako Andoni Arriola dira presidentea eta presidenteordea, eta dagoeneko automobilgintzako, eraikuntzako eta errepide-mantenuko enpresek bat egin dute ekimen horrekin.

Hala, horrelako enpresek osatzen dute Heltzen-en patronatua;

tartean, Oñatiko Cegasak. Iñaki Madina arduradunak honakoa dio: "Cegasak trafiko arloko unitate bat dauka, eta Heltzen Fundazioarekin bat egiten dugu, euren helburu berberak lortu gura ditugulako. Gura dugu, gure errepideak diseinatzen direnean, kontuan har daitezkeen ez bakarrik obra zibila, baizik eta seinalez-tapena, horrek babesa edo arriskua sortu ditzakeelako. Horiek

Heltzen fundazioa, begirada baten

ZER

Bide-segurtasunerako euskal fundazioa da Heltzen. Jendarte zibilaren topagune izateko jaio da, helburu nagusi batekin: mugikortasun seguruagoa eta iraunkorragoa lortzea.

KONPROMISOA

Zirkulazio-istripuak galarazteko eta prebenitzeko bideak topatu nahi ditu, eta horretarako askoren

arteko ahalegina sustatuko du: automobilgintza, eraikuntza, errepide-mantenimendua, zirkulazio-kudeatzaileak, herritarrak...

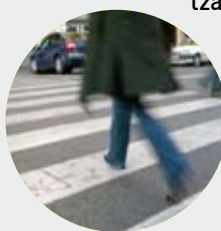
ERRONKAK

Honakoak hobetzea: bide-segurtasuna lanean, errepideak, arauak, bizi-kalitatea

eta hezkuntza; bestalde, jendarte kontzientziaztea eta parte har dezan lortzea; segurtasun-teknologia berriak garatu daitezkeen lortzea; eta arriskua txikitzea, batez ere gidari gazteendako.

PROIEKTUAK

Astehenean, kode penalaren gaineko jardunaldia egin zuten, eta 170 entzule izan ziren. Umeekin hezkuntza proiektu baten parte hartu nahi dute, eta ohitura onen liburuxka bat egin.



Suhiltzaileak lanean Olandixoko tunelean iaz egindako istripu simulazio baten. | GOIENA

gehiago hartu beharko lirateke kontuan".

Oinezkoak, txirrindulariak...

Orain bi urte bide segurtasunaren inguruko jardunaldi baten

sortutako kezka bati forma emanda sortu da Heltzen. Andoni Arriola Eusko Jaurlaritzako Trafiko zuzendaria zen garai hartan, eta erronka hari eutsi zion. Orain, Heltzen-eko zuzendari orokorra da. Fundazioaren jomuga ez da bakarrik gidaria: "Kalea eta bideak konpartitzen dituzte oinezkoek, txirrindulariek, motorzaleek, auto-gidariak... Mugikortasun segurua lortu gura dugu".

Hori lortzeko, "ez gabiltza lehen adina txarto, baina oraindik hobetzeko asko dugu", bere iritziz. Osalanek joan den astean jakinarazitako datu batzuk aipatzen ditu -2006 eta 2010 artean baja eragin duten lan-istripuen %8,16 trafikoko ezbeharrak izan dira (baja eragin zuten 224.417 istripuk, eta 18.321 trafikokoak izan ziren)- ilustratzeko "laneko mugikortasunean asko hobetu" daitekeela oraindik.

Beste arlo bat ere aipatzen du: "Gazteekin lan handia egin daite-

Goza ezazu udako melodiarekin



GAESek oparien, deskontuen eta abantailen konbinazio egokia eskaintzen dizu, udan zure entzumena zain eta hobe dezazun.

Punta-puntako teknologia prezio ezin hobean!



GAES
Entzumen Zentroa

%20
-rainoko deskontua

eta eraman ezazu opari eder hau!





ANDONI ARRIOLA
HELTZEN, ZUZENDARIA

"Gurekin lan egitera animatu nahi ditugu norbanakoak eta enpresak"

Eusko Jaurlaritzako Trafikoko zuzendaria izandakoa, Itsak bide-segurtasun auditoriako burua da Andoni Arriola.

Trafiko zuzendari izanda, ikuspuntu berezia ekarriko duzu Heltzen-era...

Daukadan esperientzia ekarriko dut, baina, batez ere, asko dakidan jendearekin ditudan harremanak. Denon artean egin beharreko lana dugu, eta denok batera urrutiago ailegatu gara.

Zazpi enpresa daude patronatuan.

Errepideetan lan egiten dute denek, eta ikertzen dabilta praktika eta produktu hobekak lortzeko, eta bideak segurua-goak eta erosoagoak izan daitezten.

Kolaboratzaile asko izan nahi ditugu, eta enpresak eta norbanakoak animatzen ditugu horretara. Denoi zabalik dago Heltzen.

DATUA

43

GIZONEZKOK 100-ETIK

Alkohola edo drogak hartu ondoren gidatu zutela onartu zuten inkesta baten.

DATUA

50

GIDARIK 100-ETIK

Horiek dira, galdetuta, istripurik edo zigorrik inoiz izan ez zutela esan zutenak.

Berritasun asko trafiko zuzendaritzan

AUTOMATIKOA CATIT

izeneko zentroa martxan jarri zuen Trafikoak hilaren 15ean: arau-hausteak izapidetzeko zentro automatizatua. Espedienteak azkarrago tramitatzea, komunikazio-epeak txikiagoak izatea eta berme juridikoak hobetzea ahalbidetzen du.



Informazioa, 011 zenbakian. | GOIENA

BHE Bideko Helbide

Elektronikoan izena eman daiteke (www.dgt.es). Horren bidez, orain arte paperez bidaltzen ziren trafiko notifikazioak e-mailez eta poltsikoko telefonoan jasoko

ditu norberak; Jaurlaritzako Trafiko Zuzendaritzako notifikazioak ere bai.

TELEFONOA EAE eta bere lurralde mugakideetako trafiko informazioa 011 telefonoan lor daiteke ekain hasieratik ezker.

dioenez: "Herri barruan edo etxera ailegatzeko gabiltzanean, begiak itxita gidatzen dugula esaten dugu, eta askotan, hala da. Telefonoz dei egiten digute, burua okertzen dugu, euria egin du... eta autoa joan egiten zaigu".

Kaltetuena oinezkoa da: "Erdigunean, 50 km/h-ra baldin bagoaz, istripuz oinezkoa hiltzeko arrisku handia dago; 30 km/h-ra, askoz txikiagoa da. Erdiguneko espazio hori oinezkoarekin konpartitzen gabiltzanez, gidatzen doana oinezkoarengana moldatu behar da".

Eta herri kanpoko errepideetan, "istripuak egon daitezkeen lekuetan, abiadura %5 txikituta, istripu hilgarriak gertatzeko arriskua %20 txikitzen da".

Heltzen-en iritziz, "gure jendarteak ezin du errepidean heriotza gehiago jasan. Bide-segurtasunaz hitz egiten bagabiltza, biktima bat ere ez dugula nahi esaten gabilta. Heltzen-en lehenasuna pertsonak dira; tartean, modu jasangarriagoan gidatzea lortzen badugu, are hobeto, baina lehenengo pertsonak daude".

ke. Gazteek samurrago egiten diote jaramon esaten zaienari".

Errua, gidariarena

Kontzientzia handiagoa izatea denon kontua da: "Jendea kontziente izan behar da istripu bat edozeini gerta dakiokoela; bestalde, gidariak konbentzitu behar

ditugu hobeto gidatu dezaten eta solidarioak izan daitezten bidea erabiltzen duten besteekiko. Istripu gehienak gidariak arretra galdu duelako gertatzen dira", esaten du Arriolak.

Arreta-galtze hori gidaria "larregi fidatzen" den lekuetan gertatzen da batez ere, Arriolak



Elgetako Ferixa Nagusia 2011

Ekainaren 30ean eta uztailaren 1ean, 2an eta 3an

Ondo ibili!



"Uda ona egingo du: zaparrada handirik ez, ezta bero zakarrik ere"

Pello Zabalak udaren gaineko iragarpena egin du, hilaren 15ean, 17an eta 18an izandako tenporei eta 15etik 22rako kontratenporei begiratuta

MIREIA BIKUÑA | ARANTZAZU

Asteon bukatu dira kontratenporak. Horien eta tenporen interpretazioa egin du, urteko beste sasoi batzuen antzera, Pello Zabalak. Haren hitzetan, "uda ona izango da. Zaparrada handi barik eta bero zakar barik".

Tenporak izan ziren hilaren 15ean, 17an eta 18an eta kontratenporak hilaren 15etik 22ra. Azken urteotan, aste osoa hartzen dute kontuan, kasu honetan, uda nolakoa izango den interpretatzeko. "Hasieran, tenporen hiru eguneko haizea hartzen genuen kontuan. Ondoren, Zuberoan, Bizkaian eta baita Gipuzkoako hainbat lekutan begira, jakin izan dut aste osoa hartu behar dela kontuan. Amezketako artzainaren ustez, kontratenporen azken eguna, hau da, hilaren 22a, da inportanteena", esan digu Pello Zabala frantziskotar eta eguraldi adituak. Bada, eguaztena giro goibelarekin hasi zen eta apurka-apurka hobetzen joan zen. Antza, bilakaera bera izango du udak.

Mendebaldekoa nagusi

Tenporen egunetan haizea hartzen dute aintzat eta kontratenporetan, gainerako guztia. Pello Zabalararen ustez, udak aurrera egin ahala, hego-mendebaldeko haizea nagusituko da, *Gorbeiana* delakoa, eta horrek ekarriko du zeruan lainoak egongo direla, baina epel egingo duela. "Asteon gertatu bezala, tarteka, fronteak pasako dira, baina euri txikia utziko dute", dio Zabalak. Gaineratu digu egun urdin-urdinak ez direla oso ohikoak izango: "Zerua garbitzen duen ipar edo ipar-ekialdeko haizerik ez da ibili ten-



Bainulariak, Usakon, fresko-fresko. | KONTZEJUPETIK

pora egunetan. Mendebaldeko haizea izan da nagusi eta horrek eragiten du Galiziatik gureraino. Baina tarte horretan ditugu itsasoa eta mendiak, eta olatu bat bezala eragiten du. Itsasotik umel-

tasuna sartzen da eta mendi inguruetan lanbroa sortzen du. Euri langarra izan dezakegu, baina kantitate txikian".

Zabalararen ustez, tenporetan falta izan da hegoaldeko haizea.

Horren harira, udan ez du bero zakarrik egingo. "Azken egunotan ikusi dugu bero sargoria egin duela Espainiako Estatuan. Haize barik sortzen den bero horrek berraska termikoa sortzen du, eta lainoak bidaltzen ditu Pirinioetara. Ondoren, ekaitza leheritzen da", azpimarratu digu. Azken egunotako ekaitzak ez dira gure-ra heldu. "Akaso ekaitzek eragina izango dute Nafarroa hegoaldean. Baina, oro har, euri gutxi egingo du. Litro gehien Galizia aldean botako du, eta baita Pirinioetan ere", esan digu.

Oro har, "uda sana eta dotorea, euri gutxiak" izango dela esan digu.

ESANAK

"Mendebaldeko haizea izango da nagusi: lainoak bai, euria ez"

"Ekaitzek eragingo dute Nafarroan eta Pirinioetan"

PELLO ZABALA | EGURALDIAN ADITUA

Lurraldebusko tarifak garestiagoak izango dira uztailaren 1etik aurrera

M.B. | ARRASATE

Uztailaren 1etik aurrera Lurraldebusko autobusen tarifak igo egingo dituzte. Igoera, oro har, %1,8 izango da, baina paperezko txartelak autobusean erosten dutenek edo txartela erabiltzen dutenek ez dute berdin nabaritu. Izan ere, txartela gidariari erosten diotenei bost zentimora borobilduko diete prezioa eta Lurraldebus txartela erabiltzen dutenei, zentimo bakarrera.

Urbanoan ere bai

Igoera berbera aplikatuko dute Arrasateko urbanoaren erabilpenean. Honako hauek izango dira prezio berriak uztailaren 1etik

aurrera: hilean bidaia bat eta 40 bidaiaren artean egiten duenak 0,74 euro ordainduko du bidaia bakoitza –orain 0,73 euro da–; 41 eta 70 bidaiaren artean egiten duenak 0,37 euro bidaia bakoitza

DATUA

%1,8

EURO

Hori da Lurraldebusko txartelak uztailaren 1etik aurrera izango duten igoera.

–orain, 0,36 euro– eta, azkenik, 71 bidaiatik gora egiten dutenendako ez dago igoerarik: 0,12 euro ordaindu beharko dute bidaia bakoitza, orain bezala.

Geltoki aldaketak

Bestalde, Pesak hainbat aldaketa egingo ditu datozen egunetan Aretxabaletan eta Arrasaten. Azken horretan, sanjuanengatik, hainbat geltokitan ez da autobus zerbitzurik egongo. Gaur, hilak 24, bihar eta etzi Garibai etorbidea moztu egingo dute 08:45etik 09:15era arte. Hori horrela, hango geltokia Nafarroa etorbidera eramango dute.

Bestalde, uztailaren 1etik aurrera Aretxabaletako AZBEko geltokia kendu egingo dute. Horren ordez, autobusak Txarapean gertuko dira –Lausittan eta Portasolen ere bai.

Gomiztegira eta Jakionera bisitak aste bukaeran

M.B. | ARRASATE

Debagoieneko Mankomunitateak antolatzen dituen VIII. Jardunaldi Gastronomikoen barruan, hainbat irteera egingo dituzte aste bukaeran. Aipagarrienak dira Gomiztegi baserrira bisita (hilaren 25ean, 11:00etan), artzain-txakurren erakustaldiak (hilaren 25ean, 11:00etan) eta Jakion Debagoieneko eskualdeko barazki eta fruta-kontserba enpresa eta gatz museora bisitak (hilaren 26an, 11:00etan). Bisitetan parte hartzeko aurrez izena eman behar da, hauetako telefonoren baten: 943 79 64 63 eta 943 71 89 11.

Garaiko produktuak

Debagoieneko VIII. Jardunaldi Gastronomikoak hilaren 15ean aurkeztu zituen Mankomunitateak. Oraingo honetan, Oñatiko Etxe-Aundi eta Goiko Benta; Bergarako Lasa eta Zumelaga; Leintz Gatzagako Soran; eta Arrasateko Hilarion, Santa Ana eta Hamalau jatetxeek parte hartuko dute. Azken hori lehen aldiz izango da.

Jardunaldi Gastronomikoetan, garaiko produktuekin egindako menu bereziak eskainiko dituzte uztailaren 31ra arte: oraingoan, barazkiak, hegaluzea eta esnekiak izango dira.

Jatetxe bakoitzak erabakiko du produktu bakoitza nola prestatu eta menuak zein egunetan eman. Jardunaldien aurkezpenean Ana Heriz Mankomunitateko Turismo teknikariak esan zuen menu bereziak probatzen dituztenei inkesta bat betearaziko dietela eta guztien artean bi lagundendako afaria zozketa-tuko dutela.

Irene Alberdi bergararra da Ulma Taldeko presidente berria

T.MADINA/M.BIKUÑA. | OÑATI

Ulma Taldeko presidente berria du aurreko astea ezker. Hilaren 17an urteko ohiko batzar nagusia egin zuten Ulma Taldekoek eta Irene Alberdi bergararra aukeratu zuten presidente kargurako. Azken lau urteotan presidente izan den Xabier Mugartzaren lekukoa hartu du.

Handling Systems

Irene Alberdi Donostian dagoen Nafarroako Unibertsitateko Industria Ingeniarien Goi Eskola Teknikoko industria ingeniaria da. Ulman 1997an hasi zen, Handling Systems Negozioan. Kooperatiba horretako organo ezberdinetan parte har-



Irene Alberdi. | ULMIA

tu izan du 2010eko maiatzean hango presidente kargua hartu zuen arte. Taldeko lehendakariarekin bateragarri egingo du.

Marta Gomez Aldai | UNED-Bergarako idazkari akademikoa

"Aurten, Administrazio Publikoetako Zientzia Juridikoak ditugu"

Datorren ikasturtean zuzenbidearekin lotutako titulu berria eskainiko dutela jakinarazi digu

M.B. | BERGARA

UNED-Bergarak datorren ikasturteko eskaintza akademikoa aurkeztu du asteon. Urtarrila ezker hango idazkari akademikoa da Marta Gomez Aldai. 30 titulu inguru eskainiko dituzte la jakinarazi digu, besteak beste, datozen lerroetan.

Nolako izango da eskaintza?

Azken urteotakoaren antzerkioa izango da 2011-2012 ikasturteko eskaintza, berritasunen bat bada ere. Ia 30 gradu eskainiko ditugu. Horretaz gain, graduon ofizialak, hizkuntzak ikasteko programa berezia, etengabeko formazioerako ikastaroak eta Bergaratik zuzenean antolatzen ditugun ikastaroak daude. Batzuk aurrez aurrekoak dira, eta, hortaz, ez dute UNED-en metodologia jarraitzen; beste batzuk, Internet bidezkoak; eta azkenik, mistoak daude.

Titulu berrik bai?

Bai. Graduetan Administrazio Publikoetako Zientzia Juridikoak titulua eskainiko dugu lehen aldiz. Karrera berria da, eta, nik dakidala, UNEDek bakarrik eskaintzen du. Arlo juridikoko karrera da, administrazio publikoan lan egiten duen edo nahi duenari zuzenduta dago.

Irakasle ikasketak, noizko?

Ez dakit esaten. UNEDek aspalditik du asmo hori; gainera, jendeak eskatzen duen gradua da. Gertatzen dena da ikasketa horiek eskaintzea erabaki zenerako krisian murgilduta geundela, eta martxan jarri ahal izateko diru asko behar da. Ez da Administrazio Publikoetako Zientzia Juridikoena bezala, zuzenbidearen adar bat dela.

Krisia hitza aipatu duzu. Irakasle kopuruan eragina izan du?

Beste unibertsitate batzuetan baino gutxiago igarri dugu guk, oraingo. Irakasle kopurua mantendu egin dugu. Igartzten dena da gure irakasle batzuk tamalez langabezian geratu direla, eta oso motibatuta dabitza ikasten. Lehen poliki-poliki egiten zutena orain azkarrago egiten dabilta. Beste batzuek, langabezian ez badaude ere, lanpostua kolokan ikusten dute, eta birziklatzeko titulua ahalik eta azkarren ateratzen saiatzen dira.

Azken urteotan Bolognara egokitzeko ahalegin berezia egin duzue. Dagoeneko %100ean dago egokituta?

Ez, bi urte falta dira. Poliki-poliki goaz prozesu horretan. Duela bi urte hasi ginen eskaintzaren erdia Bolognara egokitzen; beste erdia iaz hasi zen.



Marta Gomez Aldai. | MIRIAN BITERI

Nolako da UNED-Bergararen ikasleen profila?

Ez dira 18 urteko neska-mutilak, bakarren batzuk baditugu ere. Jende gehiena heldua da, 35 eta 50 urte bitartekoak. Gizonezko eta emakumezko kopurua antzerakoa da, ez dago alderik.

Bestalde, amaitzean dagoen ikasturtea obra artean eman duzue. Nola moldatu zarete?

Oso gogorra izan da. Espazioa galdu dugu, igogailua egiterakoan; sufritu ere, asko sufritu dugu, obrek iraun duten bitartean lanean egon garela. Baina, pozik gaude emaitzarekin. Igo-gailua oso ondo dator.

Amaitu aurretik, nola doaz udako ikastaroak?

Ondo. Ekainaren 9an hasi ginen Bilbon, ELA sindikatuarekin batera antolatu genuen ikastaro batekin. Oso harrera ona izan zuen horrek. Oso ikastaro interesgarriak ditugu; tartean, Nafarroako konkistaren gainekoa dago.

"Irakasle ikasketak martxan jarri ahal izateko diru asko behar da"

Saharako eta Txernobilgo 13na neska-mutiko datoz aurten gurera

Urtero moduan, bi hilabete emango dituzte; abuztuaren amaieran itzuliko dira

MIRIAN BITERI | ARRASATE

Gurean ditugu osterera ere Sahara eta Txernobilgo umeak. Urteroko *Oporrak bakean* programaren harira, haur sahararrak bi hilabetez izango dira gurean. Aurten ohi baino lehenago etorriko dira, uztailean beharrean egunotan dira etortzekoak; eta abuztuaren 22an edo 23an itzuliko dira kanpalekuetara.

Nubi elkarteko Agurne Juldainek azaldu du Leintz bailaran ume bat gehiago etorriko dela aurten. Kanpalekuetatik sei neska-mutiko datoz Arrasatera; beste bat dagoeneko herrian dago osasun arazoak direla-eta, eta zortzigarren batek Tolosa eta Arrasate artean emango ditu oporrak. Juldainen esanetan, ume horrendako azken urtea da, eta, aurretik bi herri horietako familiekin egon denez, hilabete bana pasako du bakoitzarekin. Aretxabaletan, joan den urtean hiru ume izan ziren eta aurten lau egongo dira. Azkenik, Bergarako Bubisher elkartearen bidez neskatila bat izango da uda partean Antzuolan.

Sei, Oñatira

Bestalde, Txernobilgo 13 umeak igaroko dute uda ibarrean. Sei haur etorriko dira Oñatira, hiru Bergarara, bi Arrasatera eta bi Aretxabaletara. Chernobil Elkartearen bitartez etorriko dira horietako sei; astelehenean iritsi zirenak. Gainontzeko zazpiak, ordea (Oñatira datozen seiak eta Bergaran egongo diren bat),

atzo, eguena, heltzekoak ziren, Banoia Chernobilekin elkarrearen bidez.

Oñatikoa da azken elkarte hori eta bertako ordezkari Arantxa Zubiak esan digu sekulako mendea egiten diela gure arteko egonaldiak: kolorea izugarri hobetzen

zaiela eta pisua irabazten dutela. Neska-mutikoek ez ezik, gurasoek ere izugarri eskertzen dute Euskal Herriko familien ahalegina; baina boluntarioek pozik egiten dute egiten dutena, horren adierazgarri da gehienek errepikatu egiten dutela.



Arantxa Zubiak, Txernobilgo neskatila bat besarkatzen, iaz. | GOIENA

DATUA

4

SAHARAR

Ume bat gehiago izango dute aurten Aretxabaletan. Hirutik laura pasa da.

ESANAK

"Nahiko ondo doa kanpaina; familia berri bat daukagu"

AGURNE JULDAIN | NUBIKO KIDEA

Etzi egingo dute Intxortako ibilbide tematikora bisita gidatua

M.B. | ELGETA

Uda honetan ere Intxortako ibilbide tematikora bisita gidatua egiteko aukera eskainiko du Debagoieneko Mankomunitateak. Datozen egunotan hitzordu bikoitza dago. Etzi, domeka, egingo dute udako lehenengo bisita; elebiduna izango da hori. Bigarrena, osterera, uztailearen 3an egingo dute; kasu horretan, euskaraz eskainiko dituzte azalpenak.

Parte hartzeko interesa dutenek aurretik eman behar dute izena 943 79 64 63 edo 943 71 89 11 telefono zenbakian. Internet bidez ere egin daiteke izen-ematea, turismo@debagoiena.net helbide elektronikoan. 16 urtetik gorakoendako sarrerak 5 euro balio du; 7 eta 15 urte bitartekoendako, 2 euro; eta hortik beherako umeek debalde egin ahal izango dute ibilbidea.

Hiru orduko irteera

36ko gerra Euskal Herrian oinarri hartuta, ibilbide horretan

bost kilometroko ibilbide tematikoa egingo dute, oinez. Besteak beste, Intxortako magalean zeuden lubakien lehen eta bigarren lerroak, lubaki egokituak eta gudarien txabolak ikusi ahal izango dituzte gertutik. Horretaz gainera, ibilbidean zehar, informazio panel, argazki, testigantza eta 1936ko urritik 1937ko apirilera arte iraun zuen Elgetako fronteari buruzko hainbat datu jasoko dituzte. Hiru ordu inguru irauten du irteerak.

Pamiela argitaletxeak, Kulturaren aldeko Euskal Fundazioaren babesarekin

JUAN ZELAIA
XI. Saiakera saria

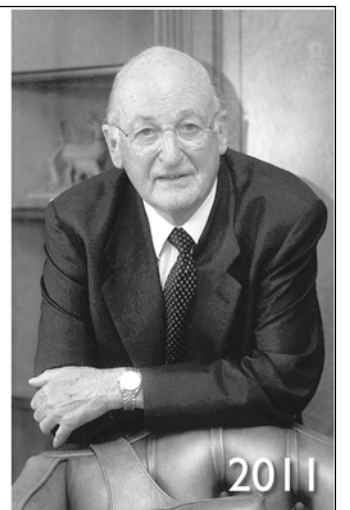
antolatzen du, euskaraz idatzitako edozein gairi buruzko saiakerak edota iritzi lanak zabaldu eta sustatzeko asmoz.

Saria: 9.000 €

Lanak bidaltzeko: Pamiela etxea (Juan Zelaia Saria), Agustindarren industrialdea-Soltxate. G. kalea-31013 IRUÑEA.

Irailaren 30a arte

Tel.: 948 32 65 35
soltxate@pamiela.com
Arauk: www.pamiela.com

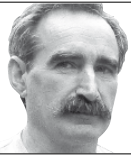


2011

ZABALIK

JUAN MARTIN ELEXPURU

'http://goiena.net/iritzia/'



Herriko mapa

H ereñegun erregalo polita jaso neban Estepan adiskidiaren eskutik: *Bergarako Toponimoen mapa. Eskala: 1/15.000.* Labetik etara barri-barrixa. Mapa honekin borobiltzen da orain dala hogetaka urte hasitako lana.

Sasoi hartan dozenaka grabaziño egin zien auzoz auzo lekuzenak jentian ahotik jasotzeko, ez dalako bakarrik fixau bihar eskritura zaharretan agertzen dienekin. Gero, dokumentutan agertzen dien izenen jasoketa eta sailkapen zorrotza egin da, Udalaren www.bergarakoeuskara.net/toponimia lekuan kontsultau leikena. Jo daigun Osintxuko Bitxurto basarrixan bizi garelara eta jakin nahi dogula zein dan bere jatorrizko izena. Ba Interneten sartu eta azken bost mendetan 25 aldiz dokumentautu topauko dogu: Berasartu (1547), Beresiartu (1761), Viachurtu (1857)... eta Bitxurto (oingo ahozkoa); Beatxurto ofiziala. Hola beste izenekin be. Gaiñera, klik egittia nahikua da basarrixan mapan kokatuta agertzeko. Ikusgarrixa!

Papelezko mapak auzo, basarri, erreka, mendi eta beste leku esanguratsuk argi asko erakusten dittu. Auzoetako eta Bergara kaleko planuak be badazkar. Primerako laguna udalerriko baztarrak hobeto ezagutzeko eta karamelo bat toponimia-zaliendako. Izan be, lekuizenak era askotako historixak eta misterixuak gordetzen dittue bere barruan. Esate baterako: zenbat *Agirre* agertzen dan Bergaran (eta beste nunahi). Dokumentuetan *Agirre*, baiña esan *Agarre* edo *Agerre*. Zergatik? Zer esan nahi dau Agirrek? Leku agirixa, eguzkitsua? Baiña zergatik agertzen da basarri edo labrantza lekuei lotuta eta ez baso edo mendixei?

Baillarako beste herri batzutatako mapak be argitaratuta dare asko: Aretxabaleta, Oñati eta abar, dotore gaiñera. Bergarakuak Interneteko plus hori dauka, eta urtetako dokumentaziño lan serixua. Holako lanen erreferentzia eta eredu bihurtuko da duda barik. Zorionak egileei.

USTEAK USTE

MIRIAN BITERI | 'mbiteri@goiena.com'

Hartu-eman birtuala?

T witter ezagutu dut egunotan, lana dela-eta. Lehenengo Facebook etorri zen; orain Twitter. Ordubeteko ikastaroa eman ziguten orain dela aste bi Goienako telematikari Jon Berezibarrek eta Maider Arregik, eta jarraian, bertan saltseatu eta lagun berriak egiteari ekin genion kazetariok. Aitortu beharra daukat sare sozialak ez ditudala oso gustuko; hartu-eman birtuala baino, nahiago dut parez parekoa. Baina sare sozialak erabiltzen hasi eta onartu beharra daukat gure lanerako ezinbesteko tresnak direla; bat-batekotasuna eskaintzeaz gain, beste bide batetik agian eskuratuko ez genukeen informazioa lortzea ahalbideratzen dute. Ongi etorri, ba, Twitter!

"Holako lanen erreferentzia eta eredu bihurtuko da duda barik"

MARRAZKIZ

UNAI BUSTURIA | 'http://goiena.net/iritzia/'



HANDIK ETA HEMENDIK

Matematikarrik baleki

Pello Zabala

<http://berria.info/blogak/pellozabala/>

Nori eta haizeari erakutsi matematika?

Akabo!

Ez zen ez aire eta ez haize izango.

Ez dago kristaurik (hala esan ohi zen nire etxeko sukaldean) airea matematikaren lezio ta hesi karratueta lotuko duenik!

Ni gehixeago ausartuko naiz: *Ez dago Aita Jainkorik, Bere eta bere Semaren Aire librea inoiz lotuko duenik!*

Hauze baita, hauze baitugu, gure txoko bakoitzeko eguraldiaren erantzulea: aire xume mantxo kalmoxoa batzutan, aire haizetua, bestetzutan; haize haserre desegokitzuz malapatatua, inoiz.

Klimatologiako datuak profitatuz, matematikak ematen digu batezbesteko ohiko eguraldi joera.

Baina, hori ez da joera besterik, eta batezbestekoa.

Haizeak eta bere arima den aireak, eguaro ta giro propialak, aro bakoitzari

dagozkionak prestatzen dizkigu.

Gu bizi garen tokian, Iberiar penintsularen iparreko golkoaren txoko berexituan, zortzi haize, ta bakoitza ongi seinalatua, baitauzkagu.

Eta zortzietatik bakoitzak, mantxoago nahiz haserrexeago, ekarri guztiz ezberdinak eta anitzak oparitzen baitizkigu.

Jakina, datorren tokitiko etorrian, hangoxe generoa eta bertako fruitu naturalenak ekartzen dizkigu: itsasotik datorrenak, esana dago, itsasoko uraren emariak.

Penintsulako ordoki altu lehor idorrek zeharkatuz datorren haizekak, terraje hartako iharra, besteak beste.

Aurten 8 haizeen bisita izan al dugu, akaso?

Ez.

Iparrak (N) ez du apenas mutturrik sartu.

Frantzipar (NE) edo haizegorriak ere, ez du tarte garbirik hartu oraingoan.

Ekialdeko (E) nafar haize ongarriak ere oporrak hartu ditu aurtengoan: berau izan ohi da egonkortasun luzetxuena ekarri ohi diguna; lastima!

Hego ekialde (SE) mediterranean airosideekikoak ere, ez du gurekin ezertxo ere jakin nahi izan.

Giro epel buru aringarri horretakorik ere, ez zaigu egokitu.

Andaluziako hego (S) erreka ere ez du bisita asmorik azaldu: uda partean, hobe! (Halere, badirudi asteburu ta astelehen hurengoetan Afrika aldeko lamada beroaren berri eman nahi digula, laburtxo batean bederen).

Ezagunago ibili ohi da, normalean, hegomendebal (SW) harroxka.

Gaur zortzi egunok apuntatzen hasi ginenetik, *keinualditxo pare bat* egin du, erdi diximuluan bederen.

Aipatu dizkizudan 5ok, N, NE, E, SE, S, ez gaituzte bixitatu.

Eta, horrenbestez, W mendebal aipatuaren uda, eta SW eta NWren esku joan daiteke gure hurrengo aroaldia.

Horien zehaztasunak, eta besteen keinuttikiak, nondik nora ibili diren, bihar saiaturako gara ikusi eta zertzelatzen.

goiena
KOMUNIKAZIO TALDEA

Argitaratzailea Goiena Komunikazio Taldea Kooperatiba Elkarte
E05 Basabe Poligonoa,
20550 ARETXABALETA
Lehendakaria Estepan Plazaola
Zuzendari nagusia Inazio Arregi

Zuzendaria Eneko Azkarate
Erredaktore burua Monika Belastegi
Sailtako arduradunak Xabi Urtzelai (Kirola), Iñaki Iturbe (Disenaua), Mireia Larrañaga (Publizitate)

Maketazioa Iñaki Iturbe, Imanol Soriano, Kepa Martelo.
Publizitatea Mireia Larrañaga, Amaia Mundifiano, Zierza Martin, Itsaso Berezibar, Imanol Elortza.
Testuen zuzenketa Sergio Azkarate
Harpidetza eta banaketa Maria Leturia
Administrazioa Agurtzane Gaintzarain, Ane Berezibar, Iratxe Bengoa.

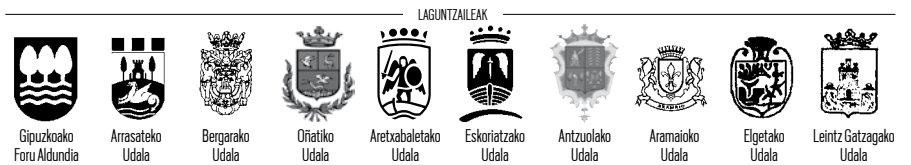
EGOITZA NAGUSIA - GOIENA PAPER A
ARRASATE 20500:
Udalora Lizenziaduna 31 | 132 posta-kutxa
Tel.: 943 25 05 05 | Faxa: 943 25 05 00
arrasate@goiena.com

ORDEZKARITZA
ARETXABALETA 20550: Durana 11
Tel.: 943 79 86 21 | Faxa: 943 77 18 54
aretxabaleta@goiena.com

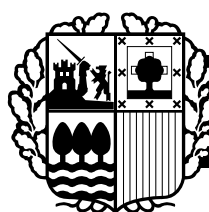
Publizitatea Aretxabaleta 20550
E05 Basabe Poligonoa | Tel.: 943 25 05 05
Faxa: 943 25 05 09 | publi@goiena.com
Harpidetza Aretxabaleta 20550
E05 Basabe Poligonoa | Tel.: 943 08 10 50
harpidetza@goiena.com
Lege Gordailua: NA-3329/2000
ISSN: 1577-1210
Tirada: 20.100 ale.
Difusioa: 19.951 ale.

OJD erakundeak ikuskatutako astekaria.

GOIENAK ez du bere gain hartzen IRITZIA eta GUTUNAK orrialdeetan, edo bestelako orrialdeetako kolaboratzaileek, adierazitako iritzien erantzukizunik.



Eusko Jaurilaritzako Kultura Sailak diruz lagundutako aldizkaria



EUSKO JAURLARITZA
GOBIERNO VASCO

KULTURA SAILA
Hizkuntza Politikarako Sailburuordetza

Rebeka Ubera | Aralarko batzarkidea Gipuzkoako Batzar Nagusietan

"Aralar prest dago Bilduri lagundu eta bultzada emateko aldaketari"

► "Bakeari eta normalizazio politikoari bide emateko sortu zen Aralar eta gertuago dago helburu hori une honetan", dio Uberak, Aralarren etorkizunaren inguruan

ENEKO AZKARATE | ELGETA

Rebeka Ubera elgetarra da Aralarrek Euskal Autonomia Erki-degoko Batzar Nagusietan lortu duen batzarkide bakarra. Hauteskunde osteaz eta egoera berriaz dihardu elkarrizketa honetan.

Aralarrek Euskal Autonomia Erki-degoko hiru batzar nagusietan izango duen batzarkide bakarra izango zara...

Bai, zoritxarrez neu bakarrik geratu naiz. Erantzukizun handia da. Egindako lana jarraitu eta gure helburuak betetzen saiatuko naiz: bakegintzari eta normalizazio politikoari dagokienez edo beste alor programatiko edo sektorialagoi dagokienez ere.

Ze erakutsi dute hauteskondeek?

Gipuzkoa aurrerakoia, abertzale eta ezkerrekoa dela. Beste argazki bat erakutsi digute hauteskondeek. Normalizazio politikorantz beste urrats bat egin dugu, oraindik ere gehiago egin behar diren arren. Bilduri eman diote herritarrek babesa eta hori da erakundeetan islatu behar dena.

Espero zenituzten Aralarren emaitzak?

Ez. Apustua egin genuen bakarrik aurkezteko. Aurreikuspen eta helburu batzuk genituen, emaitzei dagokienez, baina ez dira bete. Batez bestekoari begiratzen badiogu, igo egin dugu, baina ordezkari-tan ez da hori islatu. Edozelan ere, emaitzak ez dira onak izan. Herritarrek ez digute babesa eman guk espero genuen neurrian. Lanean jarraituko dugu konfrontazio politiko eta ideologikoan, Aralarrek defenditzen dituen ideiak zabalitzen. Ordezkari-tza txikia lortu arren, pozik gaude Aralarrek 10 urteotan aldarrikatu dituen ideiek geroago eta jarraitzaile gehiago dituztelako. Bakeari eta normalizazio politikoari bide emateko sortu zen Aralar, eta gertuago dago hori orain.

Bilduren emaitzak?

Ez genuen espero horrenbesteko babes handia lortuko zutenik. Eta esango nuke haiek ere ez zutela espero emaitza ikusgarri horiek. Urrats inportantea da normalizazio politikoan. Aralar prest dago bultzada emateko aldaketari: arlo sozioekonomikoan eta bakeari eta normalizazio politikoari dagokienez.

Zergatik eman diozue botoa Bilduri hainbat udaletan?

Ezker abertzaleko indarra garen heinean, beste ezker abertzaleko



Rebeka Ubera, Aralarro batzarkidea, Arrasaten, martitzenean. | ENEKO AZKARATE

sentsibilitatearekin elkarlanean jarduteko borondate osoa daukagulako. Gipuzkoak aldaketa eskatu du. Politika egiteko beste modu bat. Dinamika zaharrak alboratu behar dira... Guk, bidea irekitzeko, orain arte bezala, lanean jarraituko dugu geure oinarri ideologikoei eutsiz. Elkarlana garrantzitsua da, ez bakarrik Bildurekin, baita bestelako abertzaleekin ere. Erabakitze eskubidea gauzatu ahal izateko...

Zela baloratzen duzu Elgetako Bilduk Aralarri babesik eman ez izana?

Bakoitzak jakingo du zela jokatu. Gure jokabidea zein den argi dago. Orain eta lehen, apustua egina daukagu. Gure printzipioak hor daude. Ezker abertzale zibil eta zabalaren alde lanean dihardugu. Hauteskundeen aurretik

"Aralarrek bakarrik aurkezteko apustua egin zuen eta emaitzak hor daude"

ere, Gernikako Akordioa sinatu genuen EA, Alterbatiba eta ezker abertzaleko beste sentsibilitatearekin. Guk garbi eta zintzo jokatuko dugu.

Gipuzkoan, Bilduren gobernuan sartuko da Aralar?

Ez dugu eskaintza konkreturik jaso Bilduren aldetik. Batzar Nagusietako mahaian egoteko eskaintza jaso genuen. Besterik ez. Haiekin batu garenean, gobernazgarritasunez-eta jardun dugu. Oso zabal, ezer zehatzik barik. Haiek euren programa helarazi eta guk geurea bidali genien. Horraino.

Zer eskatzen diozue Martin Garrantanori?

Gernikako Akordioa bere egin eta praktikara eramateko, jendarteratzeko, saiakerak egin ditzala. Gipuzkoako txoko guztietara normalizazioa, bakea... etor dadin, lan egin dezala. Gero, zela ez, Gipuzkoak behar duen aldaketa gauza dezala, kudeaketari dagokionez, ezkerreko politiketan-eta. Esaterako, gizarte zerbitzuetan pribatizazioak amaitzea eta eredu aldatzea; garraio publikoa benetan bultzatzea; Batzar Nagu-

siak eta Foru Aldundia herritarrekin batera kudeatzea, elkarlanean, erakunde ireki eta gardena izateko...; austeritatea izatea marka; ogasunean, oinarritik aldatzea politika fiskala... Eta, zela ez, Foru Aldundian atzeko atetik sartu zen gobernu hori, Gipuzkoa Aurrera, amaitzea, benetako Gipuzkoa Aurrera izan daitezen Batzar Nagusiak. Gipuzkoan zeregin handia dago.

Aralarrek hainbat akordio estrategiko ditu EArekin eta Alternatibarekin, baina haiekin batera ez joatea erabaki zuen hauteskundeetara. Zergatik?

Hasteko, ez ginelako gonbidatuak izan. Ez genuen jaso proposamenak eztabaidatzen hasteko gonbitik. Bilduren oinarria *Euskal Herria Ezkerretik* zen. Eta helarazi ziguten proposamena, berau

"Atzeko atetik sartu zen gobernu hori, Gipuzkoa Aurrera, amaitzea nahi dugu"

hedabideetan aurkeztu ostean. Batzar baterako deitu gintuzten eta baietz esan genien, baina, oraindik, jartzeke dago eguna. Gonbidatuak izan bagina, akaso, ez ginen egongo. Edozelan ere, alferrikakoa da atzera egitea orain. Aralarrek bakarrik aurkezteko apustua egin zuen eta emaitzak hor daude.

Hartutako erabakia egokiena izan da?

Ez dauka atzera bueltarik. Ezker abertzaleko beste sentsibilitateak ez zuen eskatu Nafarroa Bai koalizioan sartzea. Bestalde, guk ez genuen inor bota Nafarroa Baitik. Ateak irekita izan genituen. Printzipio batzuk zituen koalizioak eta uste genuen horiei eutsi behar zitzaizela.

Egoera berriak Aralarren etorkizuna eta proiektua birplantearaz ditzake?

Bai, mapa politikoa aldatu da, gure emaitzak izan dira direnak eta udazkenean hausnarketa prozesu zabala egingo dugu. Aralarren paperak eta etorkizunak zein izan behar duen erabakitzen. Alderdiak politikarako tresna besterik ez da.



Jatetxe Gida



Arantzazuko Santutegia

Arantzazuko auzoa, 8 / OÑATI
943 78 13 13

Eskaintza www.hotelsantuariodearantzazu.com

- 40 logela.
- 200 pertsonentzako jangela.
- Eguneko menua, itundutako menuak eta astebururako menu bereziak.
- Jaunartzeak, ezkontzak eta bazkari bereziak.
- Enpresentzako aretoak eta bazkariak.
- Eta orain sagardotegi txokoa.

Egunero zabalik



Dragon Oriental

Fraiskozuri 7 / BERGARA
Tel.: 943 25 06 77

Eskaintza

- Jatetxe txinatarra
- Wi-fi gunea
- Etxera eramaten dugu (Bergara + Antzuola + Soraluze)
- Din sun, ekialdeko tapak
- Eguneko menua, karta

Egunero zabalik.



Dukiena jatetxea

Azkoaga auzoa / ARAMAIO
945 44 50 86

Eskaintza

- Menua eta karta
- Jaunartze eta bataioak
- Enpresa bazkariak
- Lagun eta familia arteko ospakizunak

Berezitasunak

- Arrain freskoa laban erreta
- Etxeko postreak

Astelehenetan itxita.



Erreka jatetxea

Zerrajera 4, behea / ARRASATE
943 53 32 72

Eskaintza www.errekajatetxea.eu

- Eguneko menua
- Menu bereziak astebukaeretan
- Ezkontzak
- Jaunartzeak
- Enpresa bazkariak

Igande gauean eta astelehenetan itxita



Iturrieta

Arraga auzoa / ARAMAIO
945 44 53 85 / 685 72 15 93
iturrietasagardotegia.blogspot.com

Eskaintza

- Eguneetik domekara irekita. Erreserbatuz gero beste egunetan ere bai.
- 90 lagunendako lekua.
- Etxeko sukaldaritza bailarako produktuekin.
- Karta zabala. Menu bereziak.
- Bertako sagardoa.



Lasa jatetxea

Ozaeta jauregia, Zubiaurre 35. / BERGARA
Tel.: 943 76 10 55 / www.restaurantelasa.es

Eskaintza

- Jangela: 250 lagunendako.
- Karta.
- Astearte, asteazken eta ostegun gauetan 16:00ak baino lehen eskatuz gero zabalik (6 pertsona gutxienez).
- Menu bereziak asteartetik ostiralera (eguardietan).
- Kongresuetarako aretoa eta parking-a.

Gipuzkoako bankete-jatetxerik onenaren saria Mas Gastronomía 2009.



Pildain

Udala auzoa / ARRASATE
943 79 11 65

Eskaintza

- Eguneko menua, karta, plater konbinatuak, eta bokatak.
- Astebukaeratan menu bereziak.
- Txerrikumea, sahieskia, bildotsa, ... egur labean enkarguz.
- Eskatutako bertan jateko edo etxera eramateko.
- Jangela independientea su baxuarekin.

Astelehenetan itxita



Soraluze

Arantzazuko bidea, 1 km / OÑATI
943 71 61 79

Eskaintza

- Karta.
- Bi jangela.
- Ezkontzak, jaunartzeak eta bataioak.
- Aste bukaerako menu bereziak.
- Eguneko menuak.

Domeka gauean itxita



Uxarte

Udala auzoa 12 / ARRASATE
943 79 12 50 / 943 77 15 62

Eskaintza

- Eguneko menua
- Ezkontzak
- Bataio eta jaunartzeak
- Logela guztiak bainugelarekin
- Igerileku irekia

Eguazten arratsaldeetan itxita

DUELA 10 URTE

2001-06-22

Gotzainaren inaugurazio meza

San Andres elizako estalkia berrituta, Juan Mari Uriarte gotzainak Elosu auzoan inaugurazio meza esan zuen eguerdian, San Juan egunean.

Abadetxea ere berritu zuten. Guztia, hainbat auzotar eta lagunek egindako auzolanei ezker. Ez zuten instituzioen laguntzarik jaso eta hainbat hilabetetan, 70 lagun inguruk astebururo lanean jardun zuten abadetxea guztiz berritu arte.



Elosua auzoko San Andres eliza. | MONIKA BELASTEGI

2001-06-29

Itzuliaren azken etapa Bergaran

Jesus Manuel Chamarrok irabazi zuen Gipuzkoako Itzulia. Bergaran jokatu zen azken etapan, ordea, Iñigo Lariz elgoibartarra izan zen garaile.

Beroa izan zen azken etapako protagonista eta txirrindulariek asko sufritu zuten azken 92 kilometroetan. Chamorro azken kilometroen barruan erori zen, baina epaileek irabazlearen denbora bera eman zioten, eta Gipuzkoako Itzuliaren garaile izan zen.

DUELA 5 URTE

2006-06-23

Okelaren galerak

Hiltegiaren kudeaketa falta salatu zuten ibarreko baserriarrek eta harakinek. Hiltegia Bizirik plataformak German Berezibar Mankomunitateko gerentearen dimisioa eskatu zuen. Baina Mankomunitateak, bestetik, "gezurrak" esatea leporatu zion plataformari, eta gerentearen lana defenditu zuen.

ARETXABALETA

Jose Antonio Zangitu 60 urteko aurre-erretiratu martxoso eta alaia da. Herri mailan oso ezaguna da, saltsa guztietako gatz eta pipertzat dute herrian. | JAIONE CARPINTERO

"Orain ez dut presio eta konpromisorik nahi, urte sabatikoan nago"

Kaleko tabernetan aurkitu dugu Jose Antonio Zangitu martxosoa. Aurre-erretiratu da eta urte sabatiko egiten ari da, gauzak egiteko inongo konpromisorik hartu gabe. Aretxabaletar guztien artean oso ezaguna da, saltsa guztietako gatz eta pipertzat dute herrian.

Lehenik eta behin, aurre-erretiratu ondo bizi da bat?

Oso ondo, honela bai bizi... Egia esan, hasieran arraroa izan zen, lo egiteko orduak ez nituen ondo hartzen. Baina gero, ohitu egin nintzen. Zaletasun asko ditut: egunero 4-5 orduko itzulia egiten dut bizikletan, oinez asko ibiltzen naiz, irakurtzea oso gustuko dut, eta, nola ez, festak. Gauza asko egiten ditut, ez dut aspertzeko denborarik.

Orain, beraz, urte sabatiko baten barnean zaude?

Bai; beharra nuela uste nuen. Aurre-erretiratu nintzenean hori izan zen hartu nuen lehenengo erabakia, urte sabatiko hartzea, lasai egoteko. Oso gustura nabil honela. Libre sentitu nahi nuen, inongo presio eta konpromisorik gabe. Bidaiatzea dut gustuko, baina konpromisoak izaten badituzu ezinezkoa izaten da. Momentu honetan ez dut inongo konpromisorik, dudan lotura baka-

rra familiarteko lotura da, baina lotura hori ona da beti.

Herrian oso ezaguna zara, baita zure koadrila ere. Guztiak zu bes-teko martxosoak dira?

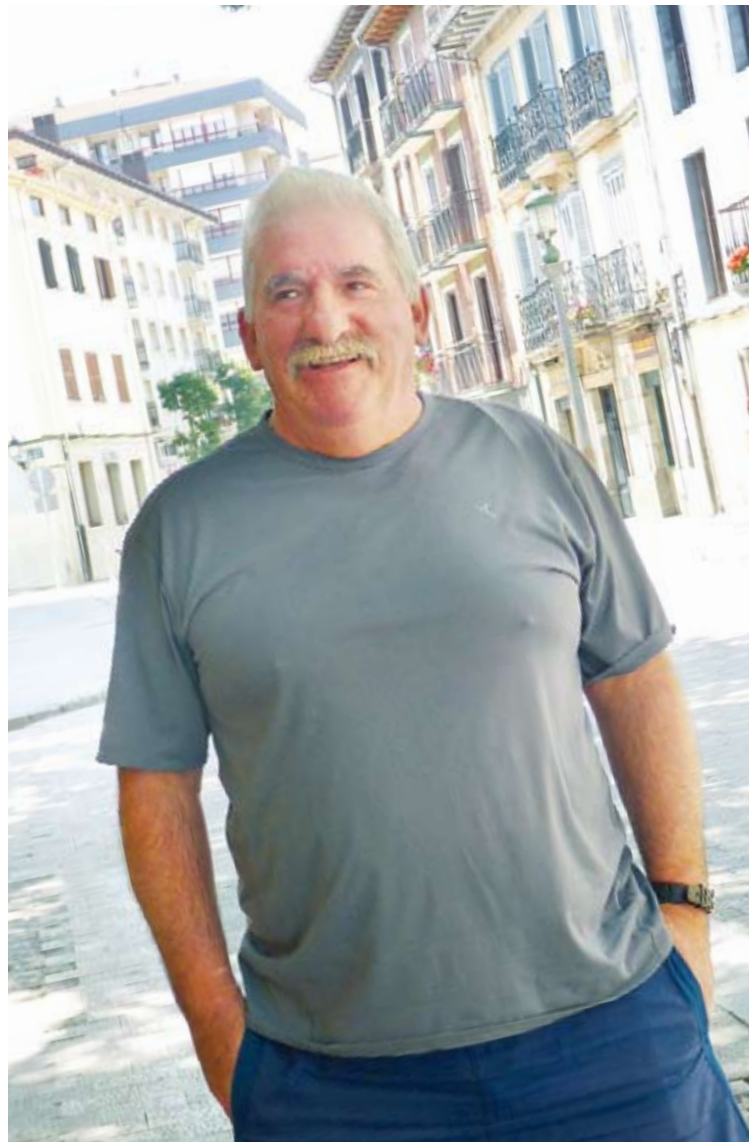
19-20 pertsona ibiltzen gara, Kurtebarriko ikasle eta guraso elkartekoak. Guztiak ni bezain aktiboak dira. Ni baino 5-6 urte gazteagoak dira eta ni naiz erretiratu dagoen bakarra. Besteek konpromiso gehiago dituzte; horregatik, denbora laburragoa dute gauzak antolatzeko. Hala ere, beti daude gauzak egiteko prest.

Beraz, zuek herri mailan gauza asko antolatzen dituzue...

Bai; Udalak gauza asko ematen ditu egiteko, baina gure koadrilak gauza gehiago antolatzen ditu. Jendeak erantzun onak izaten ditu; beraz, gustura gaudete, eta gauza gehiago antolatzera eramaten gaitu. Jendeak ondo pasa dezan eta herriari giro alaiagoa emateko egiten dugu.

Herri mailan nik uste dut gauzak udako hilabeteetan bakarrik egiten direla, baita Mankomunitate mailan ere. Orain, adibidez, eskualdeko herri guztietako jaiak dira. Nire iritziz, gauzak oso pilatuta daude. Neguko hilabeteetan, adibidez, ez dago apenas ezer.

HERRITARRAK



Jose Antonio Zangitu. | JAIONE CARPINTERO

"Astero-astero joaten gara semea eta biok futbola ikustera"

"Herrian gauzak udako hilabeteetan bakarrik antolatzen dira, oso pilatuta"

Horregatik guztiagatik, ni beti nago gauzak antolatzeko prest, baita nire koadrila ere. Momentu honetan ez, urte sabatikoaren txanda baita, baina, bestela, ez dut inongo arazorik. **Abestu behar bada, abestu egiten duzu, dantzatu behar bada, dantzatu. Baina zer da gehien erakartzen zaituena?**

Dantza egitea ez zait askorik gustatzen; mozzorrotzea, ordea, betidanik asko gustatu zait.

Azken urte hauetan zertaz mozzorrotu zarete koadrilakoak?

Sardineror, baturroz, Justina de Aragon... Existitzen diren mozzorro guztiak jantzi ditudala uste dut.

Eta nondik datoz ideia horiek?

Nik kolaboratu egiten dut, baina normalean ez dira nire ideiak izaten. Lanean dabilen lagun saltsero batek izaten ditu honelako ideia xelebreak. Urtero afori bat antolatzen dugu eta bertan,

NIRE HERRIAN

TABERNAK ETA PINTXO-POTEOA

"Oso gustura nago nire herrian, behar dudan guztia daukat. Taberna eroso asko daude koadrilarekin elkartzeko; bestela, nork bere zereginak ditu eta ezin izaten dugu elkar ikusi. Eguenetako pintxo-poteoa asko gustatzen zait, oso giro ona sortzen da herriko kaleetan, eta ni beti erdian ibiltzen naiz".

GAZTEEN INPLIKAZIOA

"Gazteek herritik alde egiten dute eta, gainera, jaietatik kanpo dauden ekintzetan ez dute askorik parte hartzen. Arratsaldeko poteoa amaitzen denean, astegunetan zein asteburuetan, iluntzeko bederatzia aldera, herriko kaleak hustu egiten dira, hilik geratzen dira, eta pena handia ematen dit".

bakoitzak dituen ideiak botatzen ditu. Horrela idea asko irtetzen dira; oso ideia onak, gainera.

Bi seme-alaba saltsero dituzu, batez ere semea. Fama aldetik semeak irabazi egingo dizu?

Egia esan, bide horretan doa. Gazte ekimenean daude biak. Semeak jaietako pregoiak botatzen ditu, azkenengo aldiz Chiquilicuatres mozzorrotuta, **Futbola gustuko duzu...**

Bai, asko. Aretxabaletako Kirol Elkarteko futbol taldean laguntzaile lanetan ibili naiz urte askoan zehar. Baina orain, egiten ari naizen urte sabatiko honetan, ez dut ezer egingo. Irailean hasten dute denboraldia eta ekainean amaitzen dute; beraz, denbora luzea eskatzen du, eta orain erlaxatzeko unea iritsi zait. Hala ere, astero semearekin futbol partiduak ikustera joaten naiz; semea, saltseroa izateaz gain, lehen futbolearen aritzen zen.

HERRIAK



Iazko Adinekoen Topaketetan elkartu ziren andre-gizonak, Gasteizen. | ZUIAKO KOADRILA

ARAMAIO

Adinekoen bilerako ordua

- ▶ Urtero bezala, aurten ere Nagusien Topaketak ospatuko dira, uztailaren 8an, barikua
- ▶ Aurreikuspenen arabera, 200 adineko inguruk parte hartuko dute topaketetan

ASIER ALKORTA | ARAMAIO

Egunerokotasunetik irten, luza-roan ikusi gabeko ezagunekin egon eta egun on bat pasatzea. Helburu horrekin egingo da aurten ere Adineko Pertsonen Topaketa. Beste behin ere, adineko asko eta asko elkartuko dira irteeran eta lehengo eta oraingo kontuak elkarri kontatzeko aukera izango dute, berriro.

Dagoeneko hamalagarren aldiz ospatzen da Zuiako Koadrilak antolatutako ekintza. Eta urte hauetan guztietan izan duen arrakasta dela eta, aurten ere badator. Uztailaren 8an egingo da, egubakoitzean.

Izena emateko epea

Egun handia uztailaren 8a izango bada ere, ekintzan parte hartu nahi dutenek aurretik eman beharko dute izena. Zehatz esa-

teko, ekainaren 30a baino lehen. Eta arin ibili beharko da; izan ere, txangoan parte hartzeko plazak mugatuak dira. "Izena ematen duten ordenaren arabera egingo da", azaldu dute antolatzaileek.

Horrela, bada, izena emateko fitxa bete eta ordainketa (Caja Vital Kutxa, 2097-0224-98-0102679817) egin eta gero, Zuiako Koadrilako edo nork bere udaleko bulegoetan aurkeztu beharko ditu fitxa eta ordainketaren ziurtagiria. Ekintzak 26 euro balio du eta diru kopuru hori sartu beharko da bankuan.

Egunean bertan, lehenengo autobusa 09:15ean aterako da, Aramaiotik, ikastolatik. Gainerako sei herrietan ere 09:30etik 09:50era bitartean aterako dira autobusak: Oleta 09:30ean (plazan), Izarra 09:30ean (botikan),

EGUNEKO EGITARAUA

10:30 Gasteizko erakundeetara bisitak.

13:30 Meza eta agurra.

14:30 Bazkaria, Estadio SD Fundazioa jatetxean.

17:30 Bingoa eta dantzaldia.

20:00 Amaiera eta itzulera.

Legutio 09:35ean (ikastolan), Murgia 09:45ean (plazan), Durana 09:50ean (autobus geltokian) eta Ondategi 09:50ean (frontoian).

Ekintzan egingo dena

Egitaraua prest eta itxita bada ere, pisuzko arrazoirik balego antolatzaileek iragarritako egitarau hori aldatu ahal izango dutela iragarri dute. Hala eta guztiz ere, oraingoan, denak bere horretan jarraitzen du.

Txangoa Gasteizera egingo dute adinekoek eta bertan erakunde ezberdinak ezagutuko dituzte, helduaz batera. Besteak beste, Eusko Legebiltzarra, Gasteizko Udala eta Ertzaintzaren Akademia bisitatuko dituzte. Antolatzaileen esanetan, "ibilbideak pertsona kopuruaren arabera banatuko dira".

Ekintzan parte hartuko dutenak zenbat izango diren aurreratu ezin badute ere, antolatzaileek gutxi gorabehera 200 adineko inguru elkartzea aurreikusten dute. "Orain arte 180 eta 200 adineko inguruk parte hartu izan dute ekintzan eta aurten ere beste horrenbeste etorriko direla uste dugu".

Ekintza antolatzearen arrazoiak ere argi azpimarratu dituzte: "Bertoko herrietan bizi diren adineko askok elkar ezagutzen dute, baina nor bere herrian bizi da eta ez dira askotan elkartzen. Txangoan parte hartuz, berriro elkartu eta egun bat pasatzeko aukera dute".

Hitzorduak jarrita daude eta deia ere eginda dago; orain, eguna heldu arte izena ematea eta egun handirako prestatzea gertatzen zaie adinekoiei.

BOLATOKI

Ondo pasatu
Elgetako
jaixetan!

943 76 82 84
Artekale 4
ELGETA

Txinpartak hartu du su...

Mondrako nesken txupinazoak berotu zuen giroa atzo egun eta gau osorako

JOKIN BEREZIARTUA | ARRASATE
San Juan bezperak eman du eman behar zuena. Edo batzuek akaso ez, erretiratu gabe direlako oraindik. Bezpera eta San Juan eguna parranda berean egiteko erabakia hartu dutenak dira, *gaupaseroak*.

Luze joan zen eguna, gazteen dako bereziki. 12:30ean, txosnagunean, hartu zuen su txupina-

zoaren metxak. Mondrako neskek izan dira aurten jaiei hasiera ematearen arduradunak, mailaz igo eta Gipuzkoako txapeldunak izan direlako. Gainera, 25 urte bete ditu aurten taldeak, eta, beraz, merezimendu osoz izan ziren herriko jaien hasierako protagonistak.

Gero, *derrigorrezko* poteoaren ostean, koadrilak Uarkapen batu

ziren bazkaltzeko, 350 bat lagun. Bazkalostean, Uarkape kanpoan zuten makala zain, Herriko Plazan jaso eta domekara arte han egon dadin. Erredakzioa itxi zen ordurako koadrilak kalejiran utzi genituen makalarekin.

Orain, asteburu osoa aurretik jaietan; inoiz baino beroagoak espero dira. Hori bai: *behin erre ginen eta, berriz erre barik...*



Txosnak ireki ziren lehendabizi, koadrilak lehen tragoa har zezaten.



Mondrako nesken izenean, Ane Berazak egin zuen pregoia.



Herri bazkarian, giro paregabea eta kolorea nagusi: 350 bat lagun elkartu dira aurten, inoiz baino gehiago.



Bonba japoniarrek zoramena eragin zuten gaztetxoeren artean.



Bazkaritik, parrandarako gosea.



Aurten koadrilak Uarkape kanpoan jaso zuten makala. | ARGAZKIAK: JOKIN BEREZIARTUA

ASTE BUKAERARAKO EGITARAUA

EGUBAKOITZA,
SAN JUAN EGUNA

24

08:00 TXOKOLATADA Arbolapetan.

08:30 DIANA, Arrasateko gaita-joleekin.

09:00 ENTZIERROA.
► Ibilbidea: Erdiko kalea, Kanpantorpea, Zerkaosteta eta Laubide.
► Gero, zaleentzat bigantxak zezen-plazan.

11:00 San Juan Bataiatzailearen parrokian, MEZA NAGUSIA.

11:00 Arrasateko Erraldoien eta Kilikien KONPARTSAREN KALEJIRA.

11:00 Arrasate Musikaleko Musika Bandak eta Arrasateko gaita-joleen KALEJIRA.

► **11:30**ean Seber Altube plazan elkartuko dira KONPARTSA, MUSIKA BANDA ETA GAITA-JOLEAK.

12:00 Herriko Plazan ohorezko AURRESKUA eta San Juan ZORTZIKOA dantzatzeko dituzte.

12:30 Etxaluzen omenaldia 80 URTETIK GORAKO NAGUSIEI.

13:00 Monterron parkean KONTZERTUA, Arrasate Musikaleko Musika Bandarekin.
► *Amparito Roca* (Jaime TEXIDOR)
► *La italiana en Argel* (Gioacchino ROSSINI)
► *West Side Story* (Leonard BERNSTEIN)
► *Rivieren-Cyclus* (Arie MAASLAND)

► *Around the World in 80 Days* (Otto M. SCHWARTZ)
► Zuzendaria: Mikel MARKIEGI.

18:00 Txosnagunean JOKO ERRALDOIAK txikienentzako.

18:30 *Jim altxor uhartean* ANTZEZLANA Seber Altuben Gorakada taldearen eskutik.

19:30 Zezen-plazan EUSKADIKO ERREKORTADOREEN ikuskizuna.

20:00 Txosnetan DRAGOITXOAK PARRILAN dastatzeko aukera.

20:00 Mexikoko Garibaldi MARIATXIAREN kalejira.

21:00 Herriko Plazan DRAGOI JANA. Plazan erretako dragoia hantxe bertan dastatzeko aukera.

22:30 Monterron parkean GOLDEN APPLE QUARTET taldea *Los Golden en serio* ikuskizunarekin.

23:30 Herriko Plazan, DISKOFESTA, Oihan Vegarekin.

00:00 TLF (Txosna Life Festival) SKATI, DISORDERS eta KANTUKI taldeekin txosnetan.

00:00 Gaztetxean zuzenekoak: REVOLUTIONARY BROTHERS.

ZAPATUA,
HAUR ETA GAZTETXOEN EGUNA

25

08:30 DIANA gaita-joleekin.

09:00 ENTZIERROA. Gero, BIGANTXAK zezen-plazan.

09:30 Umeendako DIANA.

10:30 Biteri plazan, ongietorria EGUZKI LARURI. Biterin Haurgunea eta Zaldibarren

Gaztegunea jarriko dira martxan 13:30era arte.

12:30 TROVAHABANA talde kubatarrekin KALEJIRA eta KONTZERTUA.

13:30 APAR JOLASA Biteri plazan. Bainujantziak ekarri!

16:30-18:15 Zaldibarren eta Biterin Eguzki Laruren JOLASPARKEAK eta ESKULAN TXOKOAK martxan jarriko dira berriro.

17:00 ESKALADA TXAPELKETA txosnetan hasita. Herriko kaleetan zehar Street Boulder.

18:15 Txikiak KALEJIRAN joango dira Zaldibar eta Biteritik Herriko Plazaraino.

18:30 ERREKORTADOREEN ESKOLA gaztetxoentzat.

18:45 Kanpanolue HAUR-BERBENA Herriko Plazan. Gero, Eguzki Laruri agurra.

19:00 Txosnetatik hasita ORKESTRA ELEKTRONIKOA.

20:00 Seber Altuben *Jira & Bira* ikuskizuna TRAPU ZAHARRAREKIN.

22:30 ARF (Arrasate Rock Festival) KAÑERIA 13, MOTOCICLON eta LOS ZOPILOTES TXIRRIAOS taldeekin txosnagunean.

22:30 Herriko Plazan DANTZALDIA, Laiotz taldearekin.

23:30 SU ARTIFIZIAL ikusgarriak, Astondoa pirotekniaren eskutik.

DOMEKA

26

08:30 DIANA gaita-joleekin.

09:00 ENTZIERROA aurreko eguneko ibilbidetik. Gero, zaleentzat bigantxak izango dira zezen-plazan.

11:00 Arrasateko ERRALDOIEN ETA KILIKIEN Konpartsaren kalejira.

12:00 TRIKITILARIEN kalejira.

12:00 Segway eta, txikienentzat, Ezy Roller IBILGAILU dibertigarria erabiltzeko aukera Biteri plazan.

12:00-14:30 Herriko Plazan, Eusko Labelen OILASKO dastatzea.

12:00 INCANSABLES txaranga ibiliko da alde zaharrean.

17:00 Uarkape pilotalekuan, profesionalen arteko PILOTA PARTIDUAK.

► Partidu nagusia: Ongay – Merino // Gorka – Cecilio

Mtz. de Irujo – Zabaleta // Aritz Lasa – Zubietza

17:00 Txosnetan HERRI KIROL PARTE-HARTZAILEAK (6-12 urte artekoendako).

18:30 *Monsters' Show* ANTZEZLANA Seber Altuben.

18:30 ERREKORTADORE GAZTETXOEN erakustaldia.

19:00 Txosnagunean BINOLOGOA.

19:00 INCANSABLES txaranga ibiliko da alde zaharrean.

19:30 SOKA DANTZA plazan.

20:00 Erdizka Lauetan taldearen laguntzarekin DANTZA ERRAZAK IKASI eta dantzatzeko aukera.

20:30 Txosnetan URREZKO DRAGOIA banatuko dute.

21:00 Gaztetxean, ALBIÑA ROCK musika jaialdia.



Epeleko araztegiari "azken erremateak" falta zaizkio

Lanak udarako amaituta egongo dira, baina araztegia martxan jartzeko prozesua luzea izango da oraindik

JOKIN BEREZIARTUA | ARRASATE
Epeleko araztegiako lanak amaitzeko lehen epemuga martxorako zehaztu zuten Estatuak eta Ur Konfederazioak. Otsailean egin ziren, adibidez, Arrasatera sartzeko biribilgunea baino lehenago dagoen bihurtzea arintzeko obrak. Hala ere, atzerapenak izan ziren obra guztian eta beste epemuga bat jarri zuten obren arduradunek: udarako erabat amaitzea espero dute. Udaleko Hirigintza Saileko Juan Antonio Urdangarinek eman digu data horren berri; obretan egon

dela adierazi digu: "Urbanizazio eta obra ikuspegitik azken erremateak falta zaizkie lanei eta obra guztiak bigarren epe-mugaren barruan doaz, teoriarik. Hau da, udarako amaituta egongo dira".

Hori bai, beste kontu bat da araztegia martxan noiz egongo den martxan: "Ur konfederazioaren esku dago martxan jartzea eta horretarako hainbat proba egin behar dira; guk ez daukagu proba horien egutegirik oraindik".

Elorregi-Epele bidegorria

Elorregi-San Prudentzio eta Epele arteko bidegorria erabat osatzeko gero eta gutxiago falta da. Izan ere, Oñatiko ur-zikinak araztegiara eramateko lanetan dihardute, hau da, hodiak sartzan jarraitzen dute. Hodi horiek jarriko dira Elorregitik Epelera eta horretarako plataforma antzeko bat eraikitzen ari dira azken asteetan. Hau da, bi obra egin



Epeleko araztegia, asteon ateratako argazkian. | JOKIN BEREZIARTUA

behar dira puntu berean: Oñatiko urak depuradorara bideratzeko lanak daude alde batetik, eta bidegorriaren ibilbidea osatzeko obrak, berriz, bestetik.

Hormigoizko plataforma bat egingo dute hodiak babesteko,

bidegorriaren oinarria izateko balioko duena. Lan hori Diputazioaren ardura da eta Udalak, bi obra aldi berean egin behar direnez, Ur Konfederazioaren eta Aldundiaren arteko koordinazio lanak egin ditu.

120 lagunek hartuko dute parte 80 urtetik gorako omenaldian

Ekitaldia gaur izango da, Etxaluzen, 12:30ean

J.B. | ARRASATE

Urtero San Juan egunean egiten den 80 urtetik gorako omenaldirako arrasatearrek eman dute izena, 40 gizonzok eta 80 emakumezok. Ekitaldia gaur izango da, Etxaluzen, 12:30ean. Urtero moduan, alkateak eta Udaleko ordezkariak hartuko dute parte ekitaldian. Izen-ematea itxita dago dagoeneko, baina, BAZen adierazi dutenez, izen-emate epetik kanpo zenbait eskaera onartu dituzte: "Asko ez dira enteratu jailetako programa jaso duten arte eta erabaki dugu azken orduan heldu diren eskaerak ere onartzea".

Ladislao Ginaldok 100 urte
Omenaldiko gizonzoko nagusia Ladislao Ginaldo izango da, martxoaren 23an 100 urte bete zituen-eta. Ginaldoren senitar-

tekoen arabera, ekitaldi laburra izango denez bertan egongo da; gogotsu dagoela adierazi zuten senitartekoei. Emakumezkoen artean, berriz, Margarita Andres izango da nagusia, 95 urterekin.

Omenaldia, urterokoa

Egitarauan ez da nobedaderik izango: izendatu berri den Inazio Azkarraga-Urizar alkateak agur hitzak izango ditu omenaldian. Gero, gizon eta emakume nagusienei lore sorta banatuko die; hau da, Margarita Andres eta Ladislao Ginaldok lore sorta bana jasoko dute. Amaitzeko, luntxa egongo da omenaldia guztiendako.

Sanjuanetan parte hartuko duen ekitaldi guztietan bezala, alkate berria lehenengoz izango da herriko nagusien omenaldian.

NIRE USTEZ



ANDER ETXEBERRIA

Sanjuan ostean ere

Sanjuanetan ikurrina dago udaletxeko balkoian, urtero bezala. Eta jaiak bukatutakoan berriro hutsunea, urtero moduan. Makalak ekarritako ikurrina ere, makalarekin batera joango da. Banderen legea deiturikoaren ondorioz -instituzioetan ikurrina eta gorri-horia aldamean egon behar dira eta azken hau leku preferentean, gainera-, paisaia urbanoan ia desagertuta dago hiru-kolorekoa.

Oporretan goazenean konturatzan gara, ordea, munduan zehar ohikoa dela banderak han eta hemen ikustea: erakunde publikoetan, enpresa atarrietan eta baita etxe partikularren lorategietan ere. Ez dena normala gurea da. Arrasaten hiru bat bandera besterik ez daude kalean urte osoan zehar -alderdi politikoaren egoitzetan-, jaietan gehiago dira. Beste herri batzuetan, aldiz, Oñati edo Aretxabaletan, esate baterako eta urrunago joan barik, asmatu dute zer egin: herriaren zentroan jarri dute haga luze bat eta goian ikurrina.

Arrasate horren faltan dago; haga bat jarri behar da, normaltasunez. Leku aproposak izan daitezke herriko plaza, Seber Altube plaza edo pergola aldea. Pergola inguruan ikusiko litzateke gehien. Era berean, sinboloei buruzko ideiak ematen jarraituz, Seber Altuben nahiko baztertuta dagoen Gernikako arbolaren *umea* hara eraman liteke.

Ah, eta ondo pasau Sanjuanak!

"Haga bat jarri behar da; pergola inguruan ikusiko litzateke gehien"

ESANAK

"Martxan jarri aurretik hainbat proba behar dira"

JUAN ANTONIO URDANGARIN
HIRIGINTZA SAILEKO TEKNIKARI-BURUA



ROMAN LOPEZ

Rodriguez eta Molinero txapelak

Sanjuanetako mus txapelketaren 15. edizioan 26 bikotek hartu dute parte aurtan. Juantxo Rodriguez eskoriatzarra eta Mikel Molinero arrasatearra izan dira txapelak -irudian, Roman Lopezen eskutik saria-. Gainerako saridunak hauexek izan dira: bigarren Juanito Errasti eta Roman Lopez, hirugarren Jose Mari Armendia eta Rafael Andres eta laugarren Andres eta Ander Gabilondo -aita eta semea.

Udal zerbitzu guztiak itxita egongo dira egun osoan, San Juan eguna dela-eta

J.B. | ARRASATE

Udaleko Pertsonal Sailak adituz eman duenez, San Juan jaiek zuzenean eragingo dute udal zerbitzuen jardunean. Gaur, San Juan eguna, udal zerbitzu guztiak itxita egongo dira. BAZ eta AUKEAren instalazioak -Musakola eta Iturripe kiroldegia- itxita egongo dira gaur, baina bihurtik aurrera ohiko ordutegian

egingo dute lan. Udaletxea, Kulturategia, Gazte Bulegoa, Sexologia Zerbitzua eta Emakume Txokoa itxita egongo dira 27ra arte.

Gaur gauean, autobus gehiago
Entzietan irauten duten tartean Mondragon hotolean jarriko dute autobus geltokia. Bestalde, Lurraldeusek gaueko zerbitzua indartuko du gaur gauean.

PATXI CASTRO

Era guztietako aulkien konponketa
•
Tapizatu lanak
•
Zumezko eta kanaberazko artikuluen salmenta
•
Besaulki, mahai, saskiak e.a.

943 78 71 65
639 01 69 69

UME

%30eko DESKONTUA

Garibai 6
ARRASATE
Tel.: 943 79 97 86

Pilotari profesionalen jaialdia domekan

X.U. | ARRASATE

San Juan jaien barruan pilotari profesionalen jaialdia egingo dute Uarkapen domekan. 17:00etan hasiko dute jaialdia eta arratsaldeko lehenengo norgehiagokan, Ongay eta Merino bikoteak Gorkaren eta Ceciloren kontra jokatu-ko dute.

Irujo, erakargarri

Arratsaldeko partidu nagusian, berriz, Irujok eta Zabaletak osatuko dute bikotea, eta Aritz Lasa eta Zubietta izango dituzte aurrean. Hain zuzen, Iberokoa da Aspek dituen jokalarien artean pilotari erakargarrienetakoa, eta zaleak erakarriko ditu pilotalekura. Sarrerak Uarkapeko lehiatilan egongo dira salgai partidua baino lehen, edo Aspeko telefono zenbakian (661 25 90 09).



Martinez de Irujo. | GOIENA



Ointxe!-ren saskibaloia campusean neska-mutiko mordo batuko dira, aurreko edizioetan moduan. | OINTXE!

Ointxe! klubak saskibaloia campusa egingo du

Ekainaren 27tik uztailaren 1era arte egingo dute, Iturripen

XABIER URTZELAI | ARRASATE

Datorren astean zehar, ekainaren 27tik uztailaren 1era bitartean, Ointxe! kirol elkarteak saskibaloia campusa egingo du Iturripen kiroldegian. Saskibaloia, kirol joko eta ariketaz osatutako saioak egingo dituzte, 10 eta 13 urte bitarteko (biak barne) neska-mutuei zuzenduta. Eta adi, gaur, egubakoitza, da-eta campusean izena emateko azken eguna.

Saioak 18:00etatik 20:30era izango dira. Gorka Zurututza

Ointxe!-ko kirol arduraduna izango da campuseko zuzendaria eta harekin batera arituko dira entrenatzaile kurtsoa egiten ari diren hainbat monitore.

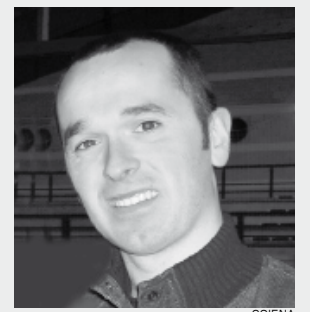
Azken urteetan campusak izan duen harrera ona errepikatzea espero dute Ointxe! elkarte-ko kideek.

Zelan eman izena

Campusean izena emateko epea gaur amaituko da, San Juan egunean, hain zuzen. Izena emateko,

nahikoa da hurrengo datuak ematea: izen-abizenak, jaiotzadate, helbidea, telefono zenbakia, ikastetxearen izena eta kamiseta neurria ointxe@ointxe.com helbidera bidaltzea edota izen-emate orria Ointxe!-ko arduradun bati ematea.

Azalpen gehiago taldeko webgunean (www.ointxe.com) izango duzue. Campusean parte hartze-ko prezioa 35 euro da. Parte-hartzaile guztiei kamiseta bana emango zaie.



GOIENA

GORKA ZURUTUTZA
ANTOLATZAILEA

"Saskibaloia bigarren mailan geratzen da, jolas egitea da asmoa"

Dagoeneko campusaren bost edizio antolatu ditu Ointxe!-k, horietako hiru Zurututzaren gidaritzapean.

Zenbat neska-mutiko izango dituzuela aurrekusten duzue?

laz 47 izan genituen, eta 50 gazteren bueltan ibiliko direla uste dugu. Zenbateko polita da, hortik aurrera taldeak antolatzeko campusa goiz eta arratsalde jarri beharko genukeelako, nahiz eta sei saski izan.

Zein da asmoa?

Urteko dinamika apurtzea. Gaztetxoei ere saskibaloia denboraldia luzea egiten zaie, eta hemen asmoa da jolas antolatzea; saskibaloia bigarren mailan geratzen da, lagun artean ondo pasatzea da asmoa. Ez luke zentzurik izango entrenamendu saioak antolatzeak, gazteek asperuta amaituko lukete-eta.

Sanjuanetako street boulderraren bigarren edizioa egingo dute zapatuan

Egunean bertan eman ahal izango da izena, 17:00etan, txosnagunean

X.U. | ARRASATE

Street boulderra eginez egubakoitzeko parrandako biharamuna atzean uztea ez da aukera txarra. San Juan jaien egitarauan eskaladak protagonismoa hartu du azken hiru urteotan, baina iaz gaztetxeko horma erabili zuten neurrian, aurten eskalatazaleak kalera itzuliko dira, 2009an egin zuten moduan, street boulderra egitera.

Izenematea, momentuan

Boulder txapelketa bihar, zapatua, egingo dute, eta antolatzaileek txosnagunea aukeratu dute eskalatazaleak batzeko (17:00). Hala, momentuan bertan egotea nahikoa izango da txapelketan parte hartzeko.

Antolatzaileek zortzi bloke edo gaingitu beharreko arazo aukeratu dituzte, esandako



2009an egin zuten street boulder txapelketako une bat. | GOIENA

moduan, Arrasateko alde zaharrean zehar. Txosnagunean bertan botako dituzte lehenengo izerdiak, eta, seguruenik, gazte- txean amaituko dute zirkuitua.

Bloke batzuk teknikoki zailak izango dira, errazagoak ere egongo dira, baita originalak ere; antolatzaileen asmo bakarra "eskaladaz ondo pasatzea" da.

Selekzioaz hamar onenen artean

Joan den asteburuan Espainiako eskalada txapelketa egin zuten Gijonen, eta ibarreko ordezkariak hamar onenen artean sailkatu ziren —nahiz eta ez ziren erabat gustura bueltatu—. Miriam Mulasek eta Kepa Bruñak Euskal Herriko selekzio-ko elastikoa defendatu zuten, eta biak sailkatu ziren finalerako.

Mulasek 18 urtez azpiko kategorian hartu zuen parte; Bruñak, 20 urtez azpikoan. Finalean ezin izan ziren podiumera igo. Mulas zortzigarrena izan zen eta Kepa Bruña, seigarrena. Aipatzekoa da, selekzio-ko beste bi kideek, Itziar Zabaleta dimoztarrak eta Jon Ander Bravo gasteiztarrak, irabazi zuten-eta txapelketa.

Dorleta pilota txapelketako finalak etzi erabakiko dira

X.U. | ARRASATE

Azken hilabeteotan Gatzagako pilotalekuan jokatu duten Dorleta pilota txapelketako finalak uda ostean jokatu-ko dituzte, irailaren 9an. Bikote batzuek dagoeneko lortu dute txartela, baina beste kategoria batzuetan domekan, hilak 26, jokatu-ko dituzte partidu erabakigarriak, 09:00etan hasita —guztira zazpi partidu jokatu-ko dituzte.

Bada, finalean egongo diren artean daude benjamin B mailan Garitano eta Narbaez (Arrasate). Haiek Erañaren eta Zubiaien (Eskoriatza) kontra jokatu-ko dute. Beteranoetan, bestalde, Zuzua-Pozo arrasatearrek Lizarralde-Alzola aretxabaletarren kontra neurtuko dituzte indarrak.

Momentuko eta betiko abestiak jarriko ditu Oihan Vegak plazan

23:30ean hasiko da bergararren Diskofesta; hiru ordu luzez iraungo du ikuskizunak Herriko Plazan

ARANTZAZU EZKIBEL | ARRASATE

Oihan Vega musikari eta kazetari bergararrak dantzan jarriko ditu gazteak eta ez hain gazteak gaur gauean. 23:30ean Diskofesta egingo du Vegak Herriko Plazan.

Bergarako jaietan ere ibili zen Vega, eta orain berriro ere ibarrera etortzea "berezia" dela dio. Ezagunen aurrean musika jartzeak kimika berezia sortzen duela dio, eta "etxera bueltatzea" dela gaineratu du.

Jendearen arabera musika

"Dagoeneko ohitura bilakatu da Arrasateko jaietan Diskofesta egitea", azaldu du Vegak. Momentuko abestiak, betikoak, arrakasta handia izan dutenak, kalejirak... denetik jartzen duela azaldu du Vegak.

"Jendearen arabera izaten da; izan ere, ez da jende mota bera egoten 23:00etan edo 03:00etan", dio. Gaur egun gehien eskatzen dituzte abestiak dira, besteak beste: *Loca People*, *Esne Beltzaren Gogoak*... "Eta baita beti arrakasta izaten duten *Ikusi mendizaleak*... bezalako abesti mitikoak", azaldu du Vegak. Arrasateko plaza zelakoa den galdetuta,



Oihan Vega, Diskofesta batean musika jartzen. | ENEKO AZKARATE

dio "beroenetarikoa" dela. "Jendea beti dago prest dantza egiteko; gainera, giroa beroa izaten da", gaineratu du.

Hurrengoa, Aretxabaletan

Euskal Herriko 50 herri baino gehiagotan ibiliko da uda hone-

tan Diskofestarekin gora eta behera Vega. Debagoienari dagokionez, hurrengo emanaldia Aretxabaletan izango da, abuztuaren 14an.

Eguraldiak laguntzea bakarrik falta da gaurko ikuskizuna borobila izateko.

Arrasate Musikaleko Bandaren emanaldia

San Juan egunez ohikoa den kontzertua eskainiko dute Monterronen, 13:00etan

A.E. | ARRASATE

Arrasate Musikaleko Musika Bandak gertu ditu instrumentuak jaiak girotzeko. Gaur, San Juan eguna, kalejira izango dute herriko gaitariekin, 11:00etan. Ondoren, 11:30ean Seber Altube plazan elkartuko dira konpartsa, Musika Banda eta gaitariak

Monterronen, kontzertua

Herriko jaietan ohiko bilakatu den kontzertua eskainiko dute musikariek ondoren. 13:00etan izango da, Monterronen.

Mikel Markiegik zuzenduta era guztietako doinuak eskainiko dituzte. *Amparito Roca* pasadoblearekin hasiko dute saioa; ondoren, opera doinuek hartuko dute Monterron; zinemara eramango ditu ikusleak hurrengo piezak: *West side story*.

EGITARAUA

Amparito Roca
Jaime Teixidor

La italiana en Argel
Gioachino Rossini

West side story
Leonard Bernstein

Rivieren-Cyclus
Arie Maasland

Around the world in 80 days
Otto M. Schwarz

Rio Negro, Orinoco eta Chubut erreken soinuek hartuko dute Monterron ondoren; eta, amaitzeko, *Munduari bira 80 egunean*.

'Altxor uhartea' gaztetxoaren gozamenerako gaur, 18:30ean

A.E. | ARRASATE

Gorakada taldeak kale ikuskizuna eskainiko du gaur etxeko gaztetxoendako. Seber Altube plazan izango da, 18:30ean. Gorakadakoek *Jim, altxor uhartean* antzezlan eskainiko dute.

Jim Hawkins gazteak lurperatutako altxor baten bila jardungo du, eta horren bueltan gauzatu da istorioa. Abentura horretan ongiaren eta gaizkiaren aurpegiak bereizten ikasi beharko du Hawkins gazteak; gainera, abenturan barrena John Silver eta beste pirata beldurgarri batzuekin topo egingo du. Seber Altubera joandako txikitxoek lagundu beharko diote Hawkinsi altxorra bilatzen.

Trapu zaharra taldearen 'Jira & bira' ikuskizuna

A.E. | ARRASATE

Kale antzerkia gustuko dute-nendako emanaldi berezia antolatu dute jaietan. Trapu zaharra antzerki taldeak *Jira & bira* antzezlan eskainiko du Seber Altube plazan, 20:00etan, zapatuan.

Gasteizko talde betereanoa izozki saltzaile baten paperean sartuko da. Hainbat hilabete langabezia egon ondoren marketinari buruzko gidaliburu bat idatziko du, eta Interneten zintzilikatuko. Gidaliburuak arrakasta izugarria izango du, eta horren gainean izango da antzezlan.

Xanti Ugaldek eta Txema Ociok osatzen dute Trapu Zaharra antzerki taldea. Dagoeneko 25 urte bete ditu taldeak antzerkia egiten.



SERGIO AZKARATE

Ume uholdea Pupu eta Lore agurtzeko

Martitzenean goraino bete zen Monterron parkea Pirritx, Porrotx eta Marimototsen ikuskizun berria ikusteko: *Ongi etorri, Pupu eta Lore*. Porrotxek Pirritxi ahotsa gaizki zuela esanez hasi zuten emanaldia, baina Pirritxen erantzuna borobila izan zen: "Lasai, Porrotx! Guztion artean egingo dugu kantul!". Eta ez zitzaion arrazoirik falta izan. Gainera, laguntzaile berezia izan zuten: Ines Osinaga abeslaria igo zen taula gainera *Marikalanbre* abestera –diskoan Osinagak abesten du.

Restaurante
UGARAN
Jatetxea

Garagartza auzoa
Tel.: 943 79 76 58
ARRASATE

Lore

- Lurrindegia
- Kabina
- Fotodepilazioa

Olarte kalea 10
Tel.: 943 79 52 50

Uztailaren 4tik 22ra 290 ume ibiliko dira udaleku irekietan

Jardunek kudeatuko ditu lehenengoz; gurasoei funtzionamendua azaltzeko batzarra deitu dute 29rako

MONIKA BELASTEGI | BERGARA

Udaleku irekiak abiatzear daude. Uztailaren 4an hasi eta 22ra arte iraungo dute eta dagoeneko prest dute guztia Jardun elkarteak kideek; izan ere, elkarteak horrek kudeatuko ditu aurren, lehenengoz.

2 eta 12 urte arteko 290 umeak hartuko dute parte udalekuan, adinaren arabera 28 taldetan banatuta. Aipatzekoa da Osintxun ere udaleku irekia egongo dela aurren, 16 ume taldea osatu da-eta.

10:00etatik 13:00etara izango dira udalekuak eta adinaren arabera egoitzara eroan beharko dira umeak: 2 eta 3 urteko umeek dagokienez, San Martin ikastetxean laga eta batu beharko dira; 4 eta 5 urteko umeak eta Lehen Hezkuntzakoak, Martinez de Iralan; eta Lehen Hezkuntzako 2. mailatik 6.era, Ipintzako eraikin berrian.

Jarduneko ordezkarien esanetan, ekintza gehienak kalean egingo dituzte -betiere, eguraldiaren arabera-; igerilekura joango dira, ipuinen eguna egingo dute, San Fermin ospatuko



Udaleku irekietako umeak, San Fermin eguna ospatzen, San Martin plazan. | GOIENA

DATUA

28

TALDE

290 ume ibiliko dira aurren udalekuan, 28 taldetan banatuta.

dute, Lehen Hezkuntzakoek kanpora irteera egingo dute... eta azken egunean, udalekuetako amaiera festa egingo dute.

Batzarra gurasoendako

Hilaren 29rako, eguaztena, udalekuan parte hartuko duten umeen gurasoendako batzarra deitu dute Zabalotegi aretoan. Batzarraren helburua da azaltzea

udalekuen ordutegia, egutegia, egingo diren ekintzak, irteerak, gurasoek izan ditzaketen zalantzak argitu... Begiraleak ere han egingo dira gurasoek ezagut ditzaten.

Bilera-ordu bi daude: 18:00etan, Haur Hezkuntzako umeen gurasoendako; eta 19:00etan, Lehen Hezkuntzako haurren gurasoendako.

OHARRAK

IRTEERA BILBORA SAN JOXEPEREKIN

Uztailaren 7an egingo dute eta 09:15erako egin dute hitzordua, autobus geltokian. Bilbon autobus turistikoa izango dute ordubeteko bisitaldia egiteko. 14:00etan bazkaria egingo dute Montenegro jatetxean, dantzaldi eta guzti. Izen-ematea elkartearen bulegoan da.

AQUAPARK-ERA IRTEERA GAZTETXOENDAKO

Udalak antolatu du, 2000. urte-tik aurrera jaiotakoendako. Uztailaren 6an izango da -06:00etan abiatu eta 22:00etan bueltatu- eta prezioa 18 euro da. Izen-ematea da ekainaren 20tik 29ra kultura etxean.

Eman daiteke izena udako ikastaro trinkoan

M.B. | BERGARA

Udal Euskaltegiak udako ikastaro trinkorako matrikula zabaldu berri du.

EGArako eskolak izango dira uztailean lau ordu goizez eta irailean hiru ordu arratsalde. Izena emateko jo Udal Euskaltegira, Irizar jauregiko lehen solairura, hain justu ere.

Horrekin batera, 2011-12 ikasturterako aurrematrikula egiteko epea uztailean 15era arte zabalik egongo dela jakinarazi dute Udal Euskaltegitik.

Euskal irakurketa bultzatu nahi du Jardun elkarteak

Euskarazko eleberriak merkeago erosteko aukera eskainiko du Irakurzaletasunaren Astearen barruan

M.B. | BERGARA

Jardun euskara elkarteak Euskarazko Irakurzaletasunaren Astea antolatu du. Ekainaren 27an, astelehena, hasiko da eta uztailean 2ra arte, zapatua, iraungo du.

Hiru helburu ditu euskara elkarteak antolatutako ekimen horrek: euskal irakurketa sustatzea, euskararen erabilera gozagarria bultzatzea eta euskal literaturaren produktzioan laguntzea.

Horretarako guztirako, bi ekimen antolatu dituzte: alde batetik, ekainaren 27an umeendako ipuin kontaketa egongo da, 17:00etan, Agorrosingo kanpoko igerilekuan. Eguraldi txarra egin ez gero, San Martin plazako arkupeetan izango da.

Euskarazko liburuak merkeago

Bigarren ekimenarekin, euskarazko liburuak merkeago erosteko aukera egongo da, Irakurzaletasunaren Asteak dirauen bitartean, Elkar Megadendan, haur, gazte zein helduen literaturan.

Euskarazko literatura liburuak erostekoan, saltzaileak emandako erosketa txartela Jardunera eroan eta deskontua abonatu dute bertan.

Gehienez bi liburu hartu ahal izango dira eta deskontu hauek egingo dituzte: %50, helduen literaturan; %30, gazteen literaturan; eta %15, haur literaturan, hain zuzen ere. Jardunen dirua jasotzeko epea uztailean 8ra arte da.

Kontuan hartzekoak

ZER Jardunek deskontuak egingo ditu euskarazko literatura liburuak Elkar Megadendan erostekoan.

ZENBAT Helduen literaturan %50eko deskontua egingo dute; %30ekoa, gazteengan; eta haur literaturan, %15ekoa.

NOLA Erosketa txartela Jardun elkartera eraman behar da, uztailean 8a aurretik, eta deskontua han bertan abonatu dute.

Eguenean 07:30ean abiatuko da letania

M.B. | BERGARA

Eguenean San Martzial eguna izango da, eta, urteroko ohi-turari jarraituz, ospakizuna egingo da izen bereko mendi gainean.

07:00etan joko dute Santa Marinako kanpaiek, herritarrek ohartarazteko, eta 07:30ean abiatuko dira herritarrek San Martzialerantz, letania erretratuz, parrokia ostetik.

San Martzialera iritsita-koan, meza egongo da ermitan, eta bukatu eta gero, San Joxepe erretiratuen elkarteak kideek prestatutako txokolata hartzeko aukera egongo da.

San Martzial erromeria

Ohi bezala, uztaileko lehen domekan, San Martzial erromeria ospatuko da. 10:00etan izango da gurdia iren-igoera; 11:00etan, meza nagusia; eta 12:00etan, dantza emanaldia eta ohiko aureskua.

Arratsaldean, berriz, jolasak eta herri kirolak egingo dira, 16:00etan, 17:30ean irrintzi txapelketa; 18:00etan herri kirolak eta erromeria Unsain taldearekin.

Otaba jaiak ospatuko dituzte, bihar hasita, Elosuan

M.B. | BERGARA

Elosuan Otaba jaiak hasiko dira bihar, hilak 25. Hain justu, 16:00etan jaurtiko dituzte etxafuegoak eta 16:30ean mus txapelketa egongo da.

Etzi, Otaba eguna, 11:00etan meza nagusia egongo da auzoko hildakoen alde; 12:00etan pilota partiduak egongo dira; eta 17:30ean, berriz, herri kirolak: Goenatxo harri-jasotzaileak eta Larretxea eta Olasagasti aizkolariek erakustaldia egingo dute. Ondoren, triki poteoa egongo da Lutxurdio, Aitziber eta Kantera trikitilariekin.

Otaba Txiki eguna

Astelehenean, Otaba Txiki eguna, 13:00etan, auzoko hildakoen aldeko meza egongo da eta 15:00etan, auzo bazkaria. 17:30ean jolasak egongo dira ume, gazte eta nagusien-dako. 19:00etan triki poteoa egingo dute, eta, jaiet amaiera emateko, auzo afaria eta erromeria egongo dira, 21:00etan. Egun osoan barrera Laja eta Lutxurdio trikitilariak ibiliko dira auzoa alaitzen.

BERGARA
MARMOLERIA
PEDRO SALEGI OSA

Sukalde eta bainu enzimarak

Urarte 8 BERGARA
Tel.: 943 76 11 99 / 14 47
Faxa: 943 76 04 77

ANTIA

HARATEGIA URDAITEGIA

*Txahal, idi,
txerri, bildots,
untxi eta
baserriko oilaskoak.*

Matxiategi 8. BERGARA
Tel.: 943 76 15 09



Eguaztenean 60 bat lagun batu ziren Irala kalean, ekimenari babesa adierazteko. | E.M.

Eskubide guztien defentsan, Eleak ekimena abian jarri dute

Ekainaren 27tik uztailaren 5era ekitaldiak antolatuko dituzte herrian

EDU MENDIBIL | BERGARA

Bergaran ere Eleak (Euskal Herria libre eta legala), eskubide guztien defentsan lanean jarduteko taldea sortu dute. Eguenean 60 bat herritarrek bat egin zuten ekimane-

rekin, Irala kalean egindako agerraldian. Bateragunearen aurkako epaiketak irauten duen bitartean (ekainaren 27tik uztailaren 5era izango da Audientzia Nazionalen) mobilizazioak anto-

latuko dituzte. Maitane Arizabaletak eta Idoia Elkorok hartu zuten hitza. Arizabaletak azpimarratu zuten, "Euskal Herrian eta Bergaran herritarren eskubide zibil eta politikoak zapaldu-

ta jarraitzen dute: legez kanporatzeak, torturak, epaiketa politikoak, presoek eskubideak... Gainera, 300 bergararri udal hauteskundeetan parte hartzea debekatu diete, Agurne Barruso alkateari tartean, eta herritarroi haiei bozkatzeko eskubidea ukatu digute. Preso eta iheslariak Bergaratik urrun dira eta zigorra beteta dutenak (*Kanto* eta Lazkano) kartzelan mantentzen dituzte. Gure etorkizuna erabakitze eskubidea debekatzen zaigu".

Elkartasuna

Hainbat bergararren kasuak gogoratu zituen Arizabaletak: "Aitor Aranzabalek bi urte egin ditu kartzelan Batasunako Mahai Nazionaleko kide izatearren eta epaiketaren zain dago, lan politikoa egin ezinda. Mikel Zubimendirekin eta Mikel Garaiondorekin gauza bera. Xabier Arregi *Txapi*-k Alacanteko espetxean jarraitzen du EKINeko kide izatearren eta Jose Luis Elkorok etxean daukate zigortuta oraindik. Haren semeetako bat, Inigo, presoan alde lan egitearren auziperatuta dago. Azkenik, Aitziber Plazaola SEGiko kide izatearren auziperatu dute eta Alcalá Mecoko espetxean da gaur".

Astelehenetik aurrera Bergaran egingo diren ekitaldietan parte hartzeko deia zabaldu zuten: "herri osoa, kolore ezberdinetako herritarrek jarri behar ditugu eskubide zibil eta politikoek defentsan, Jose Luis Elkororekin lortzen ari garen bezala".

Tatxin eta Tatxan pailazoen emanaldia gaur Angiozarren

Gaur, egubakoitza, Tatxin eta Tatxan pailazoen emanaldia egingo dute Angiozar auzoan, 18:00etan. Tatxin eta Tatxan bikoteak eskaintzen duena ez da animazio soil. Musika ikuskizuna da. Bertan, gurasoek hurrekin parte hartuko dute. Beraz, adin guztiei zuzenduko emanaldia da gaurkoa. Abesti dantzagarri eta dibertigarri osatutako abesti bilduma luzea eskainiko dute Angiozarren. Hitzordua, esan bezala, 18:00etan gaur.

Musika bekak eskatzeko epea, ekainaren 30era arte

Bergarako Udalak bekak eman- go ditu herriko musika talde gazteentzat, grabazioak egin ahal izateko. Musika taldeek, bikoteek eta bakarlariek jaso ahal izango dituzte laguntzak. Beka jasotzen duten taldeak derrigortuta egongo dira, beka jaso duten urtean edo ondorengo bi urteetan, Udalarekin adostutakoan, herrian hiru kontzertu eskaintzera dirurik kobratu gabe. Laguntzak eskatzeko epea ekainaren 30era arte dago zabalik. Argibideak 943 77 91 58 zenbakian.



ARKAUZ
MUEBLES
ARETXABALETA

ETXE MOBEL
ALTZARIAK
ARRASATE



ARKAUZ
COCINA INTEGRAL
ARETXABALETA
FAGOR
banatzaile ofiziala

ARKAUZ
ELECTRODOMESTICOS
ARETXABALETA
expert
banatzaile ofiziala



Arkauz zure etxea da.

GRUPO ARKAUZ
ARETXABALETA 1950-2011 ARRASATE

60 urte baino gehiago

"Iazko talde kopurura iritsiko garela uste dugu"

Iaz moduan, taldeek azken ordura arte itxaron dute izena emateko; bihar, zapatua, 10:00etan hasiko dituzte hiru talde saskibaloiko partiduak

XABIER URTZELAI | BERGARA

Gaur, egubakoitza, eguerdian jakingo dute antolatzaileek Hirunako Soralue Sarian zenbat taldek parte hartuko duten, iaz moduan, izena emateko epea azken ordura arte luzatu dute. Jendea lasai dabil, eta jaiak igaro berri izanak laguntzen du horretan: "Jaien ostean jendea despistatu samar ibiltzen da, iaz ere ikusi genuen hori, eta horregatik luzatu dugu izenemate epea. Iaz, baina 82 talde izan genituen San Martin plazan, sekulako arrakasta izan zen, eta aurten ez ditugu talde gutxiago espero. Gainera, klubean iaz baino bi talde gehiago izan ditugu aurten, eta horrek ere lagunduko du", adierazi digu antolatzaile lanetan dabilen Marian Melladok.

Horrekin batera, dagoeneko saldu dituzte zapatuko afarirako txartel guztiak.

Zapatuan eta domekan

Bihar 08:00etan hasiko dituzte San Martin plaza saskibaloiko kan-



San Martin plazak saskibaloiko partiduak hartuko ditu asteburuan. | GOIENA

txa bilakatzeko lanak, eta 10:00etarako gertu egongo da dena, partiduekin hasteko. Hala, zapatu goizean kadete eta gazte mailakoek jokatuko dute, eta arratsaldean, 16:00etan hasita, ibarreko seniorren eta elite mailako seniorren txanda izango da, bai

gizonezkoetan eta baita emakumezkoetan ere.

Domekan, berriz, gaztetxoek hartuko dituzte kantxak, eta 10:00etan hasita alebinek, benjaminek eta infantilek jokatuko dute. Ondoren egingo dituzte sari banaketak, 14:00ak inguruan.

Gaur bi partiduk itxiko dute Ipintzako torneoko lehen astea

X.U. | BERGARA

Astelehenean hasi zuten Ipintzako futbol txapelketa, eta iazko txapelkun Juvek bete zuen lehen konpromisoa, inaugurazio ekitaldiko partidua irabaztea. Iazko txapelkunek, baina, ondo egin beharko dituzte gauzak aurten ere finalean izateko (uztailak 15, 19:00etan, Agorrosin zelaian) talde indartsuak daudelako txapelketan: "Besteak beste Irama taldea izan daiteke ezustea eman dezakeen talde bat. Talde berria da, baina futboleko ondo jokatzen duten jokalariekin osatutakoa", adierazi du antolatzaile lanetan dabilen Popek.

Aurtengo txapelketan hamabi talde daude: "Eta kopuru

polita da, egun gutxi genituelako txapelketa egiteko". Horieta bazuak aste barruan jokatuko dute torneoko lehen partidua. Eta gaur, egubakoitza, 18:30ean hasita Osinolak eta Getokoak taldeek jokatuko dute, eta 20:00etan Langostak eta Juvek. Hala, asteburuan atseden hartu ostean astelehenean itzuliko dira norgehiagokak Ipintzara, 18:30ean hasita..

Neskek, areto futboleko

Aurten ez dute beterekoen F8ko txapelketa antolatu, eta emakumezkoak, ostera, areto futboleko jokatzen dabiltza. Hala, datorren egubakoitzean, uztaialak 1, jokatuko dute emakumezkoen finala.



Iazko irabazleak, Juve taldea. | GOIENA



Iturgintza - Berogintza

Laskurain

Energia berriztagarriak - Klimatizazioa - Iturgintza orokorra



Barrenkale 44 - BERGARA - Tel/Faxa.: 943 76 24 89 - Mug.: 610 20 54 99 - 607 76 24 89

AZPEITXI
Jatetxea

- Oilaskoa
- Paella
- Gisatua
- Patata-tortilla
- Erredondoa saltsan

Arenerreka 13 • 943 76 55 00

ETXAGI
JATETXEA

- Patata-tortilak
- Oilaskoak
- Bildotsa saltsan
- 14:30ean bazkaria bertara eramango dugu

Masterreka 8 • 943 76 53 12

- Pastelak
- Pastel txikiak
- Pastak
- Erreileñoak eta tostoiak
- Tartak
- Bonboiak

San Pedro 9 • 943 76 10 51

San Martzialetan zure zerbitzura



Diploma jaso zuten neska-mutikoak. | MUSIKA ESKOLA

Musika Eskolako 29 ikaslek urte amaierako diplomak jaso dituzte

Kontzertua eta ekitaldia egin zuten eguaztenean Zabalotegi aretoan

ARANTZAZU EZKIBEL | BERGARA

Musika Eskolako ikasle eta irakasleek ikuskizun bikaina eskaini zuten eguaztenean. Ikasurte amaierako ekitaldia egin zuten eta diplomak banatu zituzten.

Zabalotegi aretoan ikasleen guraso eta lagunak elkartu ziren. 29 ikaslek jaso zuten diploma. Ohikoa den moduan, bi diploma mota banatu zituzten. Alde batek, hirugarren mailako hiru ikaslek jaso zuten diploma; bestetik, bigarren mailako 26 ikasle izan ziren taula gainean diplomak

jasotzen. Amaieran, denek batera argazkia atera zuten.

Ikasurtean ikasitakoak

Azken urteetan ohiko bilakatu den ekitaldian, ikasle eta irakasleen arteko zerbait bakarrik izan ez dadin, kontzertu dibertigarri eta berezia eskaini zuten ikasleek. Helburu nagusia da ikasurtean zehar ikasitakoak praktikan jarri eta jendaurrean jotzeko ohitura hartzea. Hala, diplomak jaso zituzten ikasleek musika lan bana jo zuten; batzuk bakarka eta beste

batzuk taldeka. Akordeoia, oboea, biolina, pianoa, flauta... eta beste hainbat musika instrumentuk girotu zuten Zabalotegi. Ikasleak gustura geratu ziren, eta zer esanik ez gurasoak.

Kontzertu amaieran lancha eskaini zuten Musika Eskolak hara joandako ikusleei.

Musika Eskolako abesbatza

Gaur 20:00etan Gabero eta Ganbara abesbatzek pop-rock kontzertu korala eskainiko dute Zabalotegi aretoan. Saioa doanekoa izango da. Horren harira, Aitor Biain bi abesbatzeta zuzendariak esan du Gabero abesbatzarekin batera Musika Eskolako hamar bat gaztetxok ere abestuko dutela abesti bat: "Helburua da Gabero abesbatzara pasako diren gaztetxoei aukera ematea kontzertuan parte hartzeko".

Udaleku musikalak

Ikasurtea amaitutzat eman zuten eguaztenean; hala ere, oporrei begira udaleku musikalak egingo dituzte Musika Eskolan. Hala, datorren astelehenean hasi eta uztailearen 8ra arte musikaz gozatzeko aukera izango dute etxeko txikiak. Helburua da musikaren mundu zoragarria ezagutu, ulertu eta bizitzea; jolasen bidez musikaz disfrutatzea; eta giro ludiko eta goxo bat sortzea. Horretarako "tailer dibertigarriak" landuko dituzte gaztetxoek.

Nogalesen lanak Aroztegin ikusgai

A.E. | BERGARA

Emilia Nogales elgoibartarraren lanekin osatutako erakusketa gaur inauguratuko dute Aroztegin, 18:00etan.

Moda diseinatzaile lana utzi eta margotzeari ekin zion Nogalesek orain dela 11 urte. Hasiera baten olioekin hasi bazen ere, gaur egun akrilikoak margotzen ditu. Bere kasa ikasi du margotzen Elgoibarko artistak.

Erakusketa gaur zabalduko dute eta uztailearen 17ra arte egongo dira ikusgai Aroztegin. Aretoko ordutegia ondokoa izango da: martitzenetik egubakoitzera 18:00etatik 20:30era; zapatuetan 12:00etatik 14:00etara eta 18:00etatik 20:30era; eta domeketan goizez bakarrik egongo da zabalik erakusketa, 12:00etatik 14:00etara.

Una Noche Sin Sabina taldeak kontzertua eskainiko du Tartufon San Juan jaian

A.E. | BERGARA

Gaur, egubakoitza, Joaquin Sabinaren doinuek girotuko dute Tartufo. Una Noche Sin Sabina taldeak kontzertua eskainiko du, 23:30ean.

Sarrera doan da, eta San Juan jaien barruan antolatuta dute. Una Noche Sin Sabina taldeak musikari madrildarra-

ren abestiak eskaintzen ditu. Sabinaren kantu ezagunenak eta baita errepertorioko harri bitxiren bat ere.

Omenaldi txikia

Arrasate eta Gasteizko lagunek osatutako taldea da, Sabinari omenaldia egiteko asmoz. Lau lagunek osatzen dute.

AZOKA TXIKIA KALEAN

Uztailak
1-2

Izugarrizko beherapenak

Bedelkar-eko merkatariak kalean



Edurne Erañaren lanak Nahikarin

Artista bergararraren 12 margolan jarri dituzte ikusgai Nahikari tabernan, hilaren bukaera arte. Erretratuak eta paisaiak dira Erañaren lanen oinarria. Simon Arrieta eta Migel Okinaren eskutik sartu zen pinturaren munduan bergararra. Pintura eta marrazketa ikastaroak ematen dabil azken 25 urteetan, eta Beart sortzeko lanetan ibili zen.



NAHIKARI

Garapen Jasangarri eta Parte-hartze batzorde berria sortu du udalbatzak

Osoko bilkura berezia egin zuten atzo arratsaldean

MIRIAN BITERI | ESKORIATZA

Atzo, eguena, arratsaldean egitekoa zen ezohiko osoko bilkuran, udal antolaketari buruzko hainbat gai onartu zituen udalbatzak. Tartean, batzordeetako eskumenak zehaztu eta bakoitzaren presidentek izendatu zituzten. Sei

batzorde izango ditu lanean hasi berri den Udalak, eta horietako bat sortu berria da: hain justu ere, Garapen Jasangarri eta Parte-hartzearen batzordea. Beñat Herce alkateak jakinarazi digu udal programarekin "koherenteak" izateko asmoz sortu dutela hori.

Honakoa esan digu: "Alde batetik, jasangarritasunean oinarritutako garapen ekonomiko, sozial eta ekologikoko gaiak landuko dira horretan, eta bestalde, gai klabetako bat: parte-hartzea eta gardentasuna, komunikazio eraginkorraz lagunduta jorratuko

direnak". Esan bezala, ingurumen, ekonomia eta enplegu, turismo, parte-hartze eta komunikazioaz jardungo da horretan, eta Leire Urtzelai da horren buru.

Alkateak hiru batzorde

Bestalde, alkatea hiru batzorderen arduraduna izango da: Kontu eta Ogasuna, Pertsonala eta Gobernua eta Hirigintza. Azken batzorde horren eskumenak hirigintza, obra eta zerbitzuak eta elizateak -azpiegiturak izango dira. Horretaz gainera, Arantxa Iregi Gizarte Ongizate batzordeaz arduratuko da; gizarte ongizateaz gain, prebentzio, aukera berdintasun eta osasunarekin lotutako gaiak jorratuko dituzte horretan. Azkenik, Kultura batzordea dago, Jose Angel Petralandak zuzenduko duena. Kultura, euskara, gazteria, jaiak, hezkuntza eta kirolak izango dira horren eskumenak.

NIRE USTEZ



NESTOR ARANA

Denbora eta espazioa

Behin kolonbiar batzordean bisitan egon zen. Kolonbiar honek gure bailara ikusi ondoren, guk zer jaten genuen galdetu zuen, bisitan zehar ez zuen-eta ia landagunerik ikusi. Bertakoak, harrituta, ez zuen jakin erantzuten, ordura arte ez baitzen konturatu oso landagune gutxi erabiltzen ditugula bertoko jakia ekoizteko.

Egia esan, gure sukaldeko armairu, biltegi edo apaletan begirada bat botatzen badiegu, laster konturatuko gara etxean ditugun janari gehienak oso urrunekoak direla.

Horren ondorioetako bat izan daiteke gure landaguneak autopista eta trenbideekin betetzea. Besteak beste, jai horiek bertaratzeko denbora murriztu nahi dugulako eta horretarako garraio bide azkarrak behar ditugulako. Baina garraio bide horiek hartzen duten espazioa gure landaguneen kaltetan direla konturatu behar dugu. Denboraren eta espazioaren arteko borroka bat jasaten ari garela esango nuke.

Nire ustetan, denbora apur bat hartu beharko genuke gure seme-alaba eta bilobentzako nahi dugun herria nolakoa izan behar duen pentsatzeko. Guregan bakarrik pentsatzen badugu, garbi dago gauza onik ez dugula egingo.

Orain krisian murgilduta gaudenez, alegia gastatzeko diru gutxiago dugunez, agian pentsatzeko denbora gehiago edukiko dugun esperantza dut.

"Denboraren eta espazioaren arteko borroka jasaten ari gara"

Salgai daude hilaren 28ra arte herri bazkarirako txartelak, 15 eurotan

M.B. | ESKORIATZA

Martitzenera arte, hilak 28, daude salgai San Pedroetako Euskal Jai Egunerako bazkarirako txartelak Goxo-Txikin, Inkernun eta Akeitan. Helduek 15 euro ordaindu beharko dituzte eta 14 urteko arteko neska-mutikoen, ostera, 10 euro. Eusko Labeleko jaiak izango dituzte.

Aurreko urteotan egin den moduan, koadrilek elkarrekin jartzeko arazorik izan ez dezaten leku-erreserba egin ahal izango dute. Horretarako, kultura etxera (943 71 46 88) deitu beharko dute, edo, bestela, kultura@eskoriatza.net helbidera idatzi. Udaletik jakinarazi dute bazkalostean apar-festa egongo dela.



Askotariko jolasak izango dituzte aurten ere umeek. | ESKORIATZAKO UDALA

Aste Zapatistako zozketaren zenbaki irabazlea 0921 da; saridunak uztailearen 11ra arte du agertzeko epea

Aste Zapatistaren harira egindako zozketaren irabazlerik ez da agertu oraindik. Horren harira, Txiapasekin Elkartasunekoek gogorarazi dute zenbaki sariduna 0921 dela. Zenbaki hori daukan txartela saldu zionarekin jarri behar du harremanetan hilabeteko epean. Beste bi zenbaki atera ziren, erreserban, lehengo agertu ezean; hain justu, 0847 eta 0296. Saridunak irabaziko du Elantxobeko Ogoño-Mendi landetxean asteburu bateko egonaldia (gosaria barne).

Neskek ere parte hartuko dute bihar jokatu den Kontzejupe izeneko pilota txapelketan

Aitzorrotz kultura elkarteak antolatuta, Kontzejupe pilota txapelketaren 8. edizioa jokatu dute bihar, zapatua. Goizean, 11:00etan, haurren txanda izango da; eta 15:00etan, ostera, helduena. Umeek Inkernu tabernan eman behar dute izena, eta nagusiak kontzejupean bertan apuntatu ahal izango dira. Antolatzaileek jakinarazi digutenez, aurten neskek ere parte hartuko dute txapelketan.

Kultura aniztasuna jorratuko dute udaleku irekietako 240 umek

M.B. | ESKORIATZA

Joan den urtearekin alderatuta asko handitu da udaleku irekien parte-hartzaileen kopurua. Gazteria Saitetik jakinarazi digutenez, 240 neska-mutiko izango dira aurten; begirale lanetan, ostera, 24 lagun ibiliko dira, eta horietako bik koordinatzaile lanak ere egingo dituzte.

Uztailearen 4an hasi eta hil bereko 22an bukatuko dira udalekuak. 1999 eta 2007. urte bitartean jaiotako haurrei zuzenduta daude, eta ordutegia honakoa izango da: goizean, 10:00etatik 13:00etara; eta arratsaldean, 15:00etatik 17:00etara. Aurten kultura aniztasuna jorratuko

dute egiten dituzten ekintzetan; gaia aukeratzekoan, gainerako tokietan bezala, Eskoriatzan ere gero eta etorkinen gehiago daudela islatu nahi izan dute antolatzaileek.

San Fermin eta irteerak

Ekintzei dagokienez, denetarik egongo dela azaldu digute: askotariko jokoak izateaz gain, urteroko irteerak ere egingo dituzte, hala nola Gamarrara, Degurixara eta Gopegira.

Horrez gain, azken urteotako ohiturari jarraituz, uztailearen 7an San Fermin ospatuko dute, entzierro batekin. Uztailearen 22an azken jaialdia izango da.



Ondo pasa jaixetan!

Konponketak: Txapa, Margoa, Mekanika
Bigarren eskuko autoen salerosketa,
inyektoreen konponketa eta I.A.T. aurreko azterketa

ELGETA



Eskolako ikasleak eta irakasleak, atzo, ikasturte amaierako bazkarian. | L.Z.

Hurrengo ikasturtean gela bat gehiago Herri Eskolan

Zortzi unitateko eskola izango da Elgetakoa; banandu egingo dira lehen eta bigarren mailak

LARRAITZ ZEBERIO | ELGETA

Amaitu da ikasturtea Elgetako Herri Eskolako neska-mutikoen-dako. Atzo, eguena, egin zuten ikasturte amaierako bazkaria eskolako jolastokian. Arratsaldean, berriz, herri kirolak egin zituzten.

Handituz doan eskola da Elgetakoa; datorren ikasturtean gela bat gehiago izango du. "Haur Hezkuntzako lau gelak mantendu egingo dira, eta lehenengo zikloan bi gela izango ditugu", adierazi du Emma Igartua zuzendariak. Hala, orain arte gela bakarrean

sartzen baziren lehenengo eta bigarren maila, irailtik aurrera bi gela bereizi izango dira. "Hurrengo ikasturtean orientatzaile-kontsultorea ere izango dugu eta irakasleok hezkuntza kooperatiboaren gaineko mintegi batean sartuko gara", aurreratu du Igartuak. "Berrikuntza garrantzitsuak dira eskolarendako". Erronka gehiago ere badaude; hiru eleko hezkuntza eredu, esaterako. Elgetan ere badihardute gaia lantzen.

Amaitu dira eskolak, baina irakasleek lanean jarraituko dute

hil amaierara arte; notak banatu, gurasoekin azken bilerak egin, hurrengo ikasturtea prestatu... Lehen hezkuntzako ikasleek martitzenean, hilak 28, jaso behar dituzte notak. Eskolara joan beharko dute horretarako 11:00etatik 12:00etara.

Haurreskolarako zazpi ume

Elgetako haurreskola zerbitzuak, berriz, zabalik jarraituko du datorren ikasturtean. Murrizketak nagusi diren sasoi honetan haurreskolak zabalik mantentzeko baldintzetako bat zen gutxienez hiru umek zerbitzua erabiltzeko izena ematea. Bada, zazpirekin hasiko dute ikasturtea Elgetako haurreskolan, eta aurreikusita dago urria eta azaroa bitartean beste hiru umek izena ematea. Guztira, beraz, hamar erabiltzaile izango ditu Elgetako haurreskolak.

Umeendako saskibalo jolasak egingo dituzte gaur, barikua, kiroldegiko kantxan

Bergarako saskibalo elkarteak eta Elgetako Udalak elkarlanean antolatutako ekimena da; "Jinkana bat egingo dugu", adierazi du Bergarako saskibaloi elkarteak Marian Melladok. "Helburua da umeek ondo pasatzea eta Elgetako neska-mutikoei saskibaloia ezagutzeko aukera ematea". Jolasak 17:00etan hasiko dira eta ordu eta erdiko iraupena izango dute.

Ez da saskibaloiarekin lotuta Elgetan egingo den azken ekimena. Udalak eta Bergarako elkarteak aurrerantzean ere jarraitzea eman gura diete ekintza horiei.

Ozkarbiko bazkideek giltza berria jasotzeko azken eguna dute gaur; elkarteak itxita jarraitzen du

Zuzendaritzako kideak Ozkarbi elkartearen izango dira gaur, barikua, 13:15etik 13:45era eta 16:00etatik 18:00etara. Giltza berria banatzeko ipini duten azken eguna da gaurkoa; jaso ezin dutenek zuzenean zuzendaritzako kideren batengana jo beharko dute, edo hileko lehenengo martitzenetan, 19:30ean, elkartearen egiten duten bilerara. Gogoratu beharra dago, bestalde, garbiketa lanak direla-eta astelehenetik eguenera itxita egingo dela elkartearen. Gauzak ondo bidean, zabalik egingo da jaien hasierarako.

Musika ikasleek ikasturte amaierako emanaldia egingo dute etzi, domeka, kafe antzokian

Adin eta maila ezberdinetan banatuta Elgetako 24 musika ikasleek ikasturte amaierako emanaldia egingo dute domekan, hilak 26. Lorea Larrañaga irakaslearen gidaritzapean, 12:30ean hasita, taldeka, banaka zein binaka musika ikasleek lanean ikusteko eta entzuteko aukera izango dugu. Musika ikasleek instrumentuak jotzen ikusiko ditugu, pianoa eta gitarra gehienbat, eta dantza saioak ere egingo direla aurreratu dute. Sarrera doan da.

Uztaileko udaleku irekietan parte hartuko duten umeen gurasoendako batzarra martitzenean

Udalekuen nondik norakoak azaltzeko eta gurasoen galderak eta zalantzak erantzuteko egingo da batzarra. Iaz bezala, bilera informatiboa izango da eta gurasoei zuzenduta dago. Bilera ludotekan egingo dute hilaren 29an, eguaztena, 20:00etan.

55 neska-mutikok eman dute aurtur izena uztaileko udaleku irekietan parte hartzeko. Zerbitzua Elgeta Udalak ematen du eta uztailearen 4tik 29ra izango da; astelehenetik barikura 09:00etatik 13:00etara.

LEINTZ GATZAGA

Gertu daukate Dorleta Bibreixon jaialdia uztailearen 2an ospatzeko

MIRARI ALTUBE | LEINTZ GATZAGA

Orain dela bi urte lehenengoz antolatutako Dorleta Bibreixon jaialdiak jarraitzen izango du, eta uztailearen 2rako jai giro polita antolatu dute Dorleta santutegi inguruko zuzendariak. Ume, gazte eta heldu, guztiendako ekitaldiak egingo dituzte.

Arratsalde partean hasiko dute jaialdia umeendako jolasak eginda (18:00): tailerrak, jolas kooperatiboak... Gero afaria izango da, Dorletan bertan, *tupperware* afaria hain zuzen. Hala, jatekoa norberak eroan beharko du eta edatekoa bertan eskainiko dute antolatzaileek. Afalordua girotze-

ko, gainera, Koktel laukotea izango da eta jazz doinu goxoak eskainiko ditu. Eta afalostean Debagoieneko bi talderen txanda etorriko da: Ain_1 eta Malatu.

Jai giroak, baina, jarraitu egingo du ordu txikiak artean disko jartzaileek lagunduta: bate-tik, Sound Sister eta bestetik, Mr. Dubbin. Horiek emango diote bukaera Dorleta Bibreixon jaialdiari. Eguraldiak lagunduz gero aparteko gau giroa sortuko da santutegi inguruan.

Bigarren mailako beteranoen lehian, Gatzagako bi bikotek jokatu dute etzi

M.A. | LEINTZ GATZAGA

Dorleta pilota txapelketa aurrera doa eta kategoria bakoitzeko finalean izango direnak erabakitzen doaz. Uztailearen 24an jokatu dituzte ligaxkako azken partidua.

Domekan, hilak 26, kimuen, haurren eta benjaminen arteko partidua bana jokatu dute eta

bigarren mailako beteranoen arteko lau. Horien artean Gatzagako bi bikote daude: Barandiaran eta Aizpuru (Gatzaga), Azkona eta Etxenagusaren aurka (Eskoriatza); eta Heriz eta Bengoa (Gatzaga), Jauregui eta Pildainen aurka (Arrasate).

Hurrengo domekan, uztaileak 3, ez da izango partidurik.



ERDIKO DENDA
 Janari denda - Ogia - Kafea
Ondo ibili jaixetan!

Gudarien bidea 6 ■ 943 76 81 07 ■ Elgeta



Dantzarien kriskitinek markatuko dute Corpusetako aste bukaera

Gaurtik etzira arte askotariko ekitaldiak egingo dituzte; nagusia domekako prozesioa izango da: 12:00etan irtengo da parrokiatik

MIREIA BIKUÑA | OÑATI

Corpus jaiek bat egingo dute aurtun sanjuanekin. Inoizko Corpusik berantiarrenak gaur hasiko dituzte Oñatin eta domekara arte askotariko ekitaldiak egingo dituzte herrigunean (ikus ondoko taula). Oñatz Dantza Taldeko kideen kriskitin doinuek markatuko dute aste bukaera. Haiek izango dira protagonista nagusienetako batzuk, eta, hori jakinik, apiril hasieran hasi zituzten entseguak besoak indartzeko.

Oraingoan, gainera, lan handiagoa izango dute. Izan ere, herriko auzo gehiagotan egingo dute dantza: gaur, San Martin, Ugarkalde eta Kasablanka auzotan egingo dute dantza lehen aldiz. Gainera, arratsaldean, eskolako umeei egingo diete bisita. Herriko ikastetxeetan dantza saio bana egingo dute.

Auzo gehiagotan dantzan

Bihar goizean dantzariak esnatuko dira azkarren. 09:00etan plazan emanaldia egin ostean, kalerik kale ibiliko dira Corpusak badatozela iragartzeko. Kalejira egin ondoren, atsedean hartuko dute domekara arte. Corpus jaie-tako egun handia da eta dantzarien doinuek dira protagonista nagusiak. Haiek egingo diete harrera San Migel, Jesus eta apostoluei Santa Ana antzokiaren sarreran. Haien laguntzarekin egingo dute parrokiara arteko bidea, eta dantzariak markatuko bidetik egingo dute prozesioa.

Aurretik, baina, banakoa dantzatzeko dute parrokiatik, meza nagusiaren baitan. Domeka arratsaldean, Corpus eguneko dantza guztiak eskainiko dituzte Oñatzeko kideek.

Fernando Diaz, San Migel

Bestelakoan berrikuntza gutxi izango ditu prozesioak. Bigarren urtez jarraian Fernando Diazek irudikatuko du San Migel. Bi etapatan izan da prozesioaren protagonista. 2004an Jose Errastiren



San Migel eta Apostoluak Santa Anatik irteten. | GOIENA

lekukoa hartu zuen, eta hiru urtez San Migel izan zen: 2004an, 2005ean eta 2006an. Ondoren, Jose Antonio Agirianok hartu zuen haren lekua. Iaz Diazek hartu zion erreleboa Agirianori.

Maskarak eraberrituta

San Migel, Jesus eta Apostoluak janzteko errituala 10:00etan hasten dute Santa Ana antzokian. Lan handien San Migel janztea da. Harekin hasten dira lehenengo eta ondoren apostoluak janzten dituzte. Haiek berrikuntzekin irtengo dira: ileorde berriekin eta berritutako maskarekin. Hori horrela, apostoluek *aurpegi berria* izango dute. Gasteizko Croma enpresan berritu dituzte, azken urteotan prozesioaren beste hainbat elementurekin egin duten moduan.

Hasierako asmoa maskarak kanpotik berritzea zen, baina barrutik zuten itxura eskasa ikusita osorik berritu dituzte. Kofradiako kideek diote eraberritu ondoren "arinagoak eta higienikoak" direla.

Sakramentu Santuaren Kofradia buru-belarri ibili da asteon etziko guztia antolatzen. San Migel, Apostoluen eta Jesusen arropak Santa Ana komentuan gordetzen dituzte. Euren kaxetatik atera, aireratu eta etzi Santa Anara jaitsiko dituzte. Arropa guztiak jantzita, Oñatzeko kriskitinen zain egongo dira prozesioari hasiera emateko.

Kiroldegiko aparkalekua doan

Corpus jaien aitzakian barrakak heldu dira Oñatira, eta plazako aparkalekua bete dute. Hori horrela, gidariak ezin dute autoa han utzi hilaren 29ra arte, barrakak alde egin arte. Hori dela eta, Udalak erabaki du kiroldegiko lur azpiko aparkalekua doan izango dela plazako aparkalekua beteta dagoen artean. Aurreko astetik, jada, doan utzi daitezke autoak parkingean. Sarrerako hesia jasota dago, eta txartelak ematen dituen makinan *Doan* dioen kartela ipini dute. Kiroldegikoa beteta badago, osasun etxeko aparkalekua edo Olaiturrikoa erabiltzeko aholkua eman dute.

Bilduk ez du prozesioan parte hartuko

Ohikoa da udalbatzako kideek Corpuseko prozesioan parte hartzea. Bada, domekan, Bilduko kideek eta alkateak ez dute udalbatza moduan parte hartuko. "Ez dugu alderdi eta udalbatza gisa parte hartuko. Zinegotziren batek bere kabuz parte hartu gura badu, egin dezala", esan digu Mikel Biain alkateak. Lourdes Idoiak esan digu EAJko zinegotziek oraindik ez dutela zer egin erabaki. "Kofradiako kideen gonbidapena jaso dugu, eta eurengatik, prozesioaren antolatzaileengatik eta beste askorengatik, bi aldiz pentsatuko dugu".

San Martingo etxeetarako zerrenda ikusgai dago Santa Anako beiratean

M.B. | OÑATI

San Martin auzo 4 eta 5. zenbakietan egin behar dituzten babes ofizialeko 26 etxeen zozketarako onartu duten zerrenda ikusgai dago Santa Anako beiratean. Etxebidek emandako zerrendan 169 eskatzaile jaso dituzte. Interesatuak zerrenda ikusi eta akatsen bat badago, alegazioak aurkezteko epea dute uztailearen

7ra arte. Epea bukatuta alegazioak aztertu eta zozketarako eguna zehaztuko dute. Udal arduradunek esan digute "ziur-rirenik" uztailean egingo dutela zozketa.

San Martin 4 eta 5. zenbakietan 30 etxe egingo dituzte. Horietatik lau desjabetze egorean daudenen artean banatuko dituzte.

Izurrite beltzaren eragina

Jose Antonio Azpiazuren *Gaixotasun beltz hori. Euskal Herria hondatu zuen izurritea (1560-1600)* liburua aurkeztu zuten eguaztenean. Egilearekin batera udal ordezkariak eta Jerardo Elortza egon ziren ekitaldian. Liburua salgai dago.





Iazko udalekuetako neska-mutikoak, plazako frontoian egindako ekitaldian. | LUDOTEKA

340 ume udalekuetan, 'Milakolore martxan'

Uztailaren 1etik 29ra askotariko ekitaldiak egingo dituzte

MIREIA BIKUÑA | OÑATI

Gertu dituzte uztaileko udaleku irekiak. Uztailaren 1etik 29ra askotariko ekitaldiak egingo dituzte, eta horiekin gozatzeko asmoz 340 neska-mutikok eman dute izena. Inoizko parte-hartzerik handiena. Horiek guztiak zaintzeko 34 begirale, bi koordinatzaile, errefortzuko laguntzaile bat eta praktiketako laguntzaile bat ibiliko dira.

San Lorentzoko ETEOn

Hainbat berrikuntza dituzte aurtengo udalekuek, baina nabarmenena lekua izango da: umeak San Lorentzoko ETEOn utzi eta batu beharko dituzte gurasoek. "Erosoago egongo gara. Harrera leku bat izango dugu, eta umeak antolatze hainbat gela. Komunak ere badaude", esan digute arduradunek.

Beste berrikuntza nagusia da adin tarte bakoitzerako ekintza-egitarau ezberdina antolatu dutela. 3-4 eta 4-5 adin tartekoak

multzo baten sartu dituzte, 5-6 eta 6-7koak beste baten eta nagusiak -7-8 eta 8-9-10 urtekoak-hirugarren taldean. "Ume guztiak ez dituzte joko berberak egiten. Ahalegindu gara adin tarte bakoitzerako egokiak diren joko eta jolasak bereizten", diote arduradunek.

Gainera, udalekuen sarreran gurasoendako informazio panela ipiniko dute: eguneko, asteko eta hil osoko ekintzen egutegia. Horie-

tan, adin tarte bakoitzak ze ekin-tza eta ze lekutan egingo dituen ikusi ahal izango dute.

Adinka kolore ezberdinak

Iazko bidetik jarraituta *Milakolore martxan* izango da udalekuen leloa. *Oñati milakolore* delako abestia presente izango dute ekitaldi gehienetan. Iaz bezala, koloreak izango dira protagonista. Adin tarte bakoitzak kolore bat izango du: 3-4 urtekoek horia, 4-5ekoek berdea, 5-6koek laranja, 6-7koek urdina, 7-8koek gorria eta 8-9-10ekoek beltza.

Udaleku irekien helburu nagusia alaitasuna transmititzea da. Bestalde, udalekuek umea asko "aberasten" dutela diote arduradunek: "Sozializatzeko tresna dira, jolasteko aukera dute, arauak errespetatzen ikasten dute, eta euren arteko elkarbizitza indartzen dute. Gainera, herriko hainbat txoko ezagutu eta euskara bultzatzeko askotariko jarduerak egingo ditugu".

DATUA
34
BEGIRALE
Horiek dira udalekuetako umeak zaintzeaz arduratuko direnak. Eurekin egongo dira bi koordinatzaile eta bi laguntzaile.

Denboraldiko futbol jokalarionak sarituta

Aloña Mendiko futbol sailak urteko jokalarionak saritu zituen aurreko egubakoitzean, hilaren 17an, egindako afarian. Denboraldian zehar egindako merituen hartu zituzten kontuan sariak banatzeko orduan.



ANTON GARMENDIA

Musika eskolako haize taldearen kontzertua

Gaur egingo dute, Portu kaleko plazatxoan

M.B. | OÑATI

Jose de Azpiazu musika eskolako haize taldeak kontzertu berezia egingo du gaur, 19:00etatik 20:00etara, Portu kaleko plazatxoan. Eguraldi txarra egingen badu, bertan behera utziko dute kontzertua. Guztira, sei kantu eskainiko dituzte. Besteak beste, Coldplay-ren *Viva la vida* eta Lady Gagaren *Bad Romance* joko dituzte. Zuzenekoan eskainiko dituzten kantuen moldaketak Bixen Ibarrondok egin ditu.

Musika eskolako haize taldea 14 ikasle-irakaslek osatzen dute: Beñat Markinez, Xabi Urbina, Olatz Kortabarria, Joseba Jorda, Lorea Gomez eta Bixen Ibarrondo klarinete-joleak; Markel

Bellido, Danel Iñurrutegi, Ander Biain, Iñigo Barinagarrementeria, Benjamin Maiztegi eta Santi Mendiola saxofoi-joleak; Jone Biain, Itsaso Markinez eta Izaskun Barreña flauta-joleak; eta Imanol Mugartza tronboia eta Araceli Guridi piano-jolea.

Iazko maiatza ezker lanean

Haize taldea iazko maiatzean sortu zuten ikasturte bukaerako kontzertuan parte hartzeko. Orduetik hona, hainbat ekitalditan parte hartu dute; besteak beste, San Martin egoitzaren kultura astean, musika eskolako udaberriko eta ikasturte bukaerako kontzertuan eta Gasteizen egindako musikaldian.



Musika eskolako haize taldeko kideak. | MUSIKA ESKOLA

Kontaminazio Akustika eta Mercenarios taldeek kontzertua egingo dute gaur Arrano tabernan

Hileko azken egubakoitzetan kontzertuak egingo dituzte Arrano tabernan. Hori horrela, gaur Kontaminazio Akustika eta Mercenarios taldeek zuzenekoak egingo dute, 22:00etan. Biek ala biek hardcore-punk musika lantzen dute. Horren aurretik, 19:30ean, hileko azken egubakoitzeko elkarretaratzea egingo dute plazan, euskal preso politikoaren eskubideak aldarrikatzeko.

Elkartasun afaria egingo dute gaur Bidaurretako fraideen etxean, Misio Taldeak antolatuta

Parrokiako Misio Taldeak antolatuta elkartasun afaria egingo dute gaur, hilak 24, Bidaurretako fraideen etxean. 20:30ean batuko dira eta menua izango da: letxuga entsalada eta patata-tortilla, eta edateko sagardoa. Afalostean solasaldia egingo dute. Oraingo honetan, Donostiako Elizbarrutiko eta Misio Ordezkaritzako kide Leire Aretxak hitzaldia egingo du. Parte-hartzaileek galderak egiteko aukera izango dute.

Udako kirol kanpainako lehen txanda astelehenean hasi eta uztailaren 8ra arte egingo dute

Kirol Zerbitzuek antolatzen duten udako kirol kanpainaren lehen txanda astelehenean hasiko dute. Hain justu ere, hilaren 27tik uztailaren 8ra arte egingo dute. Bestalde, txanda bakarreko kirola aukeratu dutenek uztailaren 22ra izango dute ikastaroa. Bestalde, Kirol Zerbitzuetako arduradunek esan digute bigarren txandako hainbat eskaintzatan tokia dutela. Interesatuak kiroldegiko bulegoan edo 943 71 63 75 telefonoan eman dezakete izena.



Deba ibaiaren beste aldean egokitzen dabilzan pasealekua. | M.A.

Ibaiaren beste aldeko pasealekua laster gertu

Kiroldegitik gertu hasi eta Iturrizar plazaraino joango da oinezkoendako bidea

MIRARI ALTUBE | ARETXABALETA

Kiroldegi inguruan hasi eta Iturrizar plazaraino joango den pasealekua egokitzen dabilza azken hilabeteotan Deba ibaiaren beste aldean. Aspaldiko asmoa –orain dela bi agintaldiko kideek proposatua– laster herritarren zerbitzura egongo da.

Kolore gorrixka duen lurra

Kilometro pasatxoko pasealekua izango da ibaiaren beste aldekoa. Aurretik dagoeneko eginda zeuden tarte txiki batzuk, baina Bruesak azken urteotan egindako etxebizitzaren lanak direla eta, apurtuta, lurrez beteta eta desitxuratuta zeuden tarteak.

Hori horrela, apirilaz geroztik egokitzen eta txukuntzen dabilza bide zatiak, hain zuzen Txara-

peako etxeen azpiko aldean daudenak. Horien ardura Bruesak dauka, eta haren langileak dabilza hondeatze-makinekin lurra kendu eta lurzoru egokia jartzen. Bukatutakoan kolore gorrixka izango du, bidegorriek legez, eta baranda jarriko dute segurtasuna bermatzeko.



Egurrezko zubia

Txarapea ibilbidea eta pasealeku berriaren artean lur saila dago. Oraindik lur asko daukate bertatik kentzeko eta argindarraren linea ere kenduko dutela jakinarazi dute Udaleko hirigintza teknikariek, baina bertan ez dago ezer egiterik pentsatuta: "Partzela hori ekipamenduetarako da eta oraingoz, behintzat, ez da besterik egongo".

Pasealeku guztia egokitze ez dakite zenbat denbora behar duten langileek. Baina behin lanak bukatutakoan Andramari auzune parean dagoen egurrezko zubia herritarrendako zabalduko dute. Hala, Belorrieta eta Andramari auzuneetatik Txarapea ibilbidera joateko aukera izango da bertatik.

Abuztuaren 13an, zapatua, hasiko ditu Andramaixak Gazte Ekimenak

Aisialdirako gertatutako ekimena arrakastatsu hasi du Loramendi eta Murruxikorekin batera

M.A. | ARETXABALETA

Atxabaltako Gazte Ekimena Andramaixak gertatzen hasita dago. Eta jaien hasiera aurreratu egingo dutela iragarri dute, gainera: abuztuaren 13an botako dute txupinazoa eta Andramaixak ospatzen hasi.

Bizardunak talde nafarra

Gazte Ekimeneko kideen aspaldiko asmoa zen jaiak luzatzea eta aurten lehenago hasiera erabaki dute, abuztuaren 13a zapatua dela aprobetxatuta.

Egitarau osoa ez daukate zehaztuta, baina hona hemen gertatutako egitarauaren aurre-berriak: abuztuaren 13an, txupinazoa, txikiteoa eta Bizardunak talde nafarraren kontzertua; abuztuaren 14an, gazte afaria eta *Atxabalta Festibal*; abuztuaren 15ean, umeendako jolasak eta galtzontzilo eta kulero lasterketak; abuztuaren 16an, bazkaria; eta abuztuaren 17an, bazkalosteko koadrilen arteko jolasak eta Zapilotes Txirriaos taldearen kontzertua.

Horiek guztiak txosnagunean egingo dituzte, eta beste hainbat kontu izango direla iragarri dute.

Haitzarteetan behera

Bestalde, joan den zapatuan, hilak 18, jarri zuten abian Loramendik, Murruxikok eta Gazte Ekimenak aisialdirako gertatu duten ekimena. Urdaibaiko itsasadarrean joan ziren 22 lagun kanoan ibiltzera, baita ederto ibili ere. "Bi ordu eta erdi ibili ginen arraunean ibaian gora. Eguraldi onak lagunduta, arratsalde bikaina eman genuen euskaraz mintzatuz eta kirolaz gozatuz", jakinarazi dute.

Hurrengo irteera uztailearen 2an da eta arroila edo kanoi jaiatsiera egiteko asmoa dute. Oraindik ez dute erabaki nora joan, La Zeze edo Arritza –ur kantitatearen arabera–, eta egun osoko irteera izango da. Izena emateko Loramendira jo behar da; azken eguna, martitzena. Prezioa: bazkideendako 45 euro eta gainerakoendako, 50 euro.



Urdaibaiko itsasadarrean kanoa jaiatsieran jardundako kideak. | LORAMENDI



Markel Uriarte
hirugarren
Legutioko
jaiatsieran



Euskadiko txapelketari dagokion Legutioko V. bizikleta jaiatsiera jokatu zuten zapatuan, ekainak 18, eta Dorletako Ama-Lizarralde taldeko Markel Uriarte aretxabaletarrak hirugarren postua eskuratu zuen. 23 urtez azpiko kategorian jardun zuen norgehiagokan, eta 2 minutu eta 26 segundotan egin zuen jaiatsiera. Haren aurretik geratu ziren: Iraitz Etxeberria (2,21 min.) eta Eric Portillo (2,23 min.).

Antzuolako atez ateko zabor bilketa ezagutzeko irteera antolatu du Aretxabaleta Zero Zabor taldeak

Aretxabaleta Zero Zabor taldeak deituta Antzuolara irteera egingo dute datorren eguaztenean, hilak 29, bertan ezarri berri duten atez ateko zabor bilketa ezagutzeko. Horren ardura duen udal teknikariarekin egin dute hitzordua, sistemaren gaineko argibideak bertatik bertara jasotzeko.

Sistema berria ezagutzeko interesa duen edonor dagoela gonbidatuta jakinarazi dute Zero Zabor taldekoek. Hitzordua 17:30erako egin dute, eguaztenean, eliza aurrean.

Urtariletik uztailean arteko kirol kuotaren erdia itzuliko die Udalak familia ugari, uztailean

Kirol Zerbitzuetako familia ugari abonatuie uztailean itzuliko diete ordainutakoaren erdia. Horretarako, ordainagiria eta gaurkotutako titulua aurkeztu behar dituzte Gizarte Zerbitzuen bulegoan, uztailearen lehen asterako. Bigarren abonua, uztailetik abendura arte ordainutakoarena, urtarilean itzuliko diete.

Hala egitea erabaki dute Gizarte Zerbitzuetako arduradunek, hileroko kuotak direlako orain. Txartel mankomunatu dutenei, ostera, uztailean itzuliko diete dagokien guztia.

Hainbat ikastaro eta zinema uztailean Arkupen

- ▶ Sei ikastaro antolatu dituzte; tartean, biodantza, sukaldaritza eta josteta
- ▶ Trapu Zaharrak 'Jira eta bira' lana eskainiko du uztailaren 14an plazan

MIRARI ALTUBE | ARETXABALETA

Uztaila ezohiko hilabetea da –batzuek oporrak, beste batzuek ordutegi murriztua– eta hori jakinik ikastaro asko antolatu ditu Kultura Sailak. Zinema itzuliko da gainera, Arkupera, eta ikuskizunak ere izango dira.

Erakusketa aretoan, ostera, pintura ikastaroetan ibilitako ikasleen lanak izango dituzte ikusgai hilabete guztian.

Hiru egunetako ikastaroak

Sei ikastaro iragarri dituzte, gehienak hiru egunetakoak, eta adituek emango dituzte eskolak. Izena emateko Arkupeko harre-rara joan behar da.

Hiru egunetako ikastaro horiek astelehen, eguazten eta egubakoitzean egingo dituzte, egunean bi ordu (11:00-13:00). Uztaileko lehen astea biodantzarekin hasiko dute. Debalde da eta 15 lagun onartuko dituzte.

Bigarren astean (uztailak 11, 13 eta 15) arte garaikidearen gaineko ezagutzak landuko dituzte. Eskolak gazteleraz izango dira eta 20 lagunendako dute lekua; debalde da hau ere.

Uztailaren 18an, 20an eta 21ean sukaldaritzaren oinarriko ezagutzak irakatsiko ditu Donostiako sukaldari batek. 8 lagun bakarrik onartuko ditu horregatik bi talde egiteko asmoa dute (10:00-12:00 eta 12:00-14:00). Eskolak

euskaraz izango dira eta 5 euro ordaindu beharko dituzte. Eta uztailaren 26an, 27an eta 28an josten irakatsiko dute (11:00-13:00). Debalde dira eskola horiek.

Bestalde, pintura eskolak emango ditu Ainhoa Caberok uztailaren 5etik 28ra, martitzen, eguazten eta egunetan. Umeek –6 eta 14 urte artekoek–, *Margotzea eta pintura* izango dute (11:00-12:30); eta helduek *Pintura esperimental*a (14:30-16:30). Prezioa: 5 euro.

Ikuskizunak eta zinema

Ikuskizun bi ere izango dira uztailean: 7an, Pepa eta Kutxo pailazoak umeendako, Arkupen (18:00), eta 14an, Trapu Zaharra taldearen



Trapu Zaharreko Txubio Fernandez de Jauregi, okela artean. | TRAPU ZAHARRA

Jira eta bira antzezlan, Herriko Plazan (19:00).

Eta zinema itzuliko da Zاراia aretora eguazten (21:30), egubakoitz (21:30) eta astelehenetan (16:30). Lehenengo astean *El discurso del rey* emango dute; biga-

rren astean *Fast & Furious 5*; eta hirugarren astean *Piratas del Caribe 4*.

Eta uztailaren 6an eta 13an (11:30 eta 19:00) *Aretxabaleta atzo eta gaur* ikus-entzunezkoa botako dute berriro, herritarrek eskatuta.

Nemesio Otaño gogoratzeko kontzertuak ditu abesbatzak

Azkoitiko jesuita eta konposatzailearen kantuekin iaz grabatutako 'Nemesio Otañoren omenez' diskoa aurkeztuko du Comillasen (Kantabria) eta Madrilen

M.A. | ARETXABALETA

Hitzordu garrantzitsuak ditu Aretxabaleta Abesbatzak datozen hilabeteotan. *Nemesio Otañoren omenez* diskoa aurkezteko bi kontzertu emango ditu: batetik, Comillasen abuztuaren 28an, eta bestetik, Madrilen azaroaren 11n.

Iaz grabatu zuen diskoa abesbatzak, Azkoitiko jesuita eta konposatzailearen omenez. Ibilbide luzea izan zuen musika munduan Otañok, eta tartean Comillasko (Kantabria) unibertsitateko abesbatzako zuzendari izan zen, baita irakaslea ere. Aretxabaletarrek emango duten kontzertuarekin omenalditxo eskaini gura diote bertan. Abuztuaren 28an da Comillasko parrokiari (20:00).



Aretxabaleta Abesbatza Loiolako santutegi aurrean, iaz. | ARETXABALETA ABESBATZA

Arte Ederretako Akademiari

Bestalde, Madrigo San Ferdandoko Arte Ederren Akademiako kide ere izan zen, eta han ere omenalditxo egin gura diote.

Hala, bertako auditorium dotorean azaroaren 11n (19:30) emango duten kontzertuan ahotsa jarriko dute Aretxabaleta Abesbatzako kideek.

Udako kirolen lehen txanda astelehenean hasiko dute

M.A. | ARETXABALETA

Astelehenean, hilak 27, hasiko dute udako kirol jardueren lehenengo txanda uztailaren 8a arte. 4 eta 15 urte artekoendako deialdia egin arren Kirol Zerbitzuek txikiak bakarrik animatu dira –4 eta 7 urte artekoak– eta bi talde sortu dituzte: patinajea eta igeriketa. Patinekin Iturrigorri pilotalekuan jardungo dute eta igerian ikasteko Eskoriatzako kiroldegira joango dira.

Bigarren txandarako izenemate epea zabalik dago. Eta hainbat aukera daude patinajeaz eta igeriketaz gain, batez ere gaztetxoendako: frontenis, skatea, spinninga eta aero-batuka. Argibide gehiagorako eta izena emateko Zainduz gimnasia jo.

Txalaparta ikastaroa egingo dute uztailean

M.A. | ARETXABALETA

Loramendi Elkarrekin txalaparta ikastaroa antolatu du uztaileko. Kultur eskola barruan antolatutako ikastaroa da, eta martitzenetan emango dituzte eskolak, uztailearen 5ean hasi eta 26ra bitartean (18:00-20:00).

Izena emateko epea zabalik daukate hurrengo egubakoitz arte, uztailak 1. Horretarako Loramendiren bulegotik pasatu behar da. Elkarrekin bazkideek 10 euro ordaindu beharko dute eta gainerakoek, 15 euro.

Azken asteotan, ostera, Loramendi-Beinke dantza ikasten dabilzan hainbat lagun astelehenetan. Eta datorren San Migeletan erakustaldia egiteko gertu izango dira.

Udal langileek udako ordutegia dute irail erdira bitartean

Udako ordutegia jarri du abian Udalak; hala, udaletxeko harreraren goizez bakarrik egongo dira herritarren zerbitzura: 08:00-14:00.

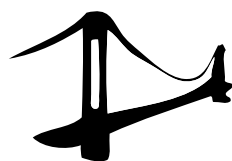
Udaletxean bulegoa duten teknikari eta langileak ere goizean bakarrik egongo dira (15:00ak artean gehienak), baita Arkupen dauden Kultura teknikariak eta Zainduzen dagoen Kirol teknika-ria ere.

Iber

Loteria
Paper denda
Liburuak

Otalora 2.
ARETXABALETA
Tel.: 943 79 04 39

MAPFRE



Auto aseguruetan
%15eko
deskontuak!

Errekabarren 3 ARETXABALETA
Tel.: 943 77 11 76 / Faxe: 943 71 17 34 Posta-e: angelzubi@euskalnet.net

Xabier Igoa | Bertsolaria eta begiralea

"Kirola eta bertsoa lotuko dituen ekimena positiboa da umeendako"

Herriko txikienak udalekuan daudela aprobetxatuz saskibaloia eta frontenis txapelketa bana eta bertso merienda bat antolatu guran dabil, uztaileko

JOKIN BEREZIARTUA | ARAMAIO

Uztaileko ekimen berezi bat antolatu guran dabil Xabier Igoa (Aramaio, 1992). Aramaion egiten diren udalekuko begiralea da eta bestelako ekintza batzuk antolatzeko apustua egin du. Bertsolaria da eta kirola maite du; bada, biak ekimen beraren bueltan ezkondu ditu. Buruan darabilenaren gainean egin dugu berba harekin.

Nola bururatu zitzaizun haurrendako udarako ekintzak antolatzeari?

Umeek ekintzen bat izatea interesgarria izan zitekeela uste nuen. Herrian antolatzen diren udalekuko begirale naiz eta nire ustez umeek kirola eta bertsoa lotuko dituen ekimenak izatea oso positiboa da, uste dut haiek ere asko eskertzen dutela. Horregatik ekimenaren helburua umeek ondo pasatzea da, uda eta oporrak horretarako dira-eta.

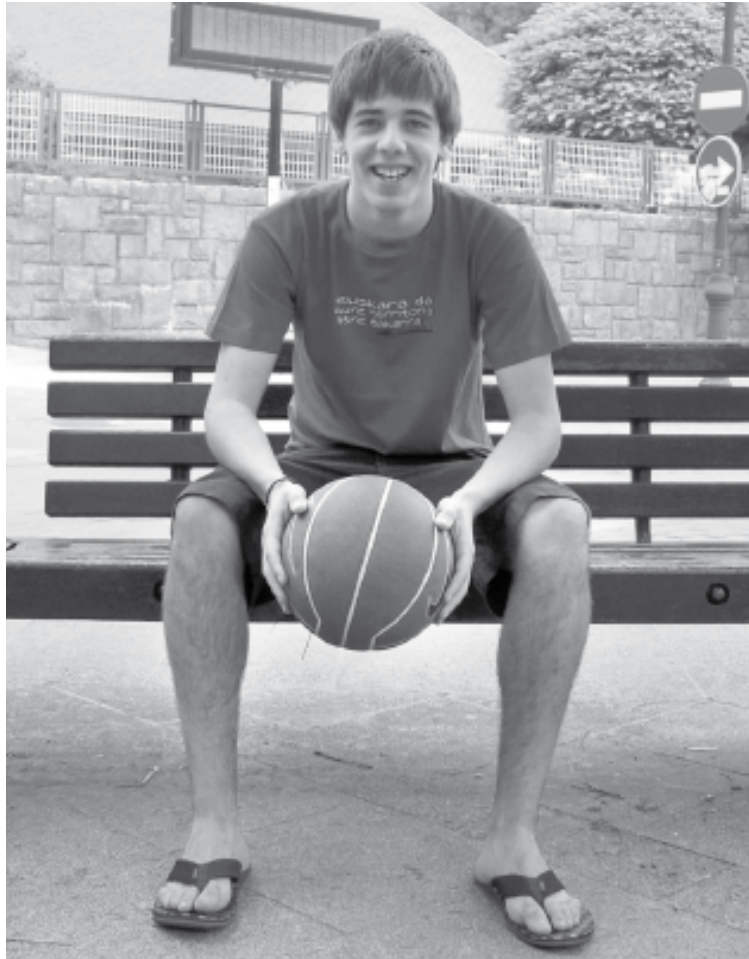
Zer da buruan duzuna? Zer antolatu gura duzu?

Hiru ekintza ezberdin antolatu gura ditut. 3x3 saskibaloia txapelketa herrikoia bat, 8 eta 13 urte bitarteko gazteendako, adin berekoendako frontenis txapelketa bat eta edonork parte har dezakeen bertso merienda bat. Azken honetan, gainera, ideia da herriko bertso eskolako gazteek abestea, eurak ere plaza bat gehiago egiteko aukera izan dezaten.

Aurten egin duten lana ikusita ondo merezia daukate. Uztaileko bigarren eta hirugarren astean zehar egitea da ideia, herriko udalekuen ohitura aprobetxatuz.

Kirola eta bertsolaritza ezkonduko dituzu. Bateragarriak direla uste al duzu?

Ez dakit horrela izango den. Sarritan lotu diren bi gai dira eta askotan bertsolaritza kirol moduan hartu izan dute, baina ez da hori



Kirola eta bertsoa lotu gura ditu Igoak haurrendako; irudian, atzo. | XABIER IGOA

"Izena emateko aukera uztaileko lehen astean irekiko dugu"

nire ideia. Nire bi zaletasun dira eta horregatik hori eskaintzeko gai naizela esango nuke.

Hau da, beste gazteren batek marraztea gustuko balu marrazketari zuzendutako tailerrak eskaintzea balitz bezala, horixe da egingo dudana. Gainera, gaztetxoek gustukoa dela deritzot.

Udaletxera jo duzu. Zertarako?

Laguntza bila jo dut udaletxera, astean. Udaletxean jaso dudana erantzuna guztiz positiboa izan da, proposamena gustatu zaielakoan nago. Udalekuko begirale naizela badakite eta horrek asko lagundu duela uste dut. Izan ere, ez dira udalekuen egitarauaren barruan sartzen diren ekintzak, baina gaztetxoak oporretan daudela aprobetxatuz antolatu gura ditut.

Izenematea noiz zabaldu ez dut erabaki, baina uztaileko lehen astean izango da. Ekintza guztiak, noski, uztailean izango dira.

NIRE USTEZ

LIERNI ALTUNA



Politikaria al naiz?

E kainaren 11n zinegotzi kargua hartu nuen ofizialki, eta jendeak galde-tu izan dit, batzuetan serio, besteetan adarra jotzeko asmoz: "Zer moduz politika munduan?", "Nolakoa da politikari baten bizitza?". Eta orduan konturatzen

joan naiz kargu politiko bat hartu dudala eta orduan definizioz politikari bat naizela, baina politikarekin zerikusia duen gehienak gero eta konnotazio txarragoak dituen heinean, beste galdera bat etorri zait burura, zer da politikari izatea?

Eta, erantzunak aurkitu nahian, euskarazko Harluxet hiztegi entziklopedikora jo dut: *1. Herri edo estatu bat gobernatzearen jarduerak; horri dagokion jakintza.*

Gobernatzea? Zer da hori? Berriro ere hiztegiara jo dut eta hau emaitza: *1. Aginpide politikoaz baliaturik estatu edo lurralde*

bateko arazoak zuzendu. 2. Zaindu, zuzendu, era egokian antolatu; abereei dagokienez, jatekoa eman eta zaindu. ad. Bere etxea ezin gobernatuz. Ontzia gobernatzen. Bere artaldea ongi gobernatzen duena.

Arazoak zuzendu? Batzuentzako arazo dena agian ez da niretzako eta alderantziz, orduan ez zait gustatzen definizio hori. Uste dut definizio ofiziala alde batera utziz, bigarren definizioaren lehenengo esaldiarekin gertatuko naizela, beti ere herritarren parte-hartze aktiboa motorra izanik. Horrela bai onartuko dut politikari bat naizela.

Udalak aguazil postua osatzeko lehiaketa deitu berri du

J.B. | ARRASATE

Egun Udalak betetzen dituen hainbat eginbehar udaltzain batek egin zitzakeela erabaki zuen aurreko agintaldiko Udal Gobernuak. Esaterako, udal mezularitzaren banaketa eta udal instalazioen mantentze kontrola. Azken horien artean egongo liriteke ur sareak, saneamendu sareak, errepideak eta eraikinak, besteak beste.

Bada, Udalak horien guztien kontrola eramateko pertsona baten beharra ikusi zuen eta orain ofizial egin du eskaera. Hau da, aguazila edo askotariko zerbitzuetarako langile postua betetzeko lehiaketa deitu du. Ekainaren 10ean eman zuen

horren berri eta Estatuko Aldizkari Ofizialean argitaratzen denetik –horren berri ere eman go du Udalaren begunean– 20 eguneko epea izango dute interesatuek eskaera egiteko.

Larrialdietarako gertu

Hauek dira baldintza aipagarrienak: elebiduna izan behar du, 18 eta 35 urteko artekoa, garaiera minimoa izan behar du –emakumezkoek 1,60 metro eta gizonezkoek 1,65– eta B motako gidabaimena izatea derrigorrezkoa da. Bestalde, egun osoko ohiko jarduna izango du. Hori bai, larrialdi kasuetan, eguneko 24 orduetarako prestutasuna izan behar du.

Astehenean egingo da agintaldi berrirako udal antolaketa zehaztuko duen ezohiko osoko bilkura

Datorren astehenean osoko bilkura garrantzitsua egongo da udaletxeko osoko bilkuren aretoan. Agintaldi berriko udal antolaketa erabakiko da; hau da, eraturako talde politikoen osatu, udalbatzaren bilkuren maiztasuna finkatu, izendatutako bozemaileen berri eman eta batzorde informatibo iraunkorrak sortu eta osatzeko proposamenak egingo dira, besteak beste. Gainera, alkateak egindako zenbait ebazpenen berri ere emango zaio osokoari. Ezohiko bilkura da eta 19:00etan hasiko da.

Udalak aurkeztutako nagusiendako oporren programan izena emateko azken eguna, hilaren 28a

Udalak aurten ere aurkeztu du nagusiendako oporren programa. Aukera ugari daude: Penintsula edo Balearrak, Kanariak, Portugal, kultura zirkuituak eta natura turismoa. Programan parte hartu ahal izateko baldintzak eta bestelako informazioa jasotzeko udaletxeko Oinarrizko Gizarte Zerbitzura jo behar du interesatuak. Eskaerak aurkezteko epea zabalik dago dagoeneko eta ekainaren 28an itxiko dute.



JOKIN BEREZIARTUA

Hiltegi zaharra, uztaileko

Erabilera askotariko areto bat –Aramaio Baserri Barraren barruan dauden produktuak erakusteko erakusleho finkoa barne– eta Udal Artxiboa hartuko dituen hiltegi zahararen obrak atzeratuta doaz. Hasieran, lanak ekainean amaitu eta uztailean erabiltzeko moduan egotea espero zen, baina lan guztiak amaitzeko uztaileko arte itxaron behar da. Udal Gobernu aldatetak zuzenean eragin duela dio egungo Udalak.



Sagar-dantza kalebarrengo jaietan. | GOIENA

Hiru auzotako jaiak izango ditugu aste bukaera honetan

Gaur hasi eta domekara bitartean ekintza ugari izango dira Uzarragan, Kalebarrenen eta Ondarren

USOA AGIRRE | ANTZUOLA

Aste bukaeran jairik jai ibiltzeko aukera izango dugu herrian. Izan ere, hiru festa ezberdin ospatuko dira: San Juanak Uzarragan, San Pedroak Kalebarrenen eta Corpusak Ondarren.

Atzo, eguna, egin ziren San Juan bezperako ospakizunak kalean eta Uzarragan eta gaur jarraituko dute. Arratsaldean, 18:00etan, meza izango da Uzarragan, herriko abesbatzarekin batera. San Juan egunez Uzarragan egiten den azken meza izan daiteke eta horregatik dei berezia egin nahi izan dute herritarrek gertura daitezen. Mezaren ostean luntxa egongo da.

Berrikuntzak Kalebarrenen

Kalebarrengo jaiak berrikuntzeekin datoz aurtan. Txeplo eta haurren danborradarekin hasiko dira jaiak egubakoitzean. Urteak dira Antzuolan danborradarik ez dela egiten eta Kalebarrengo jaietan berrituko dute lehengo

ohitura. Egunotan aritu dira entseatzen eta egubakoitzean 19:00etan izango da ikasitako erakusteko momentua.

Berrikuntzeekin jarraituz, zapatuan pintxo poteoa egingo da trikitilarietako eguerdian, auzoko Gorosti, Arin eta Larrea tabernetan. Arratsaldean, berriz, mus txapelketa 16:30ean. Gauean urteroko auzo-afaria eta sagar-dantza eta sua ostean. Joan den urtean moduan, piropo eta antiropo lehiaketa egingo da ordu txiki-tan.

Domekan, aspaldiko urtetan galduta egon den ohitura berreskuratuz, asto-karrera egingo da iluntzean, jaietako amaiera emanez.

Corpusak Ondarren

Corpusak ere aste bukaera honetan izango dira eta azken urteotan moduan Ondarren jaiak egingo dituzte. Kalebarrengoekin batera izatean egitaraua txiki-xeagoa egingo dute.

ASTE BUKAERAKO EGITARAUA

EKAINAK 24, EGUBAKOITZA

SAN JUAN, UZARRAGAN

18:30 San Juan meza abesbatzarekin.

Ondoren Luntxa.

SAN PEDRO, KALEBARRENEN

19:00 Txeploak eta haurren danborrada.

22:30 Erromeria, Miren, Agur eta Gorkarekin.

03:00 Bi hankako asto karrera.

EKAINAK 25, ZAPATUA

SAN PEDRO, KALEBARRENEN

11:00 Plastilina lehiaketa.

13:00 Pintxo poteoa.

16:30 Mus txapelketa.

19:00 Buruhandiak.

20:00 Arbola jasotzea.

21:30 Auzo-afaria.

22:30 Erromeria Gozo-gozo taldearekin.

00:00 Sagar-dantza eta sua.

04:00 Piropo eta antiropo lehiaketa.

CORPUS, ONDARREN

12:00 Ginkana.

16:00 Igerilekuak (eguraldiak laguntzen badu, bestela umeendako jolasak).

18:00 Krossa.

18:15 Merienda eta antzerkia: *Hiru, bi, zast egizu jolas!*

EKAINAK 26, DOMEKA

SAN PEDRO, KALEBARRENEN

10:00 Txistularietako goizeresia.

18:00 *Oilaskoetxea* kale antzerkia Zurrategin.

Ondoren Asto karrera.

CORPUS, ONDARREN

12:30 Corpuseko prozesioa.

12:45 Dantzarien saioa.

13:00 Salda eta txorizoa.

Zapatuan ginkanarekin hasiko dira jaiak, 12:00etan. Peña Aiastuik antolatutako challengearen barruan egingo da. Arratsaldean, berriz, ia-ia Ondarreko jaien ikur bihurtu diren igerilekuak egongo dira. Eguraldiak ez badu laguntzen, umeendako jolasak egingo dira. Domekan urteroko Corpuseko prozesioa egingo da elizatik abiatuta eta ondoren dantzariak, salda eta txorizoa.

Hilabete bukaeran itxiko dute atez ateko informazio bulegoa

Udaletxean dagoen atez ateko informazio bulegoa itxi egingo dute ekaina bukatzearekin batera. Bulegoa itxi arren, informazioa ematen jarraituko dute udaletxean, Hirigintza sailean. Beraz, bulegoa itxita ere, zalantzak argitu, proposamenak egin edo informazioa eskatzeko udalera jo ahal izango dute herritarrek.

Pirinioetara irteera egingo du Arrolak uztailaren 9tik 10era

Iaz bezala, aurtan ere uztailako bigarren aste bukaerarako Pirinioetara, Cauterets ingurura, irteera antolatu du Arrola taldeak. Datorren eguaztena, ekainak 29, izango da izena emateko azken eguna; 19:00etatik 20:00etara, Olaranen. Federatuek: 65 euro; gainerakoek: 72; eta gazteek: 35 euro. Arrolako bazkide ez direnek 6 euroko gehigarria dute.

Jaietarako txosnetako egitaraua osatu dute gaztetxeok

Eguenean 19:00etan egingo da txosnen irekiera eta goizaldeko 3:00etan jolasak egongo dira. Egubakoitzean, txaranga 20:00etan eta kontzertuak afalostean. Zapatuan, herri-afaria eta kontzertuak ondoren. Txokolata emango dute zapatu eta domeka goizean, 7:00etan. Domekan, 18:30ean, hip hop saioa egingo da.

OHARRAK

ERAKUSKETA OLARANEN

Eskulan ikastaroan urtean zehar egindako lanak erakutsiko dituzte aste bukaera honetan eta hurrengoan Olaranen. Ekainaren 25 eta 26an, eta uztailaren 2 eta 3an egongo dira ikusgai, 18:30etik 20:00etara bitartean.

KZGUNE ZERBITZUA

Martitzenetan egongo da tutoria liburutegiko KZGunean,

9:00etatik 13:00etara bitartean. Ordenagailuekin eta Internetekin lotutako ikastaroak egin daitezke bertan.

LORE LEHIAKETA

Martxan da, urtero moduan, balkoi eta leihoetako lore lehiaketa. Jaietako egubakoitzean, uztailak 15, banatuko dira sariak lore ederrenak dituztenendako.



JONE LARRANAGA

Abesbatza sortu nahi dute

Musika eskolako ikasleek kontzertua egin zuten astelehenean. Herriko musikari gaztetxeok ikasturtean zehar ikasitako erakutsi zuten. Abesbatza ere egin zuten kontzerturako eta asmoa da datorren ikasturterako herriko abesbatza sortzea, 9-12 urte bitartekoena. Nahi duenak musika eskolan eman dezake izena, ekainaren 30erako.

Jaietarako entseguak eta izen-emateak, egunotan

Mairuaren alarderako entseguak hasiko dira datorren eguaztenean, ekainaren 29an

USOA AGIRRE | ANTZUOLA

Herriko jaiak gerturatzen daude eta prestaketekin hasiak dira herritarrek dagoeneko. Datorren eguaztenean, adibidez, Mairuaren alardeko entseguekin hasiko dira: buruzagia, mairua, sekitoa, banderaduna, gastadoreak eta ofiziala elkartuko dira eguaztenean. Eguenean gainerakoek izango dute entsegu-eguna.

Alarderako entsegu orokorrak uztailaren 7an etea 13an egingo dira, 20:00etan, plazan.

Entseguekin jarraituz, jaietako domekan Larrain-dantza egiteko biltzen dira martitzenetan 20:15ean, eskola barruko patioan.

Izen-emateak

Jaietako egubakoitzean egingo den gastronomia lehiaketarako izen-ematea zabalik dago. Patak errioxar erara prestatu beharko dira eta Antzuolan jaio edo bizi direnek dute parte hartzeko aukera. Uztailaren 8ra arte dago zabalik lehiaketan izena emateko epea; udaletxera telefonoz deituta (943 766 246)

edo e-postaz egin daiteke, kultura@antzuola.net era idatzi-ta.

Egubakoitzean kalean bazkaltzeko mahaien erreserbarako ere izena eman behar da uztailaren 11rako. Kalebarrengo arkupean mahaiak eta jarlekuak egongo dira, nahi duenak bertan bazkaldu dezan. Norberak jatekoa eta edatekoa eraman beharko du.

MUJIKA HARATEGIA



Berezitasunak:
Etxean hazitako zekorrek eta oilaskoak

Kalebarren 1
ANTZUOLA
Tel.: 943 76 64 34

EKAINENKO SARIAK

SKUN-FUNKEKO KAMISETA ETA POLTSA



LIBURU SORTA UMEENTZAT



EUSKAL RIP-EN DVD-A



DVD-A

**ZINERAKO SARRERAK**

Florida Guridi

Bazkide egiteko

Tel.: 943 25 05 05
 e-postaz: kluba@goiena.com
www.goienakluba.com
 Urteko kuota: 48€

goienakluba
 Abantailaz betetako kluba!

TXIRRINDULARITZA**Markel Irizar eta Iban Velasco Frantziako Tourrera doaz**

Euskaltelek eta Radioshackek aste barruan eman dituzte bederatzikoak

XABIER URTZELAI | ARRASATE

Denboraldi hasieran aurreikusitakoa bete egin da, Debagoienak lehenengoz izango ditu bi ordezkari txirrindularitzako hitzordu handiengan, Tourrean.

Euskaltel-Euskadi eta Radioshack taldeek aste barruan aurkeztu dituzte bederatzikoak, eta, izen horiek aurkezteko esperoan egon ostean, lasaitua hartu dute Iban Velascok eta Markel Irizarrek; aurrez bazekiten zerbait, baina konfirmatzea falta zen.

Arrasatekoarendako bigarren edizioa izango da eta Oñatikoarendako, debuta: "Lanera goaz biok, gure taldekideendako lanera. Ibani malda gora tokatuko zaio Samuelen ondoan egotea eta niri, berriz, taldean ditugun gizon indartsuen ondoan egotea, baina batez ere lautadan", adierazi du Irizarrek. Eta Velascok baieztatu: "Amets, Verdugo, Egoi... badaude gora ondo doazenak, baina niri ere hori egokituko zait, mendateetan Samueli laguntzea".

Ilusioz egingo du Irizarrek debuta; Velascok ondo daki zerekin egingo duten topo: "Giroan jipoi onak hartutakoak gara. Mendateen gogortasunari dago-kionez, Tourra ez da Giroa baino gogorragoa, baina, esaerak dioen moduan, Tourra Tourra da. Etapa guztiak azken momentura arte lehiatzen dira, ziklista onenak batzen dira bertan, eta denak edo gehienak egoten dira %100ean".

ESANAK

"Giroan jipoi onak hartutakoak gara, baina Tourrean ziklista indartsuenak egoten dira, %100ean"

IBAN VELASCO | EUSKALTEL-EUSKADI



"Talde indartsua dugu, eta pozgarria da aukeratuen artean egotea; izugarri motibatuta noa"

MARKEL IRIZAR | RADIOSHACK

Kompetentzia handia

Irizarrek onartu digu pozarren dagoela. Aurten egutegi erabat ezberdina izan du, eta Tourrera joateko aukerak zituela esan zioten aspaldi: "Baina kompetentzia handia dugu taldean, izen handiko txirrindulariak daude, eta ni aukeratu izana pozgarria da. Talde oso indartsua dugu, eta oso motibatuta joango naiz".

Velascoren kasuan, sasoi honetan iaz zertxobait hobeto zegoela onartu du -Espainiako txapelketan izango da domekan-, baina

egunak aurrera egin ahala hobeto sentitzea espero du: "Eta lasterketan iaz baino lasaiago egotea". Izan ere, Nora alaba aurreikusi baino lehenago jaio zen, hura Tourrean zegoela: "Buruaren eta gorputza han, ez da horrelako lasterketa bat egiteko modu onena".

Arrasatekoak hainbat egun egin ditu taldearekin kontzentratuta, besteak beste taldekako erlojupeko saioa prestatzen. Hain zuzen, Radioshack taldeak hor espero du indartsu egotea.



Eneko Lizarralde azkarrena izan zen Seguran, duela 15 egun. | WWW.GTXE.ORG

TXIRRINDULARITZA**Sumofic, Mugarri-Jay eta Ulmako ziklistak Gipuzkoako Itzulian**

X.U. | ARRASATE

Gaurtik domekara arte, Debagoieneko Sumofic, Mugarri-Jay eta Oñatiko Ulma taldeko gazte mailako txirrindulariak Gipuzkoako Itzulian izango dira korritzen.

Gaurko, egubakoitza, etapa Aian egingo dute, eta urduritasunak alde batera uzteko balioko

duen erlojupeko proba izango dute, motza, 2,5 kilometrokoa.

Zapatu goizean, berriz, Olaberrian izango dute hitzordua eta lehen etapa horretan gaintu beharreko mendateak izango dira protagonista: Lierni bitan, Olaberria beste bitan eta Gabiria gaintu beharko dituzte ziklistek; mendate horiek izango dira pun-

tuagarriak, eta etapak 75 kilometro izango ditu.

Mendate gehiago

Domekako eta astelehenero etapak ere nahiko menditsuak izango dira. Domekan Andoainen hasiko dute etapa eta bertan bi mendate izango dituzte: 15 kilometro dituen Andazarrate eta Xoxoka, helgumatik 5 kilometro-ra dagoen mendatea (85 km). Eta, azkenik, aurreko egunetan egindako lanari amaiera emateko astelehenero 92 kilometro izango dituzte aurretik, Zarautzen hasita. Eta, hor ere mendateak, Meagas birritan, eta Garate gaintu beharko dute ziklistek.

Ikastera, eta aurrean ibiltzera

Ibarreko hiru taldeetako ziklisten helburu nagusia hainbat etapa izango dituen itzuli batetik ahalik eta gehien ikastea izango da, besteak beste, lau egunetan indarrak zelan erabili ikastea.

Adi Sumofic taldeko mutilekin, orain arteko hainbat lasterketan protagonista izan direlako. Eta gertutik zaintzekoa izango da, baita ere, Iker Eskibel (Mugarri-Jay) aldapa gora ondo dabil.

ESPEZIZIOA

Etxean dira, eta Antartikara egingo duten bidaian pentsatzen hasita

X.U. | ARRASATE

BBK Naturgas/Trasantartika espedizioa kideak etxean dira. asteburua etxean lasai pasa ostean, indarberrituta azaldu ziren martitzenean, kazetarien aurrean egindako prentsaurrekoan. Groenlandiako zeharkaldian bizi izandakoak kontatu

zituzten, eta dagoeneko hasi dira hurrengo erronkan pentsatzen, Antartikan egingo duten zeharkaldian.

"Garrantzitsuena ikastea zen", eta ikasitakoak ondo etorriko zaizkie bost hilabete barru, Hego polora bidean egingo duten bidaian.



Iñurrategi, Vallejo eta Zabaltza, martitzenean. | BAT BASQUE TEAM

TRIATLOIA

Debagoieneko lau atleta Pontevedran lehiatuko dira gaur, unibertsitateen arteko Espainiako txapelketan

Ibarreko lau ordezkari Pontevedran daude atzo ezker, gaur (16:30) korrituko duten esprint distantziako unibertsitateen arteko Espainiako txapelketan esku hartzeko gertu. EHUko ordezkariak izango dira Mikel Muxika bergararra (Antxintxika TT) eta Andoni Correas oñatiarra (Oñati TT). Eta MUko ordezkariak izango dira Alex Altuna arrasatearra (Antxintxika) eta Iñigo Tercero oñatiarra (Oñati TT).



Iazko edizioa Euskadiko txapelketa izan zen; bihar, afrikarrak baino ez dira izango irteera puntuan. | GOIENA

ATLETISMOA

Lasterketa ikusgarriena, korrikalari afrikarren eskutik

Antxintxiketan elkarteak antolatuta, bihar egingo dute Herri Lasterketaren bederatzigarren edizioa

JULEN IRIONDO | ARRASATE

Korrikalari afrikarrak bueltan dira Oñatin. Antxintxiketan kirol elkarteak antolatuta, bihar korrituko dute Herri Lasterketaren 9. edizioa. Iaz Euskal Herriko txapelketa izan zen Oñatikoa, baina ahalik eta ikuskizun handiena bermatze aldera berriz ere atleta afrikarren aldeko apustua egin dute Korpusetako probaren arduradunek.

Bihar 14 korrikalari egongo dira irteera puntuan. Horien artean sei keniarrak dira: Elicky Mase, Almeriako maratoi erdiko irabazlea; Hosea Kosgei, Donostiako maratoi erdian bigarren 2008an; Amos Kaptich, Palmako maratoi erdian bigarren aurten; Benson Olenakeri, Gavako maratoi erdiko irabazlea; Benjamin Rotich, Bartzelonako maratoiko irabazlea, eta James Mayur.

Eritrea, Hego Afrika, Argelia

Beste lau korrikalari Eritreakoak dira, eta seguruenik Hais Weldai da aipagarriena, iazko Munduko txapelketan 3.000 metrokoan finalista eta bere herrialdeko distantzia bereko errekoraren jabe (7.37). Marokotik bi atleta etorriko dira: Abderrahim el Jaafari Salouko eta Lhoussaine Dame Punta. Hegoafrikak ordezkari bat izango du bihar, 1.500 metrotan 3.39ko marka duen Molefe Molefe eta Argeliatik beste korrikalari bat etorriko da, Nordine Negazzi.

Lasterketa 19:00etan hasiko dute, eta ibilbidea urterokoa izango da, Oñatiko kaleetan barrena egingo duten zirkuituari zazpi itzuli: 10.000 metroko proba.

Vitoria-Gasteiz



OSTIRALA UZTAILAREN 1a
Beherapenen lehen eguna

Beherapen eta jai gaua...
eta askoz gauza gehiago

- > Gasteizko erdialdean dendak 22:00ak arte irekita.
- > Berezko deskontuaz gain, produktuak %5 eta %10 merkeagoak izango dituzue.
- > Deskontu-txartelak taberna eta jatetxeetarako.
 - > Erosketak etxera eramatea eta aparkalekua dohainik.
- > Animazioa, musika kalean eta askoz opari gehiago.

Antolatzailea



Babeslea

jarraitu
hemen

www.twitter.com/sunvg
www.tuenti.com/sunvg
www.facebook.com/sunvg

informazio gehiago: www.gasteizon.com

Aretxabaleta eta Eskoriatzako taberna eta jatetxeen gida

hemen bada giro!

Anduaga Jatetxea

Eguneko menua
Bokatak
Plater konbinatuak
Errazioak
Karta

Araba Ibilbidea 31, behea
ARETXABALETA | 943 79 96 54



BASABE

Menuak
eta afariak

Basabe poligonoa
ARETXABALETA 943 77 31 19



DORLETA TABERNA

Loteria eta
kinielak

Loramendi, 8 Tel.943 79 94 15
ARETXABALETA



Gurea TABERNA

Lotoak eta
kinielak

Durana 32 ARETXABALETA
Tel.: 943 79 20 64



HIRUSTA JATETXEA

Eguneko menua
Karta
Bokatak
Plater konbinatuak

Ilargi plaza 4.
ARETXABALETA
Tel.: 943 79 06 57



IOSU taberna harategia

Urdaitegia-gozotegia
Kroasantegia
Gertatutako janariak

Mitarte 1 ARETXABALETA
Tel.: 943 77 03 08



Matikua jatetxea

MENUA
KARTA
PLATER KONBINATUAK
OGITARTEKOAK

Azata auzoa
ARETXABALETA
943 79 16 68



OTZETA JATETXEA

- Menua
- Gazte menua
- Karta
- Eramateko janari
prestatuak.
- Ogitartekoak.

Aranburuzabala 9
ESKORIATZA
Tel.: 943 71 31 67



KULTURA

Abesbatzen rockero aurpegia

- ▶ Gabero eta Ganbara Gazte abesbatzek pop-rock kontzertua eskainiko dute gaur
- ▶ 40 bat neska-mutikok jardungo dute Zabalotegi aretoan, 20:00etan

ARANTZAZU EZKIBEL | BERGARA

Urtean zehar gauza ezberdinak egin eta abesbatzen musika esparru ezberdinetara zabaltzeko asmoarekin egingo dute gaurko emanaldia Gabero eta Ganbara Gazte abesbatzeta kideek. Ohikoarekin alderatuta ezberdina izango da, eta era berean ikusgarria: pop-rock kontzertu korala eskainiko dute gaur, Bergarako Zabalotegi aretoan, 20:00etan

Bergarako eta Oñatiko bi abesbatzek elkarrekin abestuko dute. Bi taldeek zuzendari bera dute: Aitor Biain oñatiarra. Gaur ere bi abesbatzak zuzentzen ibiliko da Biain.



Bergarako Gabero abesbatza kontzertua eskaintzen. | AITOR BIAIN

Lehenengo aldia izango da

Lehenengo aldia da era horretako kontzertua eskaintzen dutena. "Iaz, esaterako, jazz-rock estiloko musika erlijioso kontzertua egin genuen. Baina horrelakorik ez dugu egin", adierazi du Aitor Biain zuzendariak. Abeslari edo talde ezagunen abestiak eskainiko dituzte, bertsiotuta: "Michael Jackson, Eric Clapton... artisten abestiak eskainiko ditugu", dio Biainek.

Bi abesbatzek ondo ezagutzen dute elkar. "Hainbat proiektutan ibili gara elkarrekin, eta esan daiteke dagoeneko lagunak direla", esan du Biain zuzendariak.



Oñatiko Ganbara Gazte abesbatzako kideak. | AITOR BIAIN

40 laguneko saioa

Abesbatza bakoitzak bere aldetik egin ditu entseguak orain arte, eta, hain zuzen, gaur egingo dituzte lehenengo entseguak elkarrekin. "Goizean soinu probak egingo ditugu eta entseatu egingo dugu; ondoren, bazkaria egingo dugu elkarrekin", adierazi du Biainek. 40 lagun inguru elkartuko dira, 20 abesbatza bakoitzeko. "16-21 urte bitarteko neska-mutikoak dira", azaldu du zuzendariak.

Kontzertuak hiru zati izango ditu. Lehenengo zatian Oñatiko Ganbara abesbatzak abestuko du; bigarrenean, Bergarako Gaberok; eta azkeneko zatia biek elkarrekin egingo dute. "Gainera, abesbatzekin batera konbo talde batek ere joko du bigarren zati horretan", azaldu du Biainek. Pianoan Eli Mendiarez eta Anabel Henao ibiliko dira; Kristina Larrañagak gitarra eta baxua joko ditu; eta baterian Maitane Muxika ibiliko da.

EGITARUA

GANBARA GAZTE

Let the river run C.Simon

Time to say goodbye J.Wikley

Aitormena X.Sarasola

Billie Jean S.Lisley

Tears In Heaven R.Emerson

We are the World R.Emerson

GABERO

You've got a friend A.L'Estrange

Soul Man Blues Brothers

Fields of Gold R.Emerson

Lau Teilatu J.Elberdin

Viva la vida M.Brymer

A tribute to queen M.Brymer

BI TALDEAK BATERA

Usaiak B.Fradua

Joyful-Joyful R.Emerson

Bi abesbatza ezberdin

Hasiera baten, Bergaran bakarrik eskainiko dute pop-rock kontzertu hori. Abesbatzei dagokienez, Biain zuzendariak azaldu du ahots ezberdina duten abesbatzak direla. Hala, Bergarako Gabero abesbatza ahots mistoko abesbatza da: neska eta mutil ahotsez osatua. Oñatiko Ganbara Gazte, oster, ahots zuriko abesbatza da: "Mutilak ere badaude abesbatzan, baina nesken ahotsean abesten dute", azaldu du. "Hala, sonoritate ezberdina duten bi talde dira, eta horrek aberastasuna emango dio kontzertuari", dio.

Gaurko emanaldiari dagokionez, gainera, eszenaratzea asko zainduko dute. "Janzkera zaindu dugu eta dekorazio berezia gertatu dugu gaurko emanaldirako", azaldu du Biainek. Zabalotegira joango diren ikusleei emanaldia asko gustatuko zaiela esan du oñatiarrak, "beste era bateko" kontzertua izango dela.

ESANAK

"Janzkera asko zaindu dugu eta dekorazioa ere berezia izango da gaurko gertatu dugun emanaldian"

AITOR BIAIN | ZUZENDARIA

Aitor Biainek nabarmendu gura izan du gaurko emanaldian Bergarako Musika Eskolako neska-mutikoei ere parte hatuko dutela: "Hamar bat gaztetxok Gaberorekin abestuko dute kantu bat; Musika Eskolako abesbatzatik Gaberora pasako diren gaztetxoak izango dira", gaineratu du Biainek.

Oñatiko eta Bergarako koruak

1992a ezker Bergarako Orfeoiak gazteen taldea izan du, belaunaldi errelebu izateko; eta, beraz, Orfeoiaren jarraipena bermatuko duen taldea da Gabero. Hasierako zuzendariak Aitzol Muxika eta Aintzane Arana izan ziren. Ondoren, David Azurzak garai berri bati hasiera eman zion; eta 2006tik aurrera da Aitor Biain Gaberoko zuzendaria.

Ganbara Gazte abesbatza 2007ko urrian sortu zuten. Herrian zegoen musika zaletasuna eta gazte abesbatza arloan ikusiriko hutsuneak bultzatuta, hain zuzen. Oñatiko Ganbara abesbatzaren babespean sorturiko abesbatza da Ganbara Gazte. Aitor Biain izan da talde horren zuzendari eta sortzailea. Lehen kontzertua 2007ko abenduan eskaini zuten, eta erabat aberasgarria izan zen. Orduetik hona, hainbat kontzertu eskaini dituzte Euskal Herriko hainbat txokotan.

Gauerdian hasi eta goizaldera arte iraungo duen festa gaztetxean

Revolutionary Brothers taldeak kontzertua eskainiko du gaur 00:00etan Arrasateko gaztetxean

ARANTZAZU EZKIBEL | ARRASATE

Ikuskizun berezia eskainiko du gaur gauean Arrasateko gaztetxean Revolutionary Brothers taldeak. Gutxi gorabehera, bost orduko saioa eskainiko du talde donostiarrak gaztetxean. Dub, reggae eta ska musika egiten dute, eta, gainera, hainbat DJren laguntza ere izaten dute zuzenekoetan.

Reggae sound system estiloa

2006an Iker eta Unai anaiek sortutako taldea da. Musika beltza eta erritmo jamaikarrak gustuko dituzte biek ala biek. Egiten dituzten musika estiloen nahasketek –ska, Rocksteady, jazz, funk...– reggae sound system estilo berezia sortu dute.

Taula gainean soinu indartsua eta zaindua erakusten dute, eta zabaltzen duten mezua positiboa eta errebendikatiboa da. Taldeak duen ezaugarri garrantzitsuena bi anaien arteko elkar ulertze ona da. Hala, bien arteko sorkuntzak mugimendu berezia sortzen du.

'Musical Warriors' lana

2008. urtean *Are you reggae?* lehen lana aurkeztu zuten; eta 2010ean *Musical Warriors*. Lehenengo lanarekin 1.500 kopia saldu zituzten. Bigarren lanarekin, osterara, euren musika estiloa finkatu egin gura izan dute.

Taula gainean laguntzen Revolutionary Family izena duten lagunak dituzte: besteak beste, Mighty Costas, King Konsul, Yanu



Unai eta Iker anaiek dira taldeko sortzaileak. | MYSAPACE

eta Mr. Garlik. Gauerdian hasiko den kontzertuan denak igoko dira taula gainera musikarekin giroa sortzera.

Txosnaguneko kontzertuak

Gaur, ordu berean, Txosna Live Festival jaialdia egingo dute txosnagunean. Beste jaialdi handi batzuen izenekin jolas egin eta umorea sortzea izan da txosna batzordearen asmoa horrelako ekitaldiak sortzeko orduan. Gaurko emanaldian Zarauzko Skasti, Zaldibarko Disorders eta talde sorpresa bat igoko dira taula gainera. Lehenengoek ska eta

erritmo biziko musika egiten dute; bigarrenek, osterara, punc-rock musika, Des-kontrolen antz handia duen musika estiloa.

Bihar, zapatua, Arrasate Rock Festival jaialdia egingo dute. Kañeria 13, Motociclon eta Los Zopilotes Txirriaos taldeek jarriko dute giroa txosnagunean. Kañeria 13 Arrasateko taldea da, Garagartzan sortutakoa. Motociclon talde madrildarrak rock gogorra egiten du; eta, Los Zopilotes nafarrak, osterara, hain eza-gunek diren *Txibato los días que te quedan* eta *Insumisión* abestiak jotzen dituzte, besteak beste.

Bergarako Orkestra Sinfonikoa entzuteko sarrerak badaude oraindik

Bihar, zapatua, izango da 25. urteurren kontzertua Udal Pilotalekuan, 22:30ean

A.E. | BERGARA

Bergarako orkestrak bihar eskainiko duen kontzerturako sarrerak badaude oraindik. Astelehenean jarri zituzten salgai kultura etxean eta Lazkano oinetako-dendan. 10 eurotan daude salgai.

Bergarako orkestrak bihar eskainiko du 25. urteurrenko kontzertua Udal Pilotalekuan. Urteurren berezia da; izan ere, Euskal Herrian gutxi dira 25 urte bete dituzten orkestra ez profesionalak.

Bi zati izango ditu saioak

Manu Diaz bergararrak aurkeztuko du saioa, eta, Alfredo Gonzalez Chirlaquek aurreratu duenez, "kontzertu motza eta

atsegina" izango da. Batez ere, orkestrarendako esanguratsuak izan diren abestiak eskainiko dituzte. Hala, orain dela 25 urteko uztailaren 5ean eskainitako lehen kontzertu hartan jo zuten lehenengo abestia ere eskainiko dute: *Feelings*.

Bi zati izango ditu saioak: lehenengo zatian, orkestrak bakarrik joko du *-Feelings, Symphony, Patrizia, Carmen, The Mission, Close to you, Udazken koloretan, Salbadorren heriotza eta El Caserio-*; eta bigarrenean, Aritzeta abesbatzarekin eta Musika Eskolako umeen abesbatzarekin batera jardungo dute orkestrako kideek *-Miserableak, Urdiruz, Avatar eta Bost Lerro*.

Alemaniarako bidea hartu du Arrasateko Big Bandek

Bi kontzertu eskainiko dituzte arrasatearrek: hilaren 26an eta 28an, München

A.E. | ARRASATE

Munichera, Bavierako hiriburura eramango dute musika eta giroa Arrasateko musikariek. Gaur hartuko dute Alemaniarako bidea, eta han izango dira ekainaren 29ra arte.

München bi kontzertu eskaintzeko asmoa du Arrasate Musikaleko Big Band taldeak. Lehenengoa hilaren 26an Freies Musik Zentrum auditoriumean eskainiko dute, 19:00etan. Hila-

ren 28an, osterara, Municheko Europako Eskolako auditoriumean eskainiko dute kontzertua, 12:00etan.

Arrasaten, uztailaren 1ean

10. urteurrenaren harira jaialdi berezia egingo dute uztailaren 1ean Arrasaten bertan. 22:30ean izango da kontzertua eta Arrasateko musikariek taldearendako esanguratsuak izan diren piezak joko dituzte.

Galartaren koloreek hartu dute Kulturate

Uztailaren 17ra arte egongo dira ikusgai Julio Galarta margolari handiaren lanak Kulturateko klaustroan. Galartaren 60 bat lan jarri dituzte ikusgai. Inaugurazio ekitaldian Galartaren lana nabarmendu zuten, eta baita hark koloreei ematen zien garrantzia ere: *Koloreen maisua bezala ezaguna zen Galarta handia*.



Laukote donostiarra, *Los Golden en serio* ikuskizunean. | GOLDEN APPLE QUARTET

Dibertsioa eta ustekabea Monterronen, Golden Apple Quartet taldearen eskutik

Laukoteak 'Los Golden en serio' musika emanaldia egingo du gaur

MIRIAN BITERI | ARRASATE

San Juan jaien harira, Golden Apple Quartet talde donostiarrek *Los Golden en serio* izeneko ikuskizuna aurkeztuko du gaur, egubakoitza, Monterron parkean, 22:30ean. Ordu eta erdi pasata iraungo duen emanaldi berritzailea aurkeztuko du oraingoan; umorea baztertu barik, musikari garrantzia ematen dion muntaia eskainiko du.

Laukotearen zazpigarren ikuskizuna da, eta horretan, ahots trebetasuna eskatzen duten askotariko musika genero eta estiloak jorrazera ausartu da. Besteak

beste, flamenkoa, opera, gargarak, zirkua eta aho malabarismoak erabili dituzte, eta baita txotxongiloak ere.

Patxi Barco zuzendaritzan

Horretarako, Patxi Barcoren laguntza izan du Edu Errondosorok, Kike Otxoak, Loyola Garmendiak eta Manu Romanok osatzen duten laukoteak, hura da eta ikuskizun horren zuzendaria. Gidoia, ostera, Carlos Zabalarena da. Azken horren gidoiari esker, ikuskizun horrek egiten duen musika ibilbideari dagokion dramaturgia egitura

eraiki ahal izan du taldeak. Hori guztiori, Edi Naudoren eszenografian bilduta, oso giro berezia ematen dio eszenari.

Ibilbide luzea dute Golden Apple Quartet donostiarrek agertokietan. Taldea 1986an osatu bazen ere, 1990ean egin zuten aurkezpen ofiziala, Donostiako jazz jaialdian. Ordutik hona, musika eta umorea uztartzen duten emanaldi dibertigarriak egin dituzte, hala nola *Golden en blanco y negro* eta *Erase una vez... Los Golden*. Umeei zuzendutako ikuskizunak ere badituzte; tartean, *Goibel* eta *Karabas*.

Barre algarak ziurtatuta daude gaur gauean Oñatin

'Flipy'-k eta Pepon Fuentesek 'Dos con gafas' izeneko bakarrizketak eskainiko dituzte

M.B. | OÑATI

Oñatiko Corpus jaien barruan Enrique Perez *Flipy*-k eta Pepon Fuentesek eskainiko duten *Dos con gafas* bakarrizketendako sarrerak eskura daitezke oraindik. Interesatuak kultura etxean eros ditzakete 10 euroren truke; gazte txartela erakutsiz gero, 8 euro ordaindu beharko dituzte. Arratsaldean 16:30etik 20:30era lortu ahal izango dituzte. Ikuskizuna hasi aurretik ere erosteko aukera egongo da, baldin eta aurretik denak saltzen ez badira.

Gaur, egubakoitza, izango da *Dos con gafas* izeneko emanaldia Oñatiko Santa Ana antzokian, 22:30ean. Umorea "harrigarria" eskainiko dute esandako bi aktoreek. Haien esanetan, ordubeteko iraupena duen saioan barre algarak ziurtatuta daude 30 segundoro, "jenio

txarra" duen "komedia hutsaren" bitartez.

'El hormiguero'-n ibilitakoa

Ezagunak dira gaur Oñatin izango diren aktoreak: *Flipy* irratian, zineman eta telebistan ibili da, besteak beste. Azken horren harira, aipatzekoa da *El Hormiguero* saio kolaboratzailea izan zela 2006. urtetik 2010era bitartean. ETBko *La gran evasión* programan ere irten da. *Stand-up comedy* bezala ezagutzen den generoan aitzindaria da, eta, horren harira, egindako lanagatik saritua izan da; esaterako, 2001ean, urteko komiko onena izendatu zuten. Pepon Fuentes ere esperientzia handiko gizona da. Besteak beste, *Noche sin tregua* programaren gidoilaria izan da, eta baita *Solo ante el peligro*-ko kolaboratzailea ere.



Enrique Perez Flipy. | GOIENA



Eskulturak eta margolanak daude ikusgai. | TXOMIN MADINA

Fernando Mikelarenaren 15 lan Enpresagintzan ikusgai

Uztailaren 30era arte bisita daitezke lesakarraren margolanak eta eskulturak

T.M.-M.B. | OÑATI

Oñatiko Enpresagintza Fakultateak Fernando Mikelarena artistaren lanekin osatutako erakusketa du

ikusgai uztailaren 30ra arte, *No more boring fridays* ekimenaren harira. 15 artelan dira, margolanak batzuk eta eskulturak besteak.

Jaiotzez lesakarra bada ere, ibilbide artistikoa Donostian egin du Mikelarenak; ia hogei urtean Eduardo Txillidarekin elkarlanean aritutakoa da. Lanek badituzte hainbat berezitasun; esaterako, ez dute izenik, egileak nahiago du eta ikusleak askatasunez interpretatzea. Artelanen oinarriko materiala, gainera, alabastroa da, beste hainbat materialekin konbinatuta. Hala, hondartzako harea, burdin oxidoa eta adreilu hautsa ere erabiltzen ditu.



Bai Euskarari

urrats biziak



 ziurtagiriarenelkartea
 baieuskarari.org

Laguntzailea: **goiena**
KOMUNIKAZIO TALDEA



Jon Membrillera | DJa

Jon Membrillera, iaz martxoan argitaratutako lana eskuetan duela.

ASIER ALKORTA

"DJ on batek ezin du nahi duen musika bakarrik jarri, aurrean duen publikoa kontuan izan behar du"

ASIER ALKORTA | BERGARA

Gazte-gaztea zenetik musika kasetekin jolasten ibiltzen zen, soinuak nahasten. Urteek aurrera egin ahala, jolas hori zaletasun bilakatu zen. Eta bide horretatik, orain, asteburu guztietan, DJ lanetan ibiltzen da Irungo Itzela diskotekan. Jon Membrillera (Elgoibar, 1985) izena badu ere, asteburuetan Jon izatetik *DJ Nanux* izatera pasatzen da.

Noiz eta nola hasi zinen DJa izateko pausoak ematen?

Duela hamabi urte inguru hasi nintzen, gazte-gaztetatik. Hasieran, kaseteak hartu eta soinuak nahasten hasi nintzen, eta, gutxinaka, dirua lortu nuenean, nahasketa-mahai bat erosi nuen. Poliki-poliki joan naiz gauzak erosten. Gero, bestetik, etxean orduak eta

orduak sartzen nituen musika nahasten. Solfeoa ikasi nuen txikitán eta hori ere baliagarri izan zait.

Asko praktikatut behar da?

Praktika ezinbestekoa da, baina ez da behar den gauza bakarra. Horretaz gain, pazientzia ere behar da; handia, gainera.

Pazientzia zertarako?

Lortu nahi duzun soinu hori lortzeko pazientziarekin lan egin behar da, denbora behar izaten da-eta, ez da erraza.

Solfeoa ikasi zenuela esan duzu. Zertan lagundu dizu horrek?

Soinuak nahasteko eta soinu ezberdin horiek elkarren artean egokitzeke erraztasuna eman dit solfeoa. Baina solfeoa ez da beharrezkoa DJ ona izateko. Profesional asko ezagutzen ditut solfeorik

inoiz ikasi ez dutenak. Profesio honetan praktika eta konstantzia dira garrantzitsuenak. Eta, nola ez, interesa.

Asteburuetan lan egiten duzu beti?

Normalean, barikuetan eta zapatuetan lan egiten dut, bai, baina astean zehar jai bereziren bat edo egiten bada eta deitu egiten badi-date, ba, han egoten naiz.

Saioak aurretik prestatzen dituzu ala ez?

Ez, normalean gordinik joaten naiz, aurrean dudaren publikoaren arabera modu bateko edo besteko saioa egiten dut-eta. DJ batek ezin du berak nahi duen musika bakarrik jarri. Saio baten, DJ on batek aurrean duen publikoa, giroa... kontuan izan behar ditu.

Itzelan lan egiten duzu. Gustura zaude bertan?

Bai, oso gustura. Bost pista ezberdin daude eta giroa ona da. Gainera, diskotekako nagusiak aukera eman dit nire zaletasuna gartzeko, hori eskertzekoa da.

DJa da zure profesio bakarra?

Ez; langabezian banago ere, izatez arotza naiz. DJ izatea ez dut hartzen lan moduan. Ez dut diru askorik lortzen, baina zaletasun dut eta gustura egiten dut.

Asteburuetako erritmo horrek ez zaitu nekatzen?

Bai, oso nekagarria da. Eta aste bukaera baten barikuan eta zapatuetan lan egiten badut, hori askoz gorriragoa izaten da.

DJ izatek bakarrik bizi izan nahiko zenuke?

Bai, polita izango litzateke. Baina hori oso urrun dago; batek daki...

Disko bat ere atera zenuen, ezta?

Bai, *Feels the concert* izenburupean

atera nuen. Ilusio handia egin zidan. Duela urte bat atera nuen, iaz, martxoan.

Zenbat denbora eman dezakezu musika jartzen?

Ez daukagu ordutegi zehatzik. Batzuetan DJ gonbidatuak etortzen dira eta haiei lagatzen diegu tartea. Baina zazpi ordu jarraian egon izan naiz, eta lan guztia biniloekin egiten.

Nahiago duzu binilooa?

Bai, kalitate handiagoa du.

Konpetentzia handiko mundua da DJaren mundua?

Bai, oso. Pikeak egoten dira DJ ezberdinen artean. Ona izateaz gain, mundu honetan, gehien mugitu eta leku askotan dagoenak egiten du aurrera.

DJ izateak zein ekarpen egiten dizu?

Zer edo zer berezia egiten dudala sentitzen dut, eta gustatu egiten zait. Asteburua heltzen denean pozik egoten naiz.

PERTSONALA

Bidaiatzeko leku bat: New York.

Kolore bat: Morea.

Janari gustukoena: Rissotoa.

Herri bat: Bergara.

Galtzeko toki bat: Bora-Bora uharteak.

Musika estilo bat: Nirea.

Telebistan ikusten duzuna: Discovery Channel.

DJ bat: Ni neu.

Diskoteka bat: Itzela (Irún).

Zure saioetan falta ez den abestia: *Feels the concert* nire laneko edozein tema.

1. ETXEBIZITZAK

101. SALDU

Aretxabaleta. 72 metro eraiki-ko etxebizitza salgai. 50 metro koadro erabilgarri. Erdigunean. Jantzia. Prezio negoziagarria. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 659 64 67 38.

Arrasate. Erdigunean, Seber Altuben. Bizitzera sartzeko moduan. Hiru igela, bi komun, sukaldia, jangela-egongela, trasteleku eta igogailua. Azken solairua. Komunitateko terrazarekin. Garajarekin. 270.455 euro. Deitu 9:00etatik 13:00etara bitartean. Kristina. 635 75 50 36, edo 943 79 24 59

Bergara. San Antonen etxebizitza salgai. 65 metro koadro. Hiru logela, sukaldia, egongela, komuna, balkoia, hall-a, miradorea. Bi apartamentu eta trasteleku terrazarekin. Urbanizazio pribatua. 138.200 €. 629 45 58 51

Elgeta. Etxebizitza 80 metrokoa, salgai: hiru gela, egongela, sukaldia, komuna eta ganbara. Prezio interesgarria. Deitu 658 75 84 58 telefonora.

Oñati. 68 metro koadroko etxebizitza salgai. Bi logela, komuna, sukaldia, egongela eta egongela handia. 258.000 euro. Erdigunean. Guztiz jantzia eta bizitzera sartzeko moduan. 35 metro koadroko garajea aukeran. 659 72 06 64

Oñati. Duplexa salgai Atzeko-kalen, hiru logela, bi bainugela, sukaldia eta egongela dauka. Igogailua dauka. Eraikuntza berriko etxea da. Garajea aukeran. Deitu 607 58 00 99 edo 625 70 54 44 telefonoetara.

Oñati. Kalebarria 32an 80 metro koadroko etxebizitza ederra salgai. 9 urteko aintzinasuna. Hiru logela, bi komun, sukaldia eta egongela handi bat. Igogailua erakin berean garaje-raino dauka. Kalitate handiko etxebizitza, diseinuzko altzariz hornitua. Prezio negoziagarria. Garaje itxia aukeran. Deitu 622 42 83 18 telefonora.

Oñati. Kalebarria 54an. Etxaluzen, etxebizitza salgai. Sukaldia, trasteleku, bi balkoi, lau logela, bi komun, egongela eta jangela, ganbara, igogailua. Garajea aukeran. Prezio negoziagarria. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 647 24 80 02

103. ERRENTAN EMAN

Arrasate. Etxebizitza errentan ematen da. Udala enparantzaren inguruan (unibertsitate 200 metrora). Hiru logela, bainu bi, egongela. Jantzia. Deitu 669 70 85 88 zenbakira.

Noja. Apartamentua ematen da errentan. Hondartzatik 50 metrora. Bi logela, egongela, sukaldia eta terraza. Garajea. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 609 78 77 23

Oñati. Apartamentua ematen da errentan. 639 96 01 21

Oñati. Etxebizitza ematen da errentan Olakua auzoan. Hiru logela, sukaldia, egongela eta komuna. Ikasleendako egokia. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 627 34 96 03

Oñati. Olakua 1.A-n, lau logeletako etxebizitza ematen da errentan. Jantzia. Interesatuok deitu 619 18 07 44 edo 943 78 01 67 telefono zenbakietara.

Torreviejan atikoa ematen da errentan. Urbanizazio lasaia hondartzatik gertu. 4-6 pertsonendako lekua. 2 logela, terraza, solarium pribatua eta elkarteko garaje eta igerilekua. Deitu 609 07 41 27 edo 649 88 79 17 telefono zenbakietara.

104. ERRENTAN HARTU

Arrasate. Logela hartuko nuke errentan, pertsona bakarrentzat. Kontratuarekin bada, hobeto. 622 53 51 25

Baserría. Baserría alokatuko nuke, lursailarekin. Gehienez 550 euro. 669 17 09 51

Bergara. Pareja arduratsua etxebizitza alokatuko luke. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 677 77 22 31

Errentan hartu. Bergaran, bi edo hiru logelako pisua hartu nahiko nuke errentan. Kontratuarekin eta prezazkoa. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 697 62 59 57

105. ETXEA OSATU

Arrasate. Etxebizitza osatzeko pertsona bat behar da Erquin inguruan. 670 59 73 62

Arrasate. Logela ematen da errentan Erquin auzoan. Jantzia. 290 euro hilean, gastuak barne. Deitu 648 19 10 38 edo 943 08 16 31 telefono zenbakira.

Arrasate. Pertsona bat behar da etxebizitza osatzeko erdigunean. Inaki. 608 49 89 93

Arrasate. Uriburu kalean, unibertsitate gertu, pertsona bat behar da beste birekin batera etxebizitza osatzeko. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 699 49 87 89

Oñati. Etxebizitza osatzeko pertsona bila nabil. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 652 71 52 50

2. GARAJEAK

203. ERRENTAN EMAN

Arrasate. Garaje bat ematen da errentan Arrasaten. Larrea etxeen atzetik (Usaetxe enparantzan), unibertsitate oso gertu. 60 euro hilabetean. Idatzi soliveira@hotmail.es helbidera edo deitu telefono zenbaki honetara: 678 53 82 48 (Sergio)

Arrasate. 28 metro koadroko garaje itxia ematen dut errentan Uriburu kalean. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 610 33 67 04

4. LANA

402. ESKAERAK

Antzuola. Neska euskalduna prest umeak zaintzeko. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 669 36 17 82

Aretxabaleta. Edozein lan egiteko gertu mutil gaztea. Deitu edozein ordutan. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 610 13 54 56

Aretxabaleta. Edozein lanetarako gertu mutil gaztea: garbitasun lanak, zerbitzari. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 687 26 89 05

Aretxabaleta. Ikasle euskalduna gertu hainbat lan egiteko: umeak zaindu, nagusiekin paseatu, etxeko garbiketa edo lanak egin eta abar. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 617 91 17 06

Arrasate. Arrasateko neska gazte euskalduna etxeak garbitzeko prest. Esperientzia handikoa. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 618 41 24 79

Arrasate edo Aretxabaleta. Emakumea, eskarmentuduna, nagusi zein umeak zaintzeko edo atari eta enpresak garbitzeko gertu. Deitu 685 21 24 89 edo 662 57 53 46 telefono zenbakietara.

ZURE IRAGARKIAK

IRAGARKIA JARTZEKO BIDEAK:

943 25 05 05 | sailkatuak@goiena.com | www.goiena.net/sailkatuak

Eguazteneko 12:00ak arte jasotako iragarkiak bakarrik iragarriko ditugu.

Ordu horretatik aurrera ez da onartuko aldaketarik eta ezta iragarkia bertan behera uzterik ere.

GOIENAK ez du argitaratzen diren iragarkien ondorioz sor daitezkeen operazioen erantzukizunak.

ORDAINTZEKO ATALAK DIRA: PREZIO BEREZIA GOIENA KLUBEKO BAZKIDEENDAKO

- Etxebizitza Saldu/Errentan. Lokala Saldu/Errentan. Garajea Saldu/Errentan. Motorra Saldu/Errentan.

Egubakoitzean + Astelehenean: 21 € (BEZ barne).

Astebete baino gehiagoz argitaratu nahi izanez gero, prezio bereziak aplikatuko dira.

- Profesionalen moduluak.

Modulu bakarra egubakoitzean EDO astelehenean: 22 € (+BEZ).

Egubakoitzean + Astelehenean: 29 € (+BEZ).

1. ETXEBIZITZAK

101. Saldu
102. Erosi
103. Errentan eman
104. Errentan hartu
105. Etxeak osatu
106. Bestelakoak

2. GARAJEAK

201. Saldu
202. Erosi
203. Errentan eman
204. Errentan hartu
205. Bestelakoak

3. LOKALAK

301. Saldu
302. Erosi
303. Errentan eman
304. Errentan hartu
305. Bestelakoak

4. LANA

401. Eskaintzak
402. Eskaerak
403. Bestelakoak

5. IRAKASKUNTZA

501. Jaso
502. Eman
503. Bestelakoak

6. MOTORRA

601. Saldu
602. Erosi
603. Alokatu
604. Bestelakoak

7. ANIMALIAK

701. Saldu
702. Erosi
703. Eman
704. Bestelakoak

8. DENETARIK

801. Saldu
802. Erosi
803. Eman
804. Hartu
805. Trukatu
806. Galdu
807. Aurkitu
808. Bestelakoak

9. HARREMANAK

901. Agurrak
902. Harremanak
903. Deiak
904. Bestelakoak

10. RELAX

Arrasate edo Aretxabaleta. Zerbitzari lanak egingo nituzke. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 685 21 24 89

Arrasate. Aretxabaleta edo Eskoriatzan. Neska gertu ile-apaintzaile laguntzaile jarduteko edo garbiketa lanetarako. Deitu 685 21 24 89 edo 662 57 53 46 telefono zenbakietara.

Arrasate. Berrogeita hamar urteko emakume euskalduna, esperientziaduna, etxebizitza edo garbiketa lanak egiteko gertu. Interesatuok deitu zerbaki honetara: 680 49 11 45

Arrasate. Nagusiak zaintzen edo etxeak garbitzen lan egingo nuke. 681 27 99 54

Arrasate. Neska eskarmentuduna gertu nagusiak zaintzeko. 618 00 08 28

Arrasate. Neska gertu nagusiak zaintzeko edo manikura, pedikura edo ilean trentzak egiteko umei. Maria. 617 66 70 05 edo 943 77 10 99

Arrasate. Erizaina gertu nagusi edo gaixok zaintzeko gaetan. Ospitalean edo etxean. 639 97 02 86

Arrasate. Umeak zaindu edo eskola partikularrak emango nituzke. Interesatuok deitu 696 78 75 71 telefono zenbakira.

Bergara. Emakume eskarmentuduna gertu nagusiak zaindu edo etxeko lanak egiteko. 650 17 74 87

Bergara. Garbitasun lanak egiteko edo nagusiak zaintzeko emakumea gertu. Deitu 671 18 50 83 telefonora.

Bergara. Neska gertu etxeko lanak egiteko goizetan. 943 76 28 12 edo 656 73 64 51

Debagoiena. Emakumea gertu pertsona nagusiak zaitzeko, etxean eta ospitalean, eta garbiketa lanak egiteko. 620 68 05 89

Debagoiena. Eskarmentuduna, ikasketa soziosanitarioduna, nagusiak zaindu edo garbiketa lanetan jarduteko gertu. 649 15 72 47

Debagoiena. Legezko paperak dituen emakumezkoa lan bila. Esperientzia dut etxeko lanetan eta nagusiak zaintzen. Etxean bizi izaten edo orduka. Etxe eta atari garbiketan ere jardungo nuke. Juana. 695 75 42 45

Debagoiena. Legezko paperak dituen emakumezkoa gertu etxeko lanak egin edo ume zaindu nagusiak zaintzeko. Etxean bizi izaten edo orduka. Etxe edo atari garbitu eta tabernetan lan egiteko gertu nengoke. Rosa Maria. 673 47 53 74

Debagoiena. Legezko paperak dituen gizonzkoa lan bila. Esperientzia daukat pertsona nagusiekin. Etxean bizi izaten edo orduka. Etxe zein atari garbiketarekin ere jardungo nituzke. Armand. 682 35 90 60

Debagoiena. Mutila gertu garbiketa, nagusiak edo umeak zaindu, zerbitzari eta abarretarako. 943 79 76 54

Debagoiena. Neska gertu garbiketa zein etxeko lana egiteko. Orduka edo etxean bertan bizi izaten. 648 46 90 51

Debagoiena. Neska gertu tabernetan sukaldian lan egiteko. Elikagaien manipulazio titulua daukat. Ume edo nagusiak zaintzen ere jardungo nuke, orduka. Edo garbiketan. Deitu 600 20 55 43 telefonora.

Debagoiena. Pertsona nagusien zainketa gertu nago. Hiru urteko esperientzia daukat. Jose Zamora. 680 75 14 88

Debagoiena. Sukalde laguntzaile lanetan jardungo nuke. Eskarmentuduna. Autoa daukat. Deitu 943 79 94 87 edo 676 12 97 14 telefono zenbakira

Debagoiena. Tabernako lanetan arituko nintzateke gustora uztail eta abuztuan. Deitu 662 10 14 41 telefono zenbakira.

Escola partikularrak edo umeak zaintzea. Psikologia bigarren maila ikasten ari den neska prest dago umeak zaindu edo eskola partikularrak emateko (batxil mailara arte). 663 73 49 95 edo 943 79 31 93

502. EMAN

Antzuola. Injeneriari tekniko mekanikoa marrazketa tekniko klase partikularrek emateko prest. Irakaskuntza esperientzia. Talde txikiak. 699 38 26 34

Antzuola. Ekainean eta uztailan klase partikularrek emateko prest egongo nintzateke. Lehen Hezkuntzako lehen mailatik, 6. mailara arte. 669 36 17 82

Aretxabaletan udan. Klase partikularrek emateko eta etxekolan egiten laguntzeko prest. 2. batxilergo arteko klaseak ematen ditut udan eta urten zehar jarraitzeko aukerarekin. 653 01 76 67

Arrasate. Arrasateko irakaslea eskola partikularrek emateko prest, 6-12 urte bitarteko umeak. Esperientzia handikoa. 635 75 05 26

Bergara. Ingelesko eskola partikularrek emango nituzke. Uztailan ikastaro trinkoak. 618 91 32 89

Debagoiena. Batxilergoko bi mailetak fillo, gazte, euskara eta historiako eskola partikularrek ematen ditut. 618 12 86 48

Debagoiena. Enpresa administrazioa eta zuzenbideko ikasketak egiten ari naiz eta prest nago eskola partikularrek emateko uztail eta abuztuan. Tel. 662 10 14 41

Debagoiena. Informatika eskolak ematen dira: programazioa, weborriak eta blogak. Ordenagailuen konponketa ere bai. 679 74 00 61

Escola partikularrak ematen ditut. Goi mailako arkitektoa, udan klase partikularrek emateko prest. Edozein maila eta ikasgai. 661 09 35 00, 943 78 31 62

Gitarra elektrikoko. eskola partikularrek ematen ditut. Debagoiena. 679 74 00 61

Oñati. Irakaslea eta psikologoa naiz eta eskola partikularrak emango nituzke udan, maila guztietan. Esperientzia handia daukat. 666 21 73 48

8. DENETARIK

801. SALDU

Bebe Confort. etxeko kapazoa eta aulkixoa salgai. 2009koak. Oso gutxi erabiliak. Debagoienan. 629 18 40 63

Freskagarri makina. Freskagarri latak edo ur botellatxoak saltzeko makina salgai. Azkoyen etxekoa. Ibarria eta beti barruan egon da. Prezio interesgarria. 943 71 82 74

Karabana salgai. Bustner etxekoa. Oso ondo zaindua. Bi abanzerekin: neguko eta udakoa. 4.500 euro. 660 98 37 05

Karbonozko bizikleta. Flanders etxekoa. 56 neurrikoa. 750 euro. 637 29 66 79

Solariuma. Gorputz guztiko Philips HB Solarium tolesgarria sagai. Egocera onean. 3 lampara Philips Cleo HPA Flex-Power ditu, azalera fitroa, bitenporizadore. 1200 euroan baloratua. 600 euroan salgai. 685 72 46 86 edo 943 79 96 55

Terrazarako aulki eta mahaia. Kafetegiko terrazarako aulkietan mahaia sagai. Oso egocera onean. Gutxi erabiliak edota estreinatuta gabeak. 943 71 88 11 edo 650 06 02 07

Umeendako. kotxe kapotasalgai. Silver-cross modeloa. Urdina. Ibarria. 615 74 13 47

802. EROSI

Erleak ipintzeko lursaila. Erosiko nuke partzela bat hektarea bat eta lau artekoa, erleak ipintzeko. Tokiak behar du kotxez igotzeko bidea eta ur apur bat erleentzat. Deitu iluntzean mesedez: 626 01 19 07

Lursaila. Lursaila erosiko nuke Bergara edo Oñati inguruan. Kotxez hartzeko modukoa. 669 17 09 51

806. GALDU

Audifonoa Antzuolan. Audifonoa galdu nuen Antzuolan maiatzaren 14an. Norbaitek aurkitu badu mesedez deitu telefono honetara. Mila esker aldez aurretik. 619 43 48 53

Betaurreko graduatuak. galdutuen Eskoriatzan, maiatzaren 22an (hauteskunde eguna) kultur etxean edo Azkoagaenea hotelean. Armazoi beltza dute eta kaxa urdina. Udaletxera eroan edo deitu 656 75 30 57

Motxila Aretxabaletan. Eguzki taberna osteko kolunpilotan laukidun motxila gris bat ahaztuta utzi genuen ekainaren 10ean, ostiralean. Norbaitek aurkitu badu, mesedez deitu dezala. Eskerrik asko. 605 77 56 66 edo 688 80 04 79

Motxila desagertuta. Aurreko astelehenean Arrasateko Gaztelupen (Arizmendi), klase aldatetan, lauki berdedun motxila desagertu zen. Hartu duenak mesedez utz dezala idazkaritzan. 653 41 13 06

Ordenagailua Aretxabaletan. Ordenagailu eramangarria galdu nuen Aretxabaletako plaza inguruan ekainaren 8 edo 9an. Zorro granate batean zegoen. Familiako argazkiak daukat bertan eta eskertuko nuke itzuliko balidate. 652 73 31 48 Mikel eta Ainhoa



Deba Garaia Inmobiliaria

Telefono Aranzadi 2
T: 943 76 21 80 F: 943 76 06 37

ETXEBIZITZAK SALGAI

BERGARA

- Sanantonabat, 75 m², oso ondo, eguzkitsua, lorategia.
- Aranerrek, 80 m², oso ondo. Prezio ona.
- Matxiategi, 72 m², eguzkitsua. Prezio ona.
- Zabalotegi, 54 m², eguzkitsua, oso ondo.
- Fraizkozuri, 75 m², eguzkitsua, berritua, oso ondo.
- Burdiñate, 104 m², oso ondo.
- Ibargarai, apartamentua, 40 m², berria, garajea aukeran.
- Justo Garate, 80 m², oso ondo.
- Herrilaganak, 60 m².
- Martoko, 87 m², ondo, garajearekin.
- San Pedro, 88 m², ondo.
- Ibargarai, 80 m², oso ondo eta eguzkitsua.
- Koldo Eleizalde, 87 m², oso ondo.
- Zabalotegi 80 m², eguzkitsua, berritua.
- Elorregi 70 m², terrazarekin, eguzkitsua, oso ondo.
- Urteaga 109 m², berritua, oso ondo.
- Simon Arrieta, 57 m², terrazarekin.
- Zurradero, 81 m², oso ondo.
- Zubietza, 125 m², terraza eta ortuarekin.
- Zabalotegi, 50 m², berritua. Oso eguzkitsua.
- Iparragirre, 190 m².
- San Antonio, 65 m², eguzkitsua.
- Masterreka, 46 m², eraikuntza berria.
- Etxebizitza berrien eraikuntza Maduran, San Pedron, Masterrekan, Zubiaurren, Bidekurutzetan, Zubietan, artokan, San Lorentzon eta Lorentxokan.
- San Lorentzon aukera ona.
- Basarte. 69 m². Oso ondo.
- Toki Eder plaza, 54 m². Apartamentua. Oso ondo.
- Artekale, 48 m². Apartamentua. Oso ondo.
- Ibargarai, 88 m². Berria. Garajearekin.
- Fraizkozuri. Aukera ona.

ANTZUOLA

- Eguzki auzoa, Antigua auzoa eta Sagasti auzoa.



Ibargarai 3 • BERGARA
Tel. / Faxa: 943 76 97 97
www.inmokorosti.com

ETXEBIZITZAK SALGAI

Bergara:

- Martoko. 70 m². Igogailuarekin.

ASTEAGOIENAN



JOKIN BEREZIARTUA

Arrasateko jaien berri gaur eta astelehenean

San Juan jaiak hasi dira, eta orain arte emandakoaren berri gaurko *Magazinea* saioan jasoko duzue, egubakoitza. Asteburuan gertatzen dena, berri, astelehenean erakutsiko dizuegu, 19:45ean.

'Magazinea'
Egubakoitza, 19:45



GOIENA

Eskoriatzako San Pedro jaien berri eguaztenean

Eskoriatzako kaleetan hara eta hona ibiliko gara jaiak ematen dutena jasotzeko asmoz. Bada, gure kazetari eta kameralariek jasotako momentu dibertigarrienak erakutsiko dizkizuegu eguaztenean, 19:45ean.

'Magazinea'
Eguaztena, 19:45

GOIENA TELEBISTA

EGUBAKOITZA, 24

13:15 Marrazki bizidunak
13:45 Kantari
14:15 Onein
14:45 Berriak
15:15 Ur eta lur
15:45 Hamaika.bit
16:15 Erreportajea:
Vostok 108 musika taldea
16:45 Berriak
17:15 Berbetan
17:50 Ipupomamua
18:25 Leku txiki bat
18:45 Berriak
19:15 Kantari
19:45 Magazinea
20:45 Gipuzkoa kultura
21:15 Magazinea
22:15 Bertso saioa
22:45 Tertulia
23:45 Magazinea

ZAPATUA, 25

08:00 Marrazki bizidunak
09:30 Ipupomamua
10:00 Leku txiki bat
10:30 28.Klip
11:00 Ur eta lur
11:30 Onein
12:00 Berriak
12:15 Kantari
13:45 Gipuzkoa kultura
14:15 Marrazki bizidunak
15:45 Bertso saioa
16:25 28.Klip
16:55 Nere herrie: Arraioz
17:45 Magazinea
18:45 Berbetan
19:15 Bi tartean
19:45 Erreportajea:
Vostok 108 musika taldea
20:15 Berriak
20:30 Bertso saioa
21:10 Tertulia
22:10 Magazinea
23:10 Bi tartean
23:45 Hamaika.bit

DOMEKA, 26

08:00 Marrazki bizidunak
09:00 Klik
09:30 Ipupomamua
10:00 Marrazki bizidunak
10:30 Kantari
11:30 Bertso saioa
12:10 Berbetan
12:45 Ur eta lur
13:15 Onein
13:45 Gipuzkoa kultura
14:15 Tertulia
15:15 Hamaika.bit
15:45 Magazinea
16:45 Marrazki bizidunak
17:30 Berriak
17:45 Kantari
18:15 Ipupomamua
18:45 Magazinea
19:45 Gipuzkoa kultura
20:15 Bizitegia
21:15 Bi tartean
21:45 Erreportajea:
Vostok 108 musika taldea
22:15 Tertulia
23:15 Magazinea

ASTELEHENA, 27

13:15 Marrazki bizidunak
13:40 Kantari
14:15 Berbetan
14:45 Berriak
15:15 Klik
15:45 28.Klip
16:15 Gipuzkoa kultura
16:45 Berriak
17:15 Leku txiki bat
17:25 Nere herrie: Arraioz
18:15 Onein
18:45 Berriak
19:15 Kantari
19:45 Magazinea
20:45 Harmailatik
21:30 Magazinea
22:30 Harmailatik
23:15 Gipuzkoa kultura

MARTITZENA, 28

13:15 Marrazki bizidunak
13:45 Kantari
14:15 Onein
14:45 Berriak
15:15 Harmailatik
16:00 Hamaika.bit
16:30 Leku txiki bat
16:45 Berriak
17:15 Bi tartean
18:45 Berriak
19:15 Kantari
19:45 Magazinea
20:45 Bi tartean
21:15 Magazinea
22:15 Harmailatik
23:00 Magazinea

EGUAZTENA, 29

13:15 Marrazki bizidunak
13:35 Kantari
14:00 Harmailatik
14:45 Berriak
15:10 Onein
15:45 Hamaika.bit
16:15 Klik
16:45 Berriak
17:15 Bizitegia
17:45 Bi tartean
18:15 Gipuzkoa kultura
18:45 Berriak
19:15 Kantari
19:45 Magazinea
20:45 Tertulia
21:45 Filma: Ehun metro
22:40 Magazinea
23:40 Tertulia

EGUENA, 30

13:15 Marrazki bizidunak
13:45 Kantari
14:15 Onein
14:45 Berriak
15:15 Hamaika.bit
15:45 Tertulia
16:45 Filma: Ehun metro
17:45 Berriak
18:15 Ipupomamua
18:45 Berriak
19:15 Kantari
19:45 Magazinea
20:45 Bi tartean
21:15 Magazinea
22:15 Gipuzkoa kultura
22:45 Magazinea
23:45 Bizitegia

ARRASATE IRRATIA

Alemaniara konexioa, martitzenean

Arrasate Musikaleko Big Band taldeko kideak gaur joan dira Alemaniara eta martitzenean konexioa egingo dugu eurekin, domekako kontzertua nola joan zen jakiteko eta martitzenean egingo dutenaren berri jasotzeko.

'Uda giroan' saioa astelehenetik aurrera 107.7an

Igo autobusera! irratsaioak atsedean hartuko du eta autobusa garajera sartuko dugu udazkenera arte. Bitartean, lekukoa hartuko dio *Uda giroan* irratsaioak astelehenetik egubakoitzezera, 10:30ean hasita, Arrasate Irratian.

GUARDIAKO FARMAZIAK

ARRASATE

Zapatua, 25	ANA ESPAÑOL MORALES	Araba Etorb., 14	943 79 18 65
Domeka, 26	AURORA RUIZ	Nafarroa Etorb., 1	943 79 14 09
Astelehena, 27	ERKUDEN ETXEBERRIA	Zarugalde, 42, 44	943 77 16 30
Martitzena, 28	ALBERTO AZCOAGA	Ferrieras, 1	943 79 15 15
Eguaztena, 29	M. FCA. AZCOAGA	Iturriotz, 17	943 79 79 99
Eguena, 30	ANA FDEZ. CORCUERA	Aranbarri plaza, 1	943 79 22 26
Egubakoitza, 1	JUAN ANTONIO IRIZAR	Erguin, 11	943 79 12 39

BERGARA

Zapatua, 25	L. ALVAREZ-M. MOZOS	Iparragirre	943 76 12 15
Domeka, 26	L. ALVAREZ-M. MOZOS	Iparragirre	943 76 12 15
Astelehena, 27	A. URRUTIKOETXEA	Orixondo plaza, 4	943 76 11 74
Martitzena, 28	INIGO ZABALA	Barrenkale, 25	943 76 16 87
Eguaztena, 29	MERCEDES GUALLAR	San Antonio, 5	943 76 11 05
Eguena, 30	JAVIER ESTELLA	Matxiategi, 5	943 76 19 63
Egubakoitza, 1	L. ALVAREZ-M. MOZOS	Iparragirre	943 76 12 15

OÑATI

Zapatua, 25	BARRENETXEA	Kale Zaharra, 1	943 78 01 22
Domeka, 26	BARRENETXEA	Kale Zaharra, 1	943 78 01 22
Astelehena, 27	GARATE	Kale Barria, 42	943 78 05 58
Martitzena, 28	GARATE	Kale Barria, 42	943 78 05 58
Eguaztena, 29	JULDAIN	Kale Barria, 6	943 78 11 28
Eguena, 30	JULDAIN	Kale Barria, 6	943 78 11 28
Egubakoitza, 1	ANDUAGA	San Lorenzo, 3	943 78 21 16

ARETXABALETA

Zapatua, 25	M. VICTORIA ANITUA	Belorrieta auzoa, 1	943 08 11 43
Domeka, 26	M. VICTORIA ANITUA	Belorrieta auzoa, 1	943 08 11 43
Astelehena, 27	JUAN FRAILE	Herriko plaza, 1	943 79 21 99
Martitzena, 28	JUAN FRAILE	Herriko plaza, 1	943 79 21 99
Eguaztena, 29	JUAN FRAILE	Herriko plaza, 1	943 79 21 99
Eguena, 30	JUAN FRAILE	Herriko plaza, 1	943 79 21 99
Egubakoitza, 1	JUAN FRAILE	Herriko plaza, 1	943 79 21 99

Farmazien eskuko telefonoetarako 2010 egutegia eskuratzeko, bidali FARMA 25600 zenbakira. Gehienezko kostua 1,9 euro + WAP deskarga, operadorearen arabera, Altitria TICek kudeatuta (www.althria.es).

GAZTE INFORMAZIOA

GAZTE AGENDA

Ordiziarock. Ekainaren 16tik 18ra bitartean hainbat kontzertu eta ekintza Ordizian.

Lokalak. ETB3ko Lokalerok saio berriak zuen lokala erakusteko aukera ematen dizue. Animatzen? lokaleroak@eitb.com.

BEKAK

Graduondoa. Ingurumen, Landa eta Itsas Inguruneko Ministerioa. Landa-garapeneko eta ingurumeneko, nekazaritza-kooperatibismoko eta nekazaritza ekologikoko graduondotarako bekak. Epea: uztailaren 2a.

LEHIAKETAK

Pegatinak. AGAKO; Arrasateko Gaztetxea. Pegatinen diseinu lehiaketa. Epea: ekainaren 20a.

LANA

Teknikaria. Kultur Kabia Zerbitzuak-ek kultur programak garatzeko, kultura teknikaria behar du. Epea: ekainaren 22a, asteazkena.

Informatika laguntzailea eta mantentze lanetako ardura-duna. Arrasateko Udala. Epea: BOEn argitaratu zain.

UDAKO IKASTAROKAK

EHU. Ekainetik irailera bitartean, Donostiako Miramarren eskaintza zabala. www.sc.ehu.es/cursosverano

BEKAK

Erasmus. Eusko Jaurilaritza. Nazioartean mugitzeko unitzitate programa batzuen esparruko beka deialdia. 2011-2012 ikasturterako. 120 euroko laguntza osagarria hileko. Epea: ekainaren 30a.

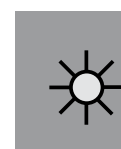


INFORMAZIO GEHIAGO NAHI IZANEZ GERO:

Arrasateko Gazte bulegoa: Biteri etorbidea 3 | 943 25 20 65 | gaztebulegoa@arrasate-mondragon.net
Oñatiko Gazteendako Informazio Gunea: Fonuen plaza 4 | 943 71 82 57 | gazteinformazioa@oinati.net

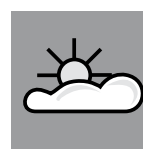
EGURALDIA ASTEBURUAN

DEBAGOIENA



Max. 25°

Min. 15°



Max. 27°

Min. 15°

ZAPATUA, 25

Eguzkiaren presentziarekin gora egingo du tenperaturak eta termometroa balio atseginetan mugituko da.

DOMEKA, 26

Temperaturak gora egiten jarraituko duen arren, han-hemenka ekaitza jo lezake arratsalde partean.

HILDAKOAK

Francisco Saiz Lorca. Arrasaten, ekainaren 18an. 66 urte.

Mikel Arrieta Arregi. Arrasaten, ekainaren 20an. 91 urte.

Vitorino Zubillaga Zubizarreta. Arrasaten, ekainaren 20an. 93 urte.

Asuncion Anduaga Elorza. Bergaran, ekainaren 20an. 91 urte.

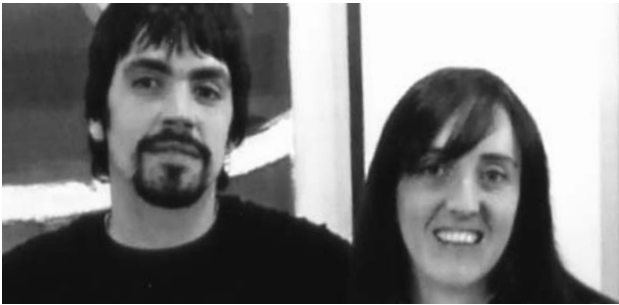
Inma Letamendi Ugarte. Oñatin, ekainaren 20an.

Isabel Mateos Mateos. Arrasaten, ekainaren 21ean. 85 urte.

Juanito Olañeta Markiegi. Bergaran, ekainaren 21ean. 80 urte.

Jose Zabaleta Larrañaga. Bergaran, ekainaren 22an. 91 urte.

Marisol Gonzalez Madinabeitia. Arrasaten, ekainaren 22an. 87 urte.



Mikel eta Ainhoa

Mikel eta Ainhoa aurreko zapatuan, ekainaren 18an, ezkondu ziren Irunen. Eztei bidaian Indiara eta Maldiva irletara joango dira. Denen partetik eta bereziki Jenniferrek, "zorionak eta zorionsu izan".



Mikel eta Judit

Judit Mendaratz arrasatearra eta Mikel Elizburu plaentxiarra ekainaren 25ean ezkonduko dira Arrasateko udaletxean. Horren ondoren, Lasa jatetxean egingo dute bazkaria. Zorionak eta patxo handi bat, familiako eta lagunen partetik!



Aitor eta Itziar

Aitor Beraza eta Itziar Perez arrasatearrak, ekainaren 25ean ezkonduko dira Jungituko San Millan elizan. Ondoren Landazuri Jauregian jai ederra ospatuko dugu guztiok. Zorionak familia eta lagunen partetik! Ondo pasatu eztei bidaian!



Santi eta Fatima

Fatima Martins eta Santi Silva ekainaren 25ean Eskoriatzan ezkonduko dira. Zorionak, bikote! Egun zoragarria pasatu, eta New York-Mexikon asko disfrutatu. Patxo handi bat laneko lagun eta familia guztiaren partetik.



Julian eta M. Jose

Julian Diaz eta M. Jose Rodriguez ekainaren 20an ezkondu ziren orain dela 30 urte. Zorionik beroena seme-alaben partetik eta egun eder eta zorionsua pasatu. Marilu eta Julen.



Ainhoa eta Iker

Ainhoa Legaristi eta Iker Zabaleta zapatuan, ekainaren 25ean, ezkonduko dira Oñatiko udaletxean. Ondoren Lasa jatetxean egingo dute bazkaria lagun eta familiako kideekin. Zorionak, bikote! Ondo-ondo pasatu Tailandian! Muxu potolo bat maite zaituztegun guztien partetik eta oso zorionsuak izan zaitetzte!

OROIGARRIA

Juanito Olañeta Markiegi

Lide lankidearen aita

Uberan hil zen 2011ko ekainaren 21ean, 80 urte zituela.

Bat egiten dugu familiaren saminarekin.



DZK-ko lankideak.
Arrasaten, 2011ko ekainaren 24an.

OROIGARRIA

Marisol Gonzalez Madinabeitia

M. Jose Etxebarria lankidearen ama

Arrasaten hil zen 2011ko ekainaren 22an, 87 urte zituela.

Ez agurrik, ez adiorik, gero arte bakarrik.



Arizmendi ikastolako lankideak.
Leintz-bailaran, 2011ko ekainaren 24an.

OROIGARRIA

Inma Letamendi Ugarte



Oñatin hil zen 2011ko ekainaren 20an.

Nahiz eta urrun joan mundu honetatik ez duzu alde egingo gure bihotzetatik. Agur Inma eta muxu handi bat.

Zure senarraren lagunak.
Oñatin, 2011ko ekainaren 24an.

URTEURRENA

 **Joxe Ramon Agirre Garitaonandia** 

2010eko ekainaren 26an hil zen, 89 urte zituela.

Lehen urteurreneko meza zapatuan, ekainaren 25ean, 19:00etan, Oñatiko Bidaurretako elizan ospatuko da.

Pardioskua zuk izan duzu jaiola eta bizi leku bihotzean izango zaitugu bizitzan bezain kementsu.

Aurrez esker on, bertaratzen zareten guztiok.

URTEURRENA

Eusebio Lazkano Lizarralde 

Victori Orueta Irizarren alarguna

Lehen urteurreneko meza zapatuan, ekainaren 25ean, 19:00etan, Oñatiko Bidaurretako elizan ospatuko da.

Elizkizunera joango zaretenoi, alde aurretik eskerrik asko sendikoen izenean.

ESKER ONA

Inma Letamendi Ugarte 

Oñatin hil zen 2011ko ekainaren 20an.

Hileta-elizkizunera etorritakoei eta samin-agurrak bidali dizkiguzuenoi, eskerrik asko sendikoen izenean.

Oñatin, 2011ko ekainaren 24an.

URTEURRENA

Fernando Santamaria Franco 

2000ko ekainaren 26an hil zen, 37 urte zituela.

11. urteurreneko meza domekan, ekainaren 26an, 12:00etan, Santa Marina parrokian.

Denborak aurrera egin arren gure artean jarraitzen duzu. Gogoan zaitugu.

Emaztea, seme-alabak eta senide guztiak.
Bergaran, 2011ko ekainaren 24an.

URTEURRENA

Basilisa Guridi Iñurritegi 

Esteban Astigarragaren alarguna

Oñatin hil zen 2010eko ekainaren 20an, 81 urte zituela.

Seme-alabak: Leonor eta Agustin, Ana eta M. Jose; Bilobak: Ander eta Borja; Anai-arrebak: Sabina (Jose M. Iñarraren alarguna), Cristina (+), Jesús (+) eta Araceli Astiazaran, Francisco eta Isabel Gallastegi (+); Ezkon anai arrebak: Maria Guridi (Jose Astigarragaren alarguna) eta Carmen Echeverria (Benjamin Astigarragaren alarguna); ilobak, lehengusuak eta gainerako ahaideak dei egiten dizuete bihar, zapatua, 19:00etan, Oñatiko Bidaurretako elizan ospatuko den lehen urteurreneko mezara.

Elizkizunera joango zaretenoi, alde aurretik eskerrik asko sendikoen izenean.

Babeslea:



Hileta Zerbitzuak

Beilatokia
Etengabeko zerbitzua
Lore koroak
Eskelak
Tramite guztien bideratzea

Amlilaga 39, Bergara Tel./Fax: 943 76 12 99
e-posta: euskalduna@harrespil.net

ARRASATE Revolutionary Brothers

Donostiako anaiek reggae eta dance-hall musika ipiniko dute sanjuanetan. Zuzeneko Sound Systema egiten dute, MC talde eta guzti, estilo horien alerik dantzagarri eta festazaleenak jarrita. Euskal Herriko disko-jartzaile onenen artean daude bi anaia horiek.

Gaur, gaztetxean, 00:00etan.



REVOLUTIONARY BROTHERS

OÑATI 'Dos con gafas'

Bakarrizketak ekarriko dituzte Oñatira *Flipy* eta Pepon Fuentes antzezle espainiarrek. *El club de la comedia* telebista saioan ezagun egin eta elkarrekin dabilta antzokirik antzoki bi komedianteak. Sarkasmoa eta umorea izango dira nagusi barre eragiteko aitzakiak eskainiko dituen ikuskizun horretan.

Gaur, Santa Anan, 22:30ean.



EL CLUB DE LA COMEDIA

MUSIKA**ELGETA Musika ikasleen emanaldia**

Ikasturte amaierako emanaldia. 24 musikari inguruk hartuko dute parte.

Ekainaren 26a, domeka, Espaloia kafe antzokian, 12:30etan.

BERGARA Orkestra Sinfonikoaren kontzertua

Bergarako Orkestra Sinfonikoaren 25. urteurreneko kontzertua egingo da, Udal Pilotalekuan. Sarrera: 10 euro.

Ekainaren 25a, zapatua, 22:30ean.

OÑATI Imuntzo eta Belokirekin erromeria

Erromeriaren arduradunak izango dira trikitilariak.

Ekainaren 25a, zapatua, Herriko Plazan, 18:00etan.

ARRASATE Beñat eta Elektit DJak

Beñat (Silum Soundz) eta Elektit (Gureleku) DJek musika jarriko dute.

Ekainaren 25a, zapatua, Gure Leku tabernan, 00:00etan.

BERGARA Ganbara eta Gabero abesbatzen kontzertua

Abesbatzek pop-rock kontzertu korala kontzertua eskainiko dute Zabalotegin. Sarrera doakoa izango da.

Gaur, ekainaren 24a, egubakoitza, 20:00etan.

ARRASATE La Madriguera

Arrasateko La Madriguera punk-rock taldeak emanaldia egingo du Gure Leku tabernan.

Ekainaren 24a, egubakoitza, Gure Leku tabernan, 20:00etan.

ARRASATE Arrasate Musikaleko Musika Banda

Monterron parkean kontzertua eskainiko du Arrasate Musikaleko bandak.

Ekainaren 24a, egubakoitza, Monterron parkean, 13:00etan.

IKUSKIZUNAK**ARRASATE 'Los Golden en serio' ikuskizuna**

Golden Apple Quartet talde donostiarrak *Los Golden en serio* ikuskizuna eskainiko du.

Gaur, ekainaren 24a, egubakoitza, Monterron parkean, 22:30ean.

NON-ZER

Emaguzue zuen ekitaldien berri eguazteneko eguerdia baino lehen.

Tel.: 943 25 05 05 | kultura@goiena.com | Faxa: 943 25 05 13

EKAINA 24
EKAINA 30

JAIK**ESKORIATZA Dantzaldia**

Trakets taldearekin dantzaldia egongo da.

Ekainaren 29a, eguaztena, Herriko Plazan, 20:00etan.

ESKORIATZA Niño Costrini

Niño Costrini artista internazionalaren emanaldia.

Ekainaren 29a, eguaztena, herritik zehar, 18:30ean.

ESKORIATZA Musika Eskola

Musika Eskolako bandaren kontzertua.

Ekainaren 29a, eguaztena, Herriko Plazan, 13:15ean.

ESKORIATZA Meza nagusia

Meza nagusia San Pedro elizan, parrokiako abesbatzaren parte-hartzearekin.

Ekainaren 29a, eguaztena, San Pedro elizan, 12:00etan.

ESKORIATZA Musika emanaldia

Musika Eskolako bandaren eta txistularien kalejira.

Ekainaren 28a, martitzena, Herriko Plazan, 18:00etan.

OÑATI Corpus prozesioa

Aurretik meza esango dute parrokiaren, 12:00etan. 13:15ean Udal Musika Bandak kontzertua egingo du plazan. 18:15ean Oñatz taldekoek Corpus eguneko dantza egitarau osoa eskainiko dute plazan (eguraldi txarra egiten badu, kiroldegian).

Ekainaren 26a, domeka, Oñatin, 12:00etan

ANTZUOLA Ondarreko jaiak

12:00etan Gymkana, 16:00 Igerilekuak (eguraldiak laguntzen badu, bestela umeendako jolasak). 18:00etan Krossa. 18:15ean merienda eta antzerkia: *Hiru, bi, zast egizu jolas!*

Ekainaren 25a, zapatua, Ondarren, 12:00etan.

ANTZUOLA Kalebarreko jaiak

Gaur: 19:00etan jaien hasiera txaplero eta haurren danborradarekin. 22:30ean Miren, Agur eta Gorkarekin erromeria. 03:00etan "Bi hankako asto karrera". Ekainak 25, zapatua: 11:00etan plastilina lehiaketa, 13:00etan pintxo poteoa trikitilariarekin Gorosti, Arin eta Larrea tabernetan. 16:30ean Mus txapelketa. 19:00etan Buruhandiak. 20:00etan Arbola jasotzea. 21:30ean auzo

afaria. 22:30ean Gozo-gozo taldearekin erromeria. 24:00etan Sagar dantza eta sua. Ondoren erromeriak jarraituko du. 04:00etan Piropro eta antipiropro lehiaketa. Ekainak 26, domeka: 10:00etan txistulariekin goizeresia. 18:00etan Oilaskoetxea kale antzerkia Zurrategin. Ondoren asto karre-eragongo da, jaiak amaitzeko. Ekainaren 24, 25 eta 26an, Kalebarrenen

UMEAK**ELGETA Umeendako antzerkia**

Mamu txikiak kale antzerkia Oihulari Klow taldearekin.

Ekainaren 29a, eguaztena, Gorosarri plazan 12:00etan.

ELGETA 'Notak ikuskizuna'

Elgetako Herri eskolan ikasten duten lehenengo hezkuntzako neska-mutikoendako.

Ekainaren 28a, martitzena, Herri Eskolan 11:00etan.

OÑATI Gari, Montxo eta Joselontxo pailazoak

Konfetti ikuskizuna egingo dute hilaren 25ean Santa Ana antzo-

kian. Sarrerak 3,5 euro. Aurrez kultura etxean eros daitezke. Ekainaren 25a, zapatua, Santa Ana antzokian 17:00etan.

ELGETA Saskibaloio ginkana

Bergarako saskibaloio elkarteak eta Elgetako Udalak antolatuta. Umeei zuzendutako ordu eta erdiko saioa.

Gaur, ekainaren 24a, egubakoitza, Kiroldegiko kantxan, 17:00etan.

ERAKUSKETAK**ANTZUOLA Erakusketak: eskulan ikastaroan urtean zehar egindako lanak**

Ordutegia honakoa da: 18:30-20:30, Orlaranen.

Ekainaren 25an, zapatua, Orlaranen.

BERGARA Emilia Nogalesen erakusketak

Emilia Nogalesen erakusketak zabalduko du egubakoitzean Aroztegi aretoan. Uztailean 17ra arte egongo da zabalik. Martitzenetik egubakoitzera 18:00etatik 20:30era; zapatutan 12:00etatik 14:00etara eta 18:00etatik 20:30era; eta, domeketan 12:00etatik 14:00etara.

Ekainaren 24a, egubakoitza, Aroztegi aretoan, 18:00etan.

LITERATURA**BERGARA Irakurzaletasunaren astea**

Jardun euskara elkarteak Euskarazko irakurzaletasunaren astea antolatuta du. Ekainaren 27an, arratsaldeko 17:00etan, Agrosineko kanpoko igerilekuan haurrentzat ipuin kontaketa. Ekainaren 27an, astelehena, hasita, Jardun elkartearen.

BESTELAKOAK**ELGETA Udalekuetako batzarra**

Uztaileko udaleku irekietan parte hartuko duten umeen gurasoen zuzendua.

Ekainaren 29a, eguaztena, Ludotekan 20:00etan.

ARETXABALETA Antzuolako atez ateko bilketa ezagutzeko irteera

GOIENA

BERGARA Ganbara eta Gabero abesbatzak

Ohiko proposamenetatik zertxobait urrunduta, pop-rock kontzertu korala egingo dute abesbatzek.

Abesti ezagunen moldaketak eskainiko dituzte, baina abesbatzen ukitu bereizgarri horrekin. Gaur, egubakoitza, Zabalotegin, 20:00etan.



GOLDEN APPLE QUARTET

ARRASATE Golden Apple Quartet

Donostiako laukote bokalak *Los Golden en serio* ikuskizuna ekarriko du. Genero eta estiloen arteko nahasketa maisuki egiten du taldeak, umorea sekula ere alde batera utzi barik. Abesti ezagunekin osatuko dute saioa. Gaur, egubakoitza, Monterron parkean, 22:30ean.

Aretxabaleta Zero Zabor taldeak deituta Antzuolara irteera egingo dute atez ateko zabor bilketa ezagutzeko. Sistema berria ezagutzeko interesa duen edonor dago gonbidatuta. Hitzordua 17:30ean egin dute, eliza aurrean.

Ekainaren 29a, eguaztena, eliza aurrean, 17:30ean.

DEIA**ARETXABALETA Txistulari Eguna antolatzeke batzarra**

Aretxabaletan ospatuko dute Debagoieneko II. Txistulari Eguna datorren urriaren 9an, eta hori antolatzen hasteko batzarra egingo dute. Txistulari gazte, ohi, berri; guztiak elkartu gura dituzte egun horretan.

Ekainaren 27a, astelehena, Arkupe kultura etxean 18:30ean.

IZENEMATEA**ARETXABALETA Kanoi jaitsiera**

Loramendik, Gazte Ekimenak eta Murruxok antolatuta kanoi jaitsiera egitera joango dira uztailearen 2an; oraindik erabaki barik nora. Izenematea ekainaren 28an bukatuko da (Loramendi Elkar-tean).

Prezioa: bazkideek, 45 euro eta gainerakoek, 50 euro.

Ekainaren 28a, martitzena, Loramendi Elkartea 16:00ean.

LEHIAKETAK**ARETXABALETA Elkarte Arteko II. Olinpiadaren bukaera**

Loramendi Elkartek antolatutako Gastronomi Elkarte Arteko II. Olinpiaden azken proba jokatuko dute, patata tortilla txapelketa eta sariak banatuko dituzte. Pagaldaixena taberna izandako lokalean elkartu (18:45) eta aurretik egindako tortillak utziko dituzte. Epaimahaiko kideek tortillak probatu bitartean txikiteoa egingo dute trikitilariak lagun; eta gero bertara joango dira afaltzera. Txapelketei sariak banatutakoan (22:00) plazara joango dira guztiak, San Juan suaren inguruan abestera.

Ekainaren 23a, eguna, Pagaldaixena egondako lokalean 18:45ean.

KIROLA**BERGARA 3x3 saskibalo txapelketa herrikoa**

Hilaren 26an 3x3 saskibalo txapelketa herrikoa ospatuko da San Martin plazan. Antolatzailea: BKE saskibalo taldea.

Ekainaren 26a, domeka, 10:00etan.

BERGARA Igeriketa Txapelketa, Agorrosin Ekintza Gunean

Gipuzkoako Igeriketa Txapelketa ospatuko da Agorrosinen, hilaren 25ean. Antolatzaileak: Bergarako Igeriketa elkarte eta Gipuzkoako Federazioa.

Ekainaren 26a, domeka, 10:00etan.

BERGARA 3x3 saskibalo txapelketa, San Martinen

Hilaren 25ean, goiz eta arratsalde, 3x3 saskibalo txapelketa egingo da San Martin plazan. Antolatzailea: BKE saskibalo taldea.

Ekainaren 25a, zapatua, 10:00etan.

BERGARA Gipuzkoako Igeriketa Txapelketa, Agorrosinen

Gipuzkoako Igeriketa Txapelketa ospatuko da Agorrosinen, hilaren 25ean. Antolatzaileak: Bergarako Igeriketa elkarte eta Gipuzkoako Federazioa.

Ekainaren 25a, zapatua, 10:00etan.

OÑATI IX. Nazioarteko Herri Lasterketa

Antxintxiketan taldeak antolatuta hilaren 25ean egingo dute 19:00etan. Sari banaketa ekitaldia 20:00etan egingo dute plazan.

Ekainaren 25a, zapatua, Herriko kaleetan, 19:00etan.

ELGETA Saskibalo jolasak

Begarako saskibalo elkarteak eta Elgetako Udalak antolatuta. Ekainaren 24a, egubakoitza, Kiroldegiko gimnasioan, 17:00etan.

ESKORIATZA Rally Game txapelketa

Euskadiko eta Debagoieneko 1/18 Rally Game txapelketak izango dira. 10:00: Sailkapen frogak, 12:00: Finalerdiak, 13:00: Finala Jarraian, sari banaketa egingo dute.

Ekainaren 26a, domeka, Manuel Muñoz Kiroldegian, 10:00etan.

ZINEMA**ELGETA****ESPALDIA****District 9**

Eguaztena: 21:30.

GASTEIZ**BOULEVARD****Piratas del Caribe: en mareas misteriosas**

Egubakoitzetik eguenera: 16:20, 19:15, 22:05. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:45.

Blitz

Egubakoitzetik eguenera: 16:00, 18:05, 20:05, 22:05. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:30.

Kung Fu Panda 2

Egubakoitzetik eguenera: 16:00, 16:30, 18:00, 18:30, 20:30, 22:30.

El sicario de dios

Egubakoitzetik eguenera: 20:05, 22:10.

Kung Fu Panda 2 3D

Egubakoitzetik eguenera: 16:15, 18:15, 20:15, 22:15. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:30.

Algo prestado

Egubakoitzetik eguenera: 15:45, 18:00, 20:20, 22:40. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 01:00.

Resacón 2: ¡Ahora en Tailandia!

Egubakoitzetik eguenera: 16:00, 16:15, 18:00, 18:20, 20:30, 20:05, 22:10, 22:40. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:45.

Insidious

Egubakoitzetik eguenera: 16:00, 18:05, 20:15, 22:30. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:55.

X-Men: Primera generación

Egubakoitzetik eguenera: 16:30, 19:15, 22:15. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:50.

Agua para elefantes

Egubakoitzetik eguenera: 17:00.

Sin identidad

Egubakoitzetik eguenera: 19:45, 22:05.

Don Mendo Rock & La venganza?

Egubakoitzetik eguenera: 17:00.

Fast & Furious 5

Egubakoitzetik eguenera: 19:15, 22:00. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:45.

GORBEIA**Resacón 2: ¡Ahora en Tailandia!**

Egubakoitzetik eguenera: 17:40, 18:40, 20:50, 19:50, 22:00. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 23:00, 00:10. Zapatu eta domekan, baita: 15:30, 16:30.

Resacón 2: ¡Ahora en Tailandia!

Egubakoitzetik eguenera: 17:40, 18:40, 20:50, 19:50, 22:00. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 23:00, 00:10. Zapatu eta domekan, baita: 15:30, 16:30.

Blitz

Egubakoitzetik eguenera: 17:55, 20:05, 22:15. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:25. Zapatu eta domekan, baita: 15:45.

Harry Potter maratonia

Eguena: 19:00, 22:00.

Transformers 3

Martitzena: 22:00.

Kung Fu Panda 2 3D

Egubakoitzetik eguaztena: 18:00, 19:10, 20:10, 22:20. Martitzenean: 18:00, 20:10.

Eguena: 17:30, 19:40.

Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:30. Zapatu eta domekan, baita: 15:50.

Kung Fu Panda 2

Egubakoitzetik eguenera: 18:30, 20:40. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 23:00. Zapatu eta domekan, baita: 16:20.

Algo prestado

Egubakoitzetik eguenera: 18:05, 20:20, 22:35. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:50.

Piratas del Caribe 4

Egubakoitzetik eguenera: 19:00, 21:45. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:30. Zapatu eta domekan, baita: 16:15.

Piratas del Caribe 4 3D

Egubakoitzetik eguaztena: 21:10. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:10.

Pequeñas mentiras sin importancia

Egubakoitzetik eguenera: 17:30.

Sin identidad

Egubakoitzetik eguenera: 20:15, 22:30. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:45.

X-Men: Primera generación

Egubakoitzetik eguenera: 18:20, 21:30. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:20. Zapatu eta domekan, baita: 15:30.

A todo gas 5

Egubakoitzetik eguenera: 21:40. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:20.

Insidious

Egubakoitzetik eguenera: 17:50, 20:00, 22:10. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:20. Zapatu eta domekan, baita: 15:40.

Hanna

Egubakoitzetik eguenera: 18:00, 20:15, 22:30. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:45. Zapatu eta domekan, baita: 15:45.

Hop

Zapatu eta domekan: 16:10.

Midnight in Paris

Egubakoitzetik eguenera: 18:10, 20:10, 22:10. Egubakoitz eta zapatuan, baita: 00:10.

Gnomeo y Julieta

Zapatu eta domekan: 16:00.

GURIDI**Kung Fu Panda 2 3D**

Eguenetik zapatua: 17:00, 18:50, 20:40. Astelehenetik eguenera: 17:00, 18:50, 20:40.

Last night (euskaraz)

Eguenetik zapatua: 22:30. Astelehenetik eguenera: 22:30.

Piratas del Caribe 4

Eguenetik eguenera: 17:00, 19:45.

Insidious

Eguenetik eguenera: 17:30, 20:00.

X-Men: Primera generación

Eguenetik eguenera: 17:00.

Hanna

Eguenetik eguenera: 19:45, 22:30.

Mami Blue

Eguenetik eguenera: 17:00, 19:45, 22:30.

Micmacs

Eguenetik eguenera: 22:30.

Algo prestado

Eguenetik eguenera: 20:00, 22:30.

Blitz

Eguenetik eguenera: 17:30, 20:00, 22:30.

Resacón 2 ¡Ahora en Tailandia!

Eguenetik eguenera: 17:30, 20:00, 22:30.

FLORIDA**Un cuento chino**

Eguenetik eguenera: 17:00, 20:00, 22:30.

Solo una noche

Eguenetik eguenera: 17:30, 20:00, 22:30.

Kung Fu Panda 2

Eguenetik eguenera: 17:30.

Nafragio

Eguenetik eguenera: 20:00, 22:30.

Confucio

Eguenetik eguenera: 17:30, 20:00, 22:30.

Hermano

Eguenetik eguenera: 18:00, 20:15, 22:30.

Un cuento chino

Eguenetik eguenera: 17:00, 20:00, 22:30.

Pequeñas mentiras sin importancia

Eguenetik eguenera: 18:00, 20:30.

Midnight in Paris

Eguenetik eguenera: 18:00, 20:15, 22:30.

KRITIKA**HANNA ★★☆☆☆**

Zuzendaria: Joe Wright.

Herrialdea: Estatu Batuak, Erresuma Batua, Alemania.

Urtea: 2011.

Aktoreak: Saoirse Ronan, Eric Bana, Cate Blanchet.

Iraupena: 111 minutu.

Kontraste handiko film bitxia

Kontrastea hitz egokia da *Hanna* filmaren izaera azaltzeko, oso desberdinak diren genero, pertsonaiak eta paisaiak agertzen dira-eta Joe Wrightek zuzendutako azken lanean. Istorioa elurrez beteriko paisaia artikoan hasten da. Neska gazte batek arku eta gezi baten bidez altze bat zauritzen du eta azkeneko momentuan pistola bat erabiltzen du animaliaen sufrimendua bukatzeko. Arma horrek aditzera ematen du zerbait arraroa dagoela, eta hala da, aitaren agerpenarekin *thriller* eta espioien istorio baten aurrean gaudela ohartuko baikara. Minutu gutxitan dena aldatzen da, neska elurretatik basamortu baten erdian egotera

pasako da eta han *road movien* ezaugarriak dituen istorio bat hasiko da: Marokon, Espainian, Alemanian... eta agertzen diren pertsonaia maltzurrek genero horien ezaugarri errealistak puskatzen dituzte *Hanna*-ri ipuin ukitua emateko. Garbi dagoen bezala, halako pertsonaia eta kontraste bitxiak filmari, baita zuzendariak filmatzeko duen modu dotore eta distiratsuak ere. Hala ere, horrenbeste elementu desberdinekin eta kasu askotan harrigarriekin, ez da erraza osotasuna lortzea. Hori da *Hanna*rekin gertatzen dena. Istorioan zehar erabiltzen diren osagaiei esker giro desberdinak ikusteko aukera daukagu eta

pertsonaia maltzurrek Almodovaren filmetatik aterakoak dirudite (gaizkileetako baten ile-horiak berak eta Cate Blanchetten pertsonaia Marisa izena izateaz gain, Marisa Paredesek *Todo sobre mi madre*-n erakusten duen *look*-a gogorarazten du); oso ondo filmatuta dago baina horren azpitik dagoen espioi istorioa ez da sendoegia eta, horrela, pertsonaia nagusiek jasaten dituzten egoera larri eta dramatikokoak apur bat ezkutuaz geratzen dira. Aipatzekoa da, beste film batzuetan argi erakutsi duen bezala, Saoirse Romanek kameran duen indar magnetikoa.

ANTONIO ZABALA



goiena

2011-06-24

HARPIDETZA: ARETXABAETA 20550, E05 BASABE POLIGONOA | TEL.: 943 08 10 50 | HARPIDETZA@GOIENA.COM

BUKATZEKO

Hitzaren ulergarritasunaren garrantzia

- ▶ Arrasateko Ikus-entzun enpresak ipini du Rafael Moneoren eliza berriko megafonia sistema
- ▶ Artista nafarrak argi zuen eliza batean hitza ondo ulertzea ezinbestekoa dela

ARRITXU BARRUSO | ARRASATE

Duela hilabete ireki zituen atea Donostian, Loiolako Erriberan, dagoen Rafael Moneoren eliza berriak. Iesu ipini dio izena artista nafarrak eliza zuriari. Bada, Arrasateko Ikus-entzun enpresa arduratu da bertako megafonia sistema ipintzeaz.

Estetikak edonon du garrantzia, baina are gehiago Moneoren eliza berrian. Ikus-entzun enpresak erabili duen sistema berritzaileak ahalbidetzen du puntu bakar batek eliza osorako soinua bidaltzea eta horrek dakar bozgorailu pila bat kendu ahal izatea. Ikus-entzun enpresako arduradun Jose Antonio Villarrek eman dizkigu azalpen teknikoak: "Digital Directivity Control du izena eta oso berritzailea da. Software berezi baten bitartez zutabe akustikoak bidaltzen duen soinua nora bidali agintzen duzu. Modu horretan lortzen duguna da, esaterako, bobedetara ez bidaltzea soinuak eta oihartzuna ekiditea. Baldintza akustiko txarretako eraikinetan lortzen duguna da soinua zuzenean jendearen belarrietara eramatea".

Moneo, zintzo eta jator

Moneo bera soinu probak egin ziren egunean bertan izan zen eta



Rafael Moneo eta Jose Antonio Villar, soinu-probak egin ziren egunean. | OIHARTZA



Eliza berria, Iesu, kanpotik. | OIHARTZA

Villarrek kontatu digu oso jarrera ona izan zuela: "Oso zintzoa eta zentzuduna izan zen. Esan zidan elizak uste baino oihartzun handiagoa zuela eta aitortu zuen ez dakiela ezer akustikaz eta horregatik guregan konfiantza osoa zuela. Moneok argi zeukan leku horretan derrigorrezkoa zela hitza ondo ulertzea eta gure lana ondo egiteko estetikaren gaitetik jarri behar bagenuen ere, neurri bate-



Moneoren eliza, barrutik. | OIHARTZA

raino negoziatzeko prest zegoela esan zidan. Hitzaren ulergarritasuna gure esku ipini zuen".

Debagoienean ere bai

Ikus-entzun enpresak Debagoieneko hainbat eraikinetan erabili du sistema bera; esaterako, Arrasateko elizan, Oñatikoan edota Elosua auzoan. Kanpoan ere egin izan dituzte hainbat lan, adibidez, Logroñoeko parlamentuan.

AZKEN BERBA

MIKEL IRIZAR



Udagoien polita

Udal berrien osaketak ez du aparteko ktramilarik sortu eta, oro har, argazki instituzionala bat dator hauteskudeen emaitzarekin. Sanoa da hori.

Oraintxe Aldundiak daude labean eta hemen ere zentzuzko emaitzak espero daitezke. Araban Ezker Batuak hautatuko du PP edo EAJ, eta Nafarroan PSNk hobetsi du morroi izatea buruzagi baino. Berretzat izango du kaltea.

EAEan gerta daiteke Aldundi bakoitza hiru alderdi ezberdinek gobernatzea eta Jaurlaritza laugarren batek. Honenbestez, lau erakundeak elkartzean nolabait martxan legoke alderdien mahai famatua.

Urrats hauek ondo gauzatu, ezker abertzalean politikak beteko du lan-esparru osoa, politika instituzionala ardatz duela. Gero eta nabarmenago dira borroka armatua eta kale borroka iraganeko kontuak. Are gehiago Arnaldo balego libre Sortu legeztatuen gidari.

Udako oporren bueltan espero dut han-hemenka maiz ikusiko ditugula normalizaziorako urratsak, elkarbizitzarako keinuak eta aurrerapauso esanguratsuak. Ez da dena jai izango eta agertuko dira trabak edo probokazioak. Baina heldutasuna somatzen dut, baikortasun heldua. Udaberri itxurarekin aurreikusten dut udagoiena.

Barrenengua



Atsedeen hartzeko leku paregabea. Ondo pasatu Elgetako jaijaretan!

Barrenengua 22, ELGETA • 943 76 82 21 • 649 973 720
barrenengua@terra.es • www.nekatur.net/barrenengua



nekatur
Nekazalariak Elkarrekin • Euzko Nekazalariak eta Landak